

FULMINE A CIEL SERENO ALLA COMMISSIONE AFFARI COSTITUZIONALI

## SPACCATURA ALLA CAMERA SUL RINVIO DELLE ELEZIONI

Comunisti e socialisti isolano la DC: minacciano il voto contro il decreto legge  
I d.c. reagiscono con l'accusa di doppio gioco - Quali, ora, le vie d'uscita?

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Un grave contrasto si è aperto tra la DC e i partiti della «non fiducia» sul decreto legge recentemente approvato dal governo per il rinvio a maggio o giugno prossimi delle elezioni amministrative già in programma per novembre. Paradossalmente la DC ha dovuto registrare momenti di non poca tensione al suo interno proprio per le divergenze di opinione esistenti sull'opportunità dello slittamento, si è trovata, ieri, isolata alla commissione affari costituzionali della Camera nel sostenere il decreto legge. Gli altri partiti — in particolare comunisti e socialisti — che pure erano stati espliciti nel sollecitare il rinvio dell'appuntamento elettorale e che non avevano mancato di esprimere apprezzamento per l'iniziativa del governo in quanto mirante ad evitare tensioni nell'attuazione dell'accordo programmatico e battute d'arresto nell'attività governativa e parlamentare, hanno ieri detto più o meno espressamente che voteranno contro la conversione del decreto in legge.

In particolare comunisti e socialisti e, in parte, anche i liberali, pur approvando il disegno di legge che prevede l'«incorporamento» delle elezioni in un unico turno a primavera (come si ricorda che il disegno di legge fu approvato dal governo contestualmente al decreto legge di rinvio del turno di novembre dopo le consultazioni condotte dal presidente della Cassa con tutti i partiti) hanno preannunciato il loro voto contrario al decreto stesso.

La reazione democristiana è stata immediata e vivace. Per quanto i lavori della commissione non si svolgono in sede pubblica, da numerose indiscrezioni e da una dura dichiarazione del relatore, il democristiano Pennacchini, si è avuta conferma che i parlamentari della DC hanno accusato comunisti e socialisti di doppio gioco e di non rispettare gli impegni già assunti. Si tratta, questa la tesi dei democristiani, di un tentativo ingenuo ed ipocrita di voler scaricare solo sulla DC la responsabilità del rinvio dell'appuntamento elettorale di novembre al quale erano interessati circa 4 milioni di cittadini.

«I democristiani hanno fatto presente che, data la ristrettezza dei tempi, l'unico strumento legislativo possibile era proprio quello del decreto legge. «Non si può votare, ha detto Pennacchini, la botte piena e la moglie ubriaca; non si può, cioè, per motivi di opportunità che non sono soltanto di natura politica, approvare una cosa e respingere l'adozione dell'unico modo che la consente. Non si può votare lo slittamento e poi lasciare al governo e alla DC l'intera responsabilità del sistema obbligato con cui effettuare, dichiarando che tale sistema è antidemocratico e anticonstituzionale. O si vuole il rinvio, ha proseguito, e allora si percorre insieme l'unica strada che lo consente, o si riconosce che su questa strada esistono forti dubbi di opportunità e di costituzionalità, che tra l'altro non sono né isolati né esclusivi, e allora si fanno le elezioni alla scadenza naturale».

Dalle parole di Pennacchini traspare nettamente non solo l'irritazione della DC, ma anche una larvata minaccia: o si è d'accordo e si avvia, ognuno per la propria parte di responsabilità, la decisione di rinvio, oppure si fanno le elezioni. Evidentemente è questo un autentico fulmine a ciel sereno che interviene a rendere più difficile il dialogo tra la DC e i partiti della «non fiducia». E' stato il ministro Pizzaglia a rivelare, nel primo pomeriggio, che in seno alla commissione affari costituzionali della Camera si stava sostenendo la tempesta. Se ne è uscito con una dichiarazione laconica quanto significativa: «siamo tutti contrari al decreto per il rinvio delle elezioni».

Che i ministri lo fossero non è certamente una novità. Anche i socialdemocratici avevano espresso, con una recente dichiarazione del segretario del partito Romita, l'opposizione allo slittamento. Che questo avesse alimentato malumori soprattutto nei gruppi parlamentari democristiani e critiche contro la gestione del partito è altrettanto noto. La novità è, invece, costituita dalla opposizione dei socialisti e dei comunisti anche se, per questi ultimi, l'assoluta, dopo l'incontro con Cossiga, aveva criticato il ricorso al decreto legge.

Ma da qui all'opposizione si

la sua conversione in legge e, quindi, al rischio di far saltare lo strumento legislativo con cui è stato stabilito il rinvio delle amministrative il passo non è breve. Cosa succederà ora? La riunione della commissione affari costituzionali si è protratta fino a tarda sera e, a quanto si sa, il dibattito è stato estremamente animato. Ovviamente è nei momenti in cui la discussione si fa animata che è possibile individuare le soluzioni alternative. Il dibattito proseguirà certamente la prossima settimana prima che la commissione giunga a una decisione. E' ormai difficile prevedere

un'inversione di rotta nel senso che, malgrado il pronunciamento odierno, si giunga all'approvazione del decreto. Altrimenti difficile è prevedere che comunque si terranno le elezioni. Ci sono tempi tecnici, al di là degli aspetti politici che hanno fatto convergere sulla decisione del rinvio che non possono essere ignorati.

Per tenere le elezioni alla scadenza del 27 novembre era necessario convocare i comizi elettorali entro il 4 ottobre. Se si decidesse ora di tenere le elezioni occorrerebbe stabilire una scadenza a dicembre qua-

si prossima a Natale e ciò è alquanto improbabile, per non dire assurdo. Probabilmente, se non si riuscirà a trovare qualche altra via per varare in qualche modo il decreto, si ricorrerà all'unico espediente possibile e cioè stringere al massimo i tempi per l'approvazione del disegno di legge che «accorpa» i turni elettorali facendo diventare operante immediatamente la legge in modo che esplichi i suoi effetti anche sulla scadenza di novembre. Ma anche questo non è un problema di facile soluzione.

Roberto Perugini

LA MICCIA ACCESA AL CONGRESSO DI MONTECATINI

## Nasce una nuova corrente dalla tensione interna d.c.

E' promossa da Arnaud e dall'ex fanfaniano Butini - Forlani nega ogni «responsabilità» - PSI: Mancini critica un po' tutti

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Il dibattito al congresso di Montecatini avrà con ogni probabilità, ampi e immediati riflessi in seno al consiglio nazionale democristiano in programma tra una settimana. La richiesta fatta dai dorotei di una gestione maggiormente collegiale del partito che ha offerto lo spunto per più o meno velate critiche alla segreteria Zaccagnini potrà essere accolta se si riveleranno fondate alcune voci diffuse tra i democristiani secondo le quali i componenti l'attuale direzione del partito rassegnarono le dimissioni subito dopo l'approvazione da parte del consiglio nazionale delle modifiche statutarie e ciò in seguito ad una norma transitoria inclusa nel nuovo testo dello statuto. Resta però da vedere — proprio ieri l'on. Russo ha dichiarato che l'esame della nuova normativa interna è ancora in corso — se queste norme saranno integralmente approvate nella prossima o in una successiva sessione del «parlamento» democristiano.

Le stesse voci, comunque, sono esplicitate nel sostenere che in ogni caso nella direzione democristiana ci sarà un ampio rinnovamento entro la fine dell'anno. Ovviamente è necessario attendere una più ampia verifica della fondatezza di tali affermazioni, anche perché non è il primo caso che certe voci vengono fatte circolare un po' per interesse di chi le propaga, un po' per gettare il sasso nello stagno allentando di vedere in quel momento di crisi, ma che si tratta dell'ennesima conferma della situazione in movimento esistente all'interno del partito di maggioranza relativa.

Nei prossimi giorni, in preparazione del consiglio nazionale, ci saranno nuove riunioni di corrente dalle quali sarà possibile avere una certa indicazione della «geografia» interna della DC. Già ieri c'è stata una riunione della corrente di forze nuove che ha confermato la piena fedeltà di questa «fetta» del partito a Zaccagnini, ma ha anche insistito per la convocazione del congresso il prossimo anno e si è pronunciata, ancora una volta, contro il criterio della incompatibilità tra cariche di

partito e di governo, cercando così di salvaguardare il doppio incarico di Donat Cattin e Vittorio Colombo.

Ma il fatto che politicamente ha ieri accentrato l'attenzione degli osservatori è costituito dalla nascita di una nuova corrente, quella di «rinnovamento», promossa da Arnaud (autore al congresso di Roma del '76 della «lista cuscinetto» che si pose tra lo schieramento «Zac» e quello doroteo fanfaniano che sosteneva la candidatura di Forlani), dall'ex fanfaniano Butini e da Frandini, amico di Arnaud. I proponenti hanno tentato di lanciare la loro iniziativa prospettando un certo interessamento di Forlani al nuovo rag-

gruppamento. Il ministro degli Esteri, pur non condannando la mossa di Arnaud al quale lo stesso vincolò di antica amicizia, non ha accettato questo tentativo di aggancio e ha subito preso le distanze.

Comunque la nascita della nuova corrente è indubbia. Nella tarda mattinata di ieri Frandini, accompagnato da Butini, si è presentato nella sala stampa di Montecatini e ha annunciato che, entro il mese di dicembre, si terrà un convegno nazionale costitutivo del nuovo gruppo di «rinnovamento» della DC a conclusione di una serie di

R. P.

Continua in 2.a pagina

LA LETTERA INVIATA AL VESCOVO DI IVREA

## Imbarazzo in Vaticano Berlinguer è ignorato

Critiche al leader del PCI sono state espresse dal cattolico «L'Avvenire» e dal cardinale Luciani

CITTA' DEL VATICANO

L'atteggiamento del Vaticano di fronte alla lettera di Berlinguer al «signor vescovo» Bettazzi, di Ivrea, è guardingo e incline, comunque, a temporeggiare. Sull'episodio che pure ha avuto posto nelle prime pagine dei giornali italiani, l'«Osservatore romano» viene relegato in ultima pagina. Per la sala stampa della Santa Sede, poi, la lettera di Berlinguer non esiste addirittura, indipendentemente dal fatto che sia stata indirizzata a un membro dell'episcopato italiano. C'è nel sottotesto un certo imbarazzo e qualche po' di irritazione, tutto sommato.

Una giornalista che ha approfittato, ieri mattina, di una conferenza stampa sui lavori sinodali, per rivolgere a due vescovi esteri, il canadese Carter e il colombiano Lopez Trujillo, un'interrogazione che ha lasciato un'impressione di sgarbo, ha sentito rispondere duramente dal P. Romeo Panciroli, direttore della sala stampa della Santa Sede, che il quesito era fuori luogo. Inutilmente i giornalisti hanno tentato di conoscere quale fosse il pensiero sull'argomento della segreteria della conferenza episcopale italiana. Tutti gli incaricati dei contatti con la stampa erano fuori sede o «momentaneamente assenti».

Ha però un chiaro significato il fatto che «L'Osservatore romano», limitandosi a registrare la lettera di Berlinguer a mons. Bettazzi, il quale, a sua volta, ha risposto con un comunicato dell'agenzia Ansa, vi abbia aggiunto un commento non proprio in linea con il peso del giornale cattolico «L'Avvenire». E' quello in cui si parla di «strategia» nuova del PCI, pur non cambiando la sostanza ideologica, i fondamenti e le prospettive di un partito che non ha affatto rinunciato a prospettare, anche se non a medio termine, una visione totalizzante, e per cui, talvolta, dell'uomo delle sue relazioni, della società.

La lettera di Berlinguer a mons. Bettazzi non parla dell'aborto, sul quale i cattolici non possono transigere, sia per i principi cristiani sia per spirito di unità. E poi c'è, evidentemente, la lampante agli occhi di tutti

il grave stato di oppressione a cui sono sottoposti i cattolici in vari paesi a regime comunista; «Berlinguer sottolinea molto genericamente — ha scritto «L'Avvenire» — in questo suo commento fatto proprio dal foglio della Santa Sede — un'improbabile revisione della ideologia del suo partito: nella prassi non c'è alcun cambiamento per quanto attiene ai valori fondamentali, come è testimoniato in Italia dall'aborto e nei paesi comunisti dal persistere e dall'aggravarsi di situazioni totalitarie».

Infine la polemica sulle istituzioni scolastiche e assistenziali cattoliche, messe in discussione dalla legge 382. Anche su questo punto la visione cattolica è

Filippo Pucci

Continua in 2.a pagina

«BOEING» DELLA LUFTHANSA IN MANO A UN GRUPPO DI TERRORISTI ARABI

## Aereo tedesco dirottato Legami con il caso Schleyer?

Era in volo da Maiorca a Francoforte - Drammatica tappa a Fiumicino per il rifornimento  
Raggiunge Cipro e riparte - A bordo vi sono 92 passeggeri e cinque membri d'equipaggio

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

LARNACA — Sono almeno due le fedi di origine libanese, i pirati dell'aria che stamattina hanno dirottato su Roma e poi su Nicosia un aereo della Lufthansa con a bordo 92 passeggeri mentre era in volo da Maiorca a Francoforte. Alle autorità aeroportuali di Larnaca (Cipro) — dove l'aereo è stato fatto atterrare — per un secondo rifornimento dopo quello di Fiumicino — dicevano di chiamarsi Harda Mahmoud e Walter Mohamed. Da Larnaca l'aereo è ripartito dopo una sosta di due ore e dieci minuti. Prima del decollo, il capitano ha chiesto alla torre di controllo il permesso di poter atterrare a Beirut ma

gli è stato risposto che l'aeroporto della capitale libanese è chiuso. Il pilota ha dichiarato allora che l'aereo sarebbe proseguito oltre Beirut ma non ha detto per quale destinazione.

L'enigma riguardante il numero esatto dei terroristi, non è ancora del tutto risolto: i negoziatori della torre di controllo di Larnaca hanno, infatti, udito sullo sfondo le voci distinte di due donne. Né si è riusciti a sapere gran che sulla loro matrice politica né sull'entità delle loro richieste.

Il rappresentante a Cipro dell'organizzazione per la liberazione della Palestina, Zakaria Abdul Rahim, ha parlato per circa quaranta minuti con i dirottatori invitandoli a ri-

lasciare i passeggeri e ricordando loro l'appoggio da Cipro alla causa palestinese. Con tono irritato Mahmoud — che si pensa sia il capo del gruppo — gli ha risposto di essere un sopravvissuto della strage di Tel El Zaatar, (n.d.r.) il campo profughi palestinese che fu raso al suolo dai cristiani l'anno scorso).

Mahmoud ha ordinato a Rahim di lasciare la radio ed ha chiesto di parlare con l'addetto alla torre di controllo: «Tra cinque minuti decollo» — ha gridato — mandate il carburante richiesto altrimenti sarete responsabili delle conseguenze». Durante la sosta a Larnaca, i dirottatori non hanno fatto alcuna richiesta specifica in cambio della vita degli ostaggi, mentre a Fiumicino, Walter Mohamed aveva chiesto la scarcerazione di tutti i compagni detenuti nelle carceri tedesche. Alle autorità cipriote — che in un primo tempo si erano rifiutate di concedere il permesso di atterraggio — i pirati hanno chiesto undici tonnellate di carburante. Poco dopo il capitano dell'aereo ha chiesto alla torre di controllo le condizioni del tempo di Beirut, che dista da Cipro circa 25 minuti di volo.

Comme detto il «Boeing 737» è partito da Larnaca diretto verso Est. Ai dirottatori è stato riferito quanto annunciato da Beirut e da Damasco e cioè che all'apparecchio non sarà permesso di atterrare negli aeroporti di queste due città. L'aereo era stato rifornito di carburante prima del decollo. Walter Mohamed aveva minacciato di far saltare l'apparecchio se non fosse stato eseguito il rifornimento di carburante. A nessuno dei passeggeri, tra i quali sono il reggente di bellezza che avevano vinto un soggiorno a Maiorca dopo aver partecipato ad un concorso l'anno scorso, è stato permesso di scendere a terra.

A bordo dell'aereo sono diversi uomini d'affari di Francoforte tra cui Gregorio Caron, presidente della squadra di calcio Kickers Offenbach, Canellas, importatore di frutta, fece parlare di sé i giornali nel 1971 quando la federazione di calcio della RFT gli vietò di svolgere qualsiasi compito ufficiale in

una società calcistica per essere stato coinvolto in un caso di corruzione.

Gli ultimi minuti della permanenza del «Boeing» sulla pista dell'aeroporto di Fiumicino, sono stati i più densi di tensione. Le autorità portuali italiane stavano, infatti, cercando di ritardare il decollo del volo «LH 181», quando il comandante dell'aereo ha informato la torre di controllo che si preparava a riprendere il volo. Il «Boeing» era ancora circondato dai mezzi blindati della polizia, le luci sulla pista erano spente e le autorità cipriote avevano già dichiarato che non avrebbero accolto il velivolo dirottato.

Il comandante Schumann, pe-

In XV pagina

## Carter lancia dure accuse ai petrolieri

ro, in uno dei colloqui avuti con la torre di controllo, ha informato le autorità aeroportuali che non appena esaurite le operazioni di rifornimento sarebbe decollato e lo avrebbe fatto ad ogni costo anche se fossero stati eventuali ostacoli sulla pista. E così è stato. Alle 17.42 dopo un'ora e quaranta minuti di sosta, si è alzata in volo nonostante le luci della pista fossero ancora spente e ha fatto rotta per Nicosia.

Prende comunque, sempre più consistenza l'ipotesi di un collegamento tra il dirottamento di oggi e il pagamento del presidente della confederazione tedesca Schleyer, sequestrato più di un mese fa da esponenti della «frazione armata rossa», un'organizzazione di estrema sinistra operante in Germania con ramificazioni nei Paesi Bassi. A Beirut l'ufficio di un'agenzia di stampa occidentale ha reso noto di aver telefonato a una telefonata da un sedicente gruppo arabo che ha detto di avere organizzato il dirottamento per premere sulle autorità di Bonn affinché rilascino i detenuti anarcoidi la cui scarcerazione è stata chiesta in cambio della vita di Schleyer.

Un comunicato, fatto pervenire al corrispondente dell'agenzia, afferma: «Oggi, giovedì 13 ottobre 1977, una unità dell'organizzazione della lotta contro l'imperialismo mondiale ha preso il completo controllo di un «Boeing 737» della Lufthansa diretto da Palma di Maiorca a Francoforte, volo 181». «Obiettivo del comunicato — aggiunge il comunicato — è assicurare il rilascio dei nostri compagni detenuti nelle prigioni dell'alleanza imperialista — reazionaria — sionista. L'operazione conferma gli obiettivi e le richieste del comando Siegfried Hauser della frazione armata rossa cominciata nella Germania occidentale il 5 settembre scorso».

Intanto a Bonn il cancelliere Schmidt ha convocato una riunione d'urgenza del cosiddetto «stato maggiore della crisi» incaricato di seguire da vicino gli sviluppi del caso Schleyer. Dopo un'ora la seduta è stata aggiornata ma stando ad un portavoce, Schmidt ed i suoi collaboratori più stretti sono pronti a riunirsi di nuovo durante la notte non appena la situazione si sarà definita.

Alex Efty

CONCLUSI QUASI IN SEGRETO I COLLOQUI IN JUGOSLAVIA DEL MINISTRO DELLA DIFESA AMERICANO

## Garanzie di Brown a Belgrado

Discusse le vendite di armi e i rapporti fra i due paesi - Oggi il diplomatico a Roma



Belgrado — Brown al suo arrivo con il ministro della difesa jugoslavo generale Jukic.

BELGRADO — I rapporti militari tra Belgrado e Washington sono stati al centro dei colloqui avuti ieri dal segretario alla difesa americano Harold Brown con il collega jugoslavo, generale Miroslav Jukic e il vice presidente Stevan Doronjic. Oggi Brown, concluso la sua missione a Belgrado, raggiungerà Roma.

Nulla si sa su quali argomenti specificamente affrontati da Brown con gli interlocutori jugoslavi. Secondo funzionari americani si è parlato dell'eventualità di separare, in proporzioni paritarie, i rapporti militari e di aumentare in proporzioni contenute, le vendite di armi americane alle forze armate di Jugoslavia.

Durante i suoi colloqui Brown ha confermato l'appoggio americano alla indipendenza ed alla posizione di non allineamento della Jugoslavia. Gli Stati Uniti condanneranno un eventuale aggressione al territorio jugoslavo o all'indipendenza di questo paese con fatto gravissimo che potrebbe avere risvolti umanitari e negativi per la sicurezza e l'indipendenza europea che hanno sostenuto alcuni funzionari americani.

Gli Stati Uniti e Jugoslavia avevano cercato di dare maggiore impulso alla loro cooperazione in materia di armamenti. Il contratto relativo era già stato firmato, ma le consegne dovettero poi essere sospese a causa di una campagna della stampa americana.

Le forze armate jugoslave sono attualmente equipaggiate per due terzi del materiale pesante con armamento sovietico, mentre la produzione di materiale leggero, di armi d'accompagnamento, oltre che di munizionamento è per l'ottanta per cento di produzione nazionale. Solo recentemente la Jugoslavia è riuscita a produrre un ottimo veicolo trasporto truppe da combattimento, l'M-180B e un aereo multiruolo, l'«Orao», in collaborazione con la Romania. Si sa che Belgrado è particolarmente interessata a materiale elettronico di produzione americana, come i radar di scoperta, e i missili controcarro «Tow» che si rivelano indispensabili per fronteggiare un avversario dotato di ingenti forze corazzate.

Brown, come si è detto, giungerà oggi a Roma e si tratterà meno di 24 ore: si inconterà con il ministro della difesa italiano, Attilio Ruffini.

Ferruccio Borlo

## Presidente Tito, perché?

Credo che il Maresciallo Tito, in giro per il mondo per affermare ancora una volta i diritti all'indipendenza del suo Paese e la pacifica coesistenza tra i popoli, ignori quanto succede da qualche giorno alla frontiera italo-jugoslava dei Fiumi. Se lo sapesse, penso che ne sarebbe amareggiato. E se sapendolo, ritenesse di non intervenire, allora dovremmo trarre una dolorosa constatazione sul valore di quel bene che si chiama libertà di stampa e di informazione.

I fatti sono di una chiarezza esemplare. Sabato 11 ottobre pubblicava, come altri giornali italiani, la notizia diffusa da accreditate agenzie di Belgrado, Ansa e UPI, che la signora Jovanka Broz, l'insuperabile compagna del Presidente Tito, non compariva da qualche tempo nelle cerimonie ufficiali al fianco dell'anziano statista. La notizia era riportata con il massimo rigore di cronaca, smentendo le più diverse supposizioni

politiche che di solito si profilano in simili casi sotto forma di voci.

Domenica due agenzie precisavano che Jovanka non si vedeva in pubblico perché era ammalata: niente di grave, ma doveva trascorrere un periodo di cure in una clinica. Il Piccolo, che non intende mancare ai suoi doveri di informazione, riportava la notizia d'agenzia in forma non vistosa, a due colonne, come del resto facevano il «Corriere della Sera» ed altri giornali nazionali. La sorpresa si aveva subito ed era l'ordine di non far entrare il nostro giornale in Jugoslavia. Perché?

Era una bella mattina di sole e colonne d'auto si snodavano come di consueto sulla strada del valico. Al passaggio i doganieri domandavano macchinina per macchinina: «E' di Tito?». Gli automobilisti gentili rispondevano: «Eccolo» e lo porgevano alle guardie. Queste con molta cortesia lo ritraevano. «Che

succede?» «Nulla, è sequestrato». Le copie si ammassavano in pile ai piedi degli sgabuzzini; gli automobilisti chiedevano se potevano riprendersi il loro giornale al ritorno dalla gita in Istria. La risposta sempre molto garbata era: no. Solo il Piccolo? Sì, solo.

Il sequestro si è ripetuto mercoledì con le medesime formalità, gentili, ma ferme. Il fatto che venga bloccato soltanto il nostro giornale e non lo siano altri, possiamo spiegarcelo. In Istria il Piccolo ha una buona diffusione popolare, mentre altri grandi quotidiani dispongono soltanto di una presenza di prestigio. Tuttavia questo già non giustifica la discriminazione. Ma noi non intendiamo protestare. Ogni Stato ha il diritto di porre i suoi vincoli — se ritiene — di fissare anche delle preferenze: lui sì e tu no. La domanda è: un giornale ha diritto di circolazione o no? Un ispettore

di frontiera? E con quali criteri? Quali personali? Oggi mi piaci, domani no?

Io non credo che questi siano i metodi in un paese civile come lo è la Jugoslavia di Tito 1977. Il Presidente Tito è in questi giorni in visita a Parigi e non ha tempo di occuparsi di che cosa succeda ai pacchi dei nostri giornali. Al suo fianco non c'è la preziosa Jovanka: se ne duole sicuramente. Ma sono certo che lo stesso Tito rimarrebbe sconcertato se durante i colloqui per i diritti umani qualcuno gli facesse notare che un suo ispettore ha sequestrato un giornale perché riportava una notizia vera. Sarebbe imbarazzato il Maresciallo, perché lui sa il valore inestimabile della libera circolazione dell'informazione. Forse che la libertà di stampa, corretta e obiettiva, deve ancora considerarsi un'aspirazione vana, una conquista dell'avvenire, alla frontiera di Ferneti?



## Un Consiglio dei ministri di ordinaria amministrazione

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Si annuncia di ordinaria amministrazione, la seduta odierna del consiglio dei ministri. Nemmeno «sobotano», infatti, si è avuta la notizia o la sensazione di argomenti a sorpresa che possano intervenire a colorire la riunione. Ad aprire i lavori, sarà la consueta relazione di Forlani sui problemi internazionali con particolare riguardo a quelli comunitari.

Gli altri argomenti iscritti all'ordine del giorno sono poi i seguenti. La presidenza del consiglio, presenterà all'approvazione, uno schema di decreto presidenziale concernente le norme di attuazione dello statuto speciale del Trentino-Alto Adige, in materia di proporzionale negli uffici statali della provincia di Bolzano e di conoscenza di una delle due lingue nel settore dei pubblici impieghi. Sarà poi il ministro degli Esteri a sottoporre all'approvazione del consiglio una serie di disegni di legge di ratifica ed esecuzione di accordi di cooperazione economica e commerciale fra gli stati dell'area CEE e il Consiglio delle Comunità europee da un lato e alcuni paesi dell'area CEE dall'altro, nonché un provvedimento di ratifica dell'accordo europeo per la repressione delle emissioni di radiofrequenze elettromagnetiche da parte di tutti dai territori nazionali.

Quello che a nostro avviso, sembra abbastanza in risalto rispetto ai punti di routine, è un disegno di legge presentato dal ministro della pubblica istruzione, tendente a modificare i criteri di determinazione degli organici del personale docente e delle procedure di conferimento di incarichi del personale, nonché misure per la immissione in ruolo del personale precario delle scuole materne, elementari, secondarie e artistiche.

Il disegno di legge sul «precarato», che coinvolge circa 180 mila persone, consta di 27 articoli e traccia una nuova regolamentazione delle attuali procedure di immissione in ruolo dal 1.º ottobre '77 dei docenti delle leggi speciali. Altri provvedimenti che verranno esaminati oggi dal consiglio, sono quelli relativi alla proroga del termine previsto dalla legge 2 maggio 1976, n. 193 per la attuazione del conferimento di incarichi di finanziamenti agevolati; un d.d.l. recante modifiche alla legge 29 luglio '75 n. 405 concernente l'istituzione dei consulti familiari e un d.d.l. relativo alla istituzione del comitato per il coordinamento e la disciplina della tassa d'ingresso a monumenti e musei dello stato.

Alberto Castagna

DOPO IL RITIRO DA PARTE DEL GOVERNO DEL DIVIETO DEL CUMULO

## Sulla riforma previdenziale un aggrovigliarsi di proposte

Disaccordo fra governo e sindacati sull'unificazione della riscossione e sull'adeguamento automatico delle pensioni - Problema degli «invalidi»

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Giornate di intenso lavoro queste per il governo, le forze politiche e i sindacati, alla ricerca di una soluzione agli accenti tutti sul delicato problema della riforma previdenziale. Dopo il ritiro da parte del governo del disegno di legge che impediva il cumulo stipendi-pensioni, e la successiva relazione del ministro del tesoro, Stamattei, nella quale sono stati indicati i punti che necessitano di iniziativa immediata e risolutive, sia da parte governativa, come da quella politica e sindacale, sono iniziati a ritmo serrato i contatti e le riunioni per concordare, entro il più breve tempo possibile, le molte proposte per la riforma del sistema previdenziale.

E' ovvio che l'attenzione dei partiti dell'accordo programmatico e dei sindacati si concentra sulle proposte prospettate l'altro ieri in Senato dal ministro Stamattei sulla riscossione unificata dei contributi ed il loro

relativo adeguamento, la revisione delle norme relative alla concessione delle pensioni di invalidità, la revisione dell'adeguamento automatico delle pensioni, oltre che sulla delicata questione di una nuova formula di divieto di cumulo tra pensioni e retribuzioni.

Sul primo punto, quello dell'unificazione della riscossione dei contributi, le posizioni del governo e dei sindacati sono diametralmente opposte. La proposta di Stamattei prevede che un organismo unico, i versamenti all'Inps, all'Inam, all'Inail e allo Scau, questi per favorire la lotta alle evasioni contributive e per recuperare quasi subito 15.500 miliardi di somme evase.

Mentre il ministero del lavoro vorrebbe affidare questo compito al ministero delle finanze, i sindacati sostengono che la riscossione unificata debba essere affidata al ministero del Tesoro, con i costi altissimi, sui due miliardi di lire e, inoltre, verrebbe attuata in tempi lunghi, non disponendo il ministero delle necessarie strumentazioni.

Su questo punto controverso sia l'Inps, che l'Inam e l'Inail sono dalla parte dei sindacati. Tutti d'accordo, invece, sulla necessità di aumentare i contributi dei lavoratori autonomi: il problema è come farlo. Per il governo l'aumento è necessario, ma va fatto con molta cautela, a causa delle ripercussioni che potrebbe avere sul costo del lavoro. La proposta dell'Inps è di raddoppiare i contributi degli artigiani e dei commercianti mentre per i coltivatori diretti l'istituto previdenziale propone, d'accordo con i sindacati, un aumento «progressivo» introducendo fasce differenziate in rapporto al loro effettivo reddito.

Dilettanti le posizioni del governo e dei sindacati sulla questione della revisione dell'adeguamento automatico delle pensioni. Se Stamattei ha ribadito l'altro ieri in Senato che è necessario «considerare l'attuale sistema di adeguamento per ricordarlo alle effettive possibilità delle gestioni», i sindacati, attraverso uno dei loro più autorevoli portavoce, Giorgio Benvenuto, segretario generale della Uil, hanno reso noto che «se il governo inten-

de porre in discussione il principio dell'adeguamento delle pensioni alla dinamica salariale, si troverà di fronte alla più dura reazione sindacale».

Le soluzioni che il governo si appresta a prendere in materia previdenziale, con il necessario avallio delle forze politiche e sindacali, riguardano anche il tanto discusso cumulo tra pensioni e stipendi. Dopo il ritiro del disegno di legge che aboliva il cumulo, è nelle intenzioni del governo di intervenire per impedire di cumulare alle retribuzioni quella parte delle pensioni di invalidità e vecchiaia che, al di sopra di 100 mila lire mensili, è formata da apporti mutualistici, da versamenti a carico del datore di lavoro, o dai fondi pubblici.

G. L.

«NEGATIVO» L'INCONTRO AL MINISTERO

## Treni: i confederali proclamano uno sciopero

Durerà 24 ore tra sabato 22 e domenica 23

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — 24 ore di sciopero articolato a partire dalle ore 21 del giorno 22 ottobre fino alle 21 del giorno successivo sono state proclamate dalla segreteria della federazione unitaria dei ferrovieri riuniti ieri per fare il punto sulla situazione vertenziale. Lo sciopero riguarderà solo il settore circolazione, mentre per il personale degli impianti fissi e degli uffici, l'astensione dal lavoro sarà effettuata il 24 ottobre. Come si ricorderà, tre giorni o sono i sindacati dei ferrovieri si erano incontrati con il ministro dei trasporti chiedendo precise risposte su una serie di problemi, come lo scioglimento del settore della pubblica amministrazione, riforma e ristrutturazione dell'azienda e la decisione per la sede di trattative per il rinnovo contrattuale.

Le risposte del governo, secondo una nota del sindacato «sono mancate» rendendo così evidente la volontà di astensione e anche l'incontro del giorno 11, che per dichiarazione dello stesso ministro dei trasporti avrebbe dovuto assumere il carattere di confronto con il governo, anziché palesemente una modifica dell'atteggiamento governativo, è rimasto su di un terreno esclusivamente interlocutorio sia per quanto riguarda le questioni di carattere generale che per il premio di produzione. In tali condizioni, la segreteria della federazione unitaria dei ferrovieri ritiene necessario «riaffermare con la lotta il potere contrattuale della categoria e la sua volontà di porre rapidamente a conclusione la vertenza contrattuale in tutti i suoi aspetti».

R. R.

INDAGINE A PALERMO ORDINATA DALLA PROCURA DELLA REPUBBLICA

## Anche i morti firmano gli assegni dell'Inail

Riguardano le pensioni di invalidità riscosse dagli eredi dei titolari

PALERMO — Anche i morti, — si fa per dire — riscuotono la pensione. Lo ha accertato il nucleo di polizia giudiziaria di Palermo che ha bloccato al banco di Sicilia, su ordine del sostituto procuratore della Repubblica dott. Piero Grasso, 150 assegni bancari non trasferibili dati in pagamento, con la firma del defunto titolare della pensione, a vari negoziati della città. Gli assegni riscossi riguardano soprattutto pensioni Inail, concesse per invalidità parziale o totale, acquistate per cause di lavoro.

L'inchiesta è alla fase iniziale — ha detto il sostituto Grasso — e già ha accertato l'esistenza di un grosso numero di morti che riscuotono la pensione. Per ora è esplosa il caso dei pensionati Inail, ma le indagini verranno estese ad altri istituti, Inps compreso.

In pratica succede che spesso volte, i congiunti di un pensionato non denunciano, in buona fede o in malafede, all'istituto previdenziale il decesso del titolare della pensione. Di conseguenza l'istituto continua a corrispondere regolarmente la pen-

sione trasferendo assegni bancari non trasferibili, che in media vanno da un minimo di 34 mila lire a un massimo di 90 mila lire, a seconda del grado di invalidità.

Alcuni tra gli eredi dei pensionati morti hanno affermato che avevano regolarmente comunicato all'istituto il decesso del congiunto, ma che l'Inail aveva continuato a mandare l'assegno. Gli eredi dei pensionati avevano pertanto ritenuto, allorché avevano ricevuto il rateo di pensione, che si trattasse di assegni non trasferibili.

La polizia giudiziaria continua intanto a perquisire uffici bancari alla ricerca di assegni che sarebbero stati inesigibili.

KAPPLER FUGGI' dalla finestra

ROMA — Herbert Kappler fuggì dall'ospedale militare «Celio» facendosi calare dalla moglie Anneliese con una corda dalla finestra della stanza al terzo piano della palazzina dove l'ex colonnello delle «SS» era rinchiuso.

I pesi sono stati calati da una donna della taglia di Anneliese, la quale ha agito con alcuni accorgimenti dati dagli ufficiali degli alpini. La prova ha dimostrato che ad Anneliese Kappler fu sufficiente giovare di alcune semplici nozioni di tecnica alpinistica per calare il marito dalla finestra. Esito negativo hanno dato, invece, i rilievi compiuti per esaminare la possibilità che Kappler fosse uscito dalla porta della sua stanza senza essere visto dai carabinieri che sorvegliavano il corridoio.

## Il Po fa meno paura



Roccabianca — Continua la vigilanza dei militari, e dei tecnici e di semplici volontari sugli argini del Po, si è pronti ad intervenire per tamponare eventuali falle. Lo stato d'emergenza persiste ancora, anche se le acque del fiume hanno iniziato a decrescere lentamente. Anche il mare continua ad assorbire bene l'enorme massa d'acqua, e il pericolo diminuisce

## Nuova corrente

Dalla prima pagina

incontri da tenersi in periferia a livello regionale. Le decisioni sono state prese a conclusione di una riunione alla quale hanno partecipato parlamentari, consiglieri regionali e rappresentanti regionali del partito, e espressioni di tutte le posizioni e liste presentate nell'ultimo congresso nazionale del partito, al di fuori cioè di ogni suddivisione di corrente.

«E' vero — hanno chiesto alcuni giornalisti — che c'è dietro Forlani? Prandini ha risposto: «Noi ci rifacciamo in modo esplicito a Forlani, uno dei nostri maggiori validi, di grande esperienza politica, di grande unità possibile per rendere la Dc adeguata a vivere questa nuova fase politica di confronto col Pci».

Ma, Forlani, interrogato dal giornalismo, ha risposto: «Non ne so niente. Non ho partecipato a quella riunione, non so perché cosa gli interventi abbiano detto. So solo che si tratta di amici, ma io non incoraggio una generale ripresa delle dispute e delle correnti della Dc, proprio ora che il confronto col Pci che si fa sempre più serrato, dovrebbe portarci ad un grande impegno unitario e ad una forte capacità di iniziativa». Ma i promotori, ha insistito un giornalista, fanno fatto anche il suo nome. «Ripeto, ha risposto Forlani, di non saperne niente, anche se non mi meraviglio di quanto vanno dicendo, perché fanno parte del gruppo di cui io sono. Io sono un uomo di governo, una posizione autonoma rispetto ai due schieramenti. Personalmente io non vollo le spalle agli amici, e neppure ai nuovi, ma cerco di orientarmi in senso unitario».

Da sottolineare anche la critica esplicita data dal patriarca di Venezia, card. Albino Luciani, nella lettera di Berlinguer a mons. Bettazzi ha avuto come primo risultato di mettere in luce le molte opposizioni di dottrina e di politica, e di potere in cui si realizza. A giudizio di Luciani, nelle riunioni che si vanno tenendo nella Dc, ci sono segnali che i socialisti debbono saper cogliere e decifrare. «La situazione è certamente in movimento e riguarda l'assetto del partito, il governo, la stessa segreteria e anche questioni di rilievo costituzionale».

R. P.

## Vaticano

ferma, non disposta al compromesso e alla rinuncia. In sintesi, la lettera di Berlinguer a mons. Bettazzi ha avuto come primo risultato di mettere in luce le molte opposizioni di dottrina e di politica, e di potere in cui si realizza. A giudizio di Luciani, nelle riunioni che si vanno tenendo nella Dc, ci sono segnali che i socialisti debbono saper cogliere e decifrare. «La situazione è certamente in movimento e riguarda l'assetto del partito, il governo, la stessa segreteria e anche questioni di rilievo costituzionale».

Da sottolineare anche la critica esplicita data dal patriarca di Venezia, card. Albino Luciani, nella lettera di Berlinguer a mons. Bettazzi ha avuto come primo risultato di mettere in luce le molte opposizioni di dottrina e di politica, e di potere in cui si realizza. A giudizio di Luciani, nelle riunioni che si vanno tenendo nella Dc, ci sono segnali che i socialisti debbono saper cogliere e decifrare. «La situazione è certamente in movimento e riguarda l'assetto del partito, il governo, la stessa segreteria e anche questioni di rilievo costituzionale».

PARITA' DI DIRITTI IN MATERIA DI LAVORO

## Anche per le donne la pensione a 60 anni

«Sì» del Senato al divieto di ogni discriminazione fondata sul sesso - Tutela delle lavoratrici madri

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Il Senato ha approvato ieri sera il provvedimento che fissa una serie di norme per la parità tra uomini e donne in materia di lavoro. Non si tratta della ratifica dell'accordo, la nuova legge infatti dovrà tornare alla Camera perché l'assemblea di palazzo Madama vi ha introdotto alcune modifiche non rilevanti.

La legge vieta qualsiasi discriminazione fondata sul sesso per quanto riguarda le assunzioni, le qualifiche, le mansioni, la progressione di carriera, le licenze, le ferie, le ferie di maternità, le ferie di paternità di retribuzione per uguale lavoro, consente alle lavoratrici di continuare a svolgere attività lavorativa sino a 60 anni, su loro richiesta, anziché andare in pensione a 55 anni. Il provvedimento inoltre vieta di adibire le donne al lavoro notturno (dalle ore 24 alle 6 del mattino); estende i diritti già previsti dalla legge sulle protezioni delle lavoratrici madri (astensione ed assenza retribuita dal lavoro prima e dopo il parto) alle donne che hanno adottato bambini; estende quindi il diritto di assentarsi dal lavoro ed il relativo trattamento economico, al lavoratore padre (in alternativa alla madre) anche nel caso di figli adottati o affidati.

«Sì» al decentramento per le università

ROMA — La commissione istruzione della Camera ha approvato in via definitiva il D. D.L. che stabilisce norme sul decentramento amministrativo nel settore dell'istruzione universitaria e per il personale non docente, nonché disposizioni relative ad alcuni settori del personale insegnante delle università.

In particolare, il provvedimento, che intende rappresentare un primo passo verso la soluzione dei problemi dell'università oggetto della riforma organica all'esame del Senato.

La legge, infine, prevede gli strumenti giuridici attraverso i quali la lavoratrice o il sindacato possono imporre il rispetto della parità e la tutela della salute del lavoratore. Per il settore privato, la tutela delle lavoratrici in caso di violazione della legge sulla parità rimane affidata al pretore, che in base allo stato dei giorni decretare la reintegrazione dei diritti della lavoratrice. Per i dipendenti pubblici si applica invece la legge 6 dicembre 1971 n. 1034, che istituisce e regola l'attività del tribunale amministrativo regionale (Tar). Ad esso è affidato il compito di applicare le norme previste dalla legge sulla parità, cioè la sospensione del provvedimento. Dopo di che gli

eventuali ricorsi del datore di lavoro, sia privato che pubblico, seguono le normali procedure. Placido Cesareo

Le salme degli ex sovrani possono tornare in Italia

ROMA — «Qualora i familiari chiedano la traslazione a Suvereto delle salme degli ex sovrani d'Italia, nessuna obiezione verrebbe posta dalle autorità governative», lo ha dichiarato il sottosegretario alla presidenza del Consiglio dei ministri on. Evangelisti in risposta a una interrogazione dell'on. Costamagna (Dc), il quale si era rivolto al presidente del Consiglio per sapere, tra l'altro, se «a 33 anni dalla fine della guerra il governo della Repubblica non ritenga che siano venute a cadere le motivazioni politiche e di ordine pubblico che in passato si sono messe avanti per negare l'autorizzazione al rientro in patria delle salme del re Vittorio Emanuele terzo e della Regina Elena».

«Sì» al decentramento per le università

ROMA — La commissione istruzione della Camera ha approvato in via definitiva il D. D.L. che stabilisce norme sul decentramento amministrativo nel settore dell'istruzione universitaria e per il personale non docente, nonché disposizioni relative ad alcuni settori del personale insegnante delle università.

In particolare, il provvedimento, che intende rappresentare un primo passo verso la soluzione dei problemi dell'università oggetto della riforma organica all'esame del Senato.

La legge, infine, prevede gli strumenti giuridici attraverso i quali la lavoratrice o il sindacato possono imporre il rispetto della parità e la tutela della salute del lavoratore. Per il settore privato, la tutela delle lavoratrici in caso di violazione della legge sulla parità rimane affidata al pretore, che in base allo stato dei giorni decretare la reintegrazione dei diritti della lavoratrice. Per i dipendenti pubblici si applica invece la legge 6 dicembre 1971 n. 1034, che istituisce e regola l'attività del tribunale amministrativo regionale (Tar). Ad esso è affidato il compito di applicare le norme previste dalla legge sulla parità, cioè la sospensione del provvedimento. Dopo di che gli

DOPO L'INTERVENTO A «TRIBUNA POLITICA»

## La guerra di Pannella ai «controllori» della Rai

Una sua mozione di sfiducia verso la presidenza della commissione di vigilanza è stata bocciata

ROMA — La commissione parlamentare di vigilanza che si è riunita questa sera ha respinto a larghissima maggioranza una mozione con la quale l'on. Marco Pannella aveva chiesto le dimissioni del presidente della commissione sen. Taviani e dei membri dell'ufficio di presidenza. Contro la mozione (alla quale si era associato l'esponente di Democrazia proletaria on. Silverio Corvisieri) hanno votato i rappresentanti della Dc, del Psi, del Pri, del Pli, del Pci. Se non astenuti il presidente Taviani e l'on. Delfino di Democrazia nazionale. Hanno votato a favore l'on. Pannella e Pisano (Msi). Era assente al momento della votazione il sen. Corvisieri (Dp).

La richiesta di dimissioni del presidente e dell'ufficio di presidenza della commissione parlamentare di vigilanza era stata presentata da Pannella dopo che la presidenza aveva deciso in mattinata di far precedere la sua conversazione in «Tribuna politica» da un comunicato di disassoluzione. Il testo della riunione di ieri sera della commissione, dopo che la mozione di Pannella era stata respinta, il capogruppo d.c., on. Mauro Bubbico, ha dichiarato: «Siamo grati all'on. Pannella che inducendo la commissione a un dibattito politico generale ci ha dato l'occasione di ribadire nelle dichiarazioni e nel voto la Dc propugnando il controllo parlamentare della Rai-Tv ritiene che compito della commissione sia quello di garanzia pluralistica e democratica dell'informazione: dunque senza maggioranza pre-determinata nei suoi confronti».

«In pratica succede che spesso volte, i congiunti di un pensionato non denunciano, in buona fede o in malafede, all'istituto previdenziale il decesso del titolare della pensione. Di conseguenza l'istituto continua a corrispondere regolarmente la pen-

ERI: PALMISANO direttore generale

ROMA — Aldo Palmisano — in forma di comunicato dell'ufficio stampa della Rai — è stato indicato oggi dal consiglio di amministrazione della Rai alla carica di direttore generale della Eri, la consociata che opera nel settore editoriale e di informazione. Palmisano, 52 anni, giornalista professionista dal 1948, lavora alla Rai dal 1962. Attualmente ha la responsabilità della seconda fascia oraria del «GR-1».

LE NUOVE DISPOSIZIONI VALUTARIE

## All'estero con banconote da 20, 50 e 100 mila lire

ROMA — Gli italiani che si recheranno all'estero potranno portare con sé anche banconote italiane di taglio superiore alle diecimila lire. E' questa un'ulteriore novità che sarà introdotta quasi certamente con la circolare dell'Ufficio italiano cambi che regolerà l'applicazione dei due decreti firmati mercoledì dai ministri del tesoro e del commercio con l'estero in i quali viene elevato da 500 mila a 750 mila lire il massimale valutario che può essere speso annualmente dagli italiani in viaggi e soggiorni all'estero. I due decreti vengono pubblicati oggi sulla «Gazzetta Ufficiale» per entrare in vigore da lunedì prossimo.

Secondo la normativa finora in vigore il taglio massimo di banconote italiane esportabili era quello da diecimila lire, ma, visto l'aumento da 35 a centomila lire della quota di massimale che si può portare oltre frontiera in banconote italiane, le autorità ritengono opportuno aumentare anche il taglio dei biglietti, così come, d'altra parte, lo stesso «Uic» ha proposto. La circolare dell'Uic, dunque, dovrebbe di più che le banconote da venti, cinquanta e centomila lire possano essere portate all'estero.

La circolare dell'Uic, introdurrà un'altra innovazione: al contrario di quanto avvenuto finora, chi rinuncerà a portare con sé la quota prevista di banconote italiane non potrà accrescere corrispondentemente la quota esportabile in banconote estere. In sostanza il valore delle banconote estere che gli italiani potranno avere in tasca andando all'estero non potrà in nessun modo superare le centomila lire.

IRRUZIONE E «MOLOTOV»

in un centro a Napoli

NAPOLI — Cinque persone — una ragazza e quattro giovani — hanno fatto irruzione stamane nel «Centro di studi aziendali Cenazto» (Cesat) nel rione S. S. Ignazio, nel quartiere Chiaia.

Due dei cinque malviventi erano mascherati. Dopo essere entrati gli sconosciuti hanno gridato al presentatore degli ospiti e quattro studenti universitari che si erano recati nel centro studi per consultare alcuni libri — «Non muovetevi!» e li hanno rinchiusi in una piccola cucina. Poi si sono fatti consegnare i documenti personali.

Uno dei cinque ha scritto con una bomboletta spray su una parete del corridoio la frase: «Chiudere con il fuoco i covi del comando padronale», e sulla parete opposta ha disegnato una falce ed un martello con la scritta «Prima linea». Sulla parete d'ingresso è stato nuovamente scritto: «Prima linea». Subito dopo gli sconosciuti hanno lanciato una bottiglietta incendiaria nella stanza e hanno dato fuoco a una delle due sale d'ingresso e sono fuggiti.

La «Molotov» esplodendo ha fatto crollare una parete interna mandando in frantumi i vetri delle finestre. Per lo spostamento d'aria alcune porte sono state scardinate. Anche il soffitto della piccola stanza è crollato. Tutti i presenti sono rimasti incolumi.

INCHIESTA PER UNA MORTE SOSPETTA

## Giovane donna di Desio vittima della diossina?

Accertata un'epatopatia - Ordinata l'autopsia

SEVESO — Una donna di Desio, uno dei comuni della zona contaminata dalla diossina, è morta sabato scorso: era stata ricoverata in ospedale alla fine di settembre perché accusava fortissimi dolori al fegato. Il fegato, sembra ormai accertato, è uno degli organi più colpiti dalla diossina: per questo è stata disposta l'autopsia ed è stato avvertito il giudice istruttore di Monza, Rinaldo Rosini, che sta svolgendo l'inchiesta sulla nube tossica di Seveso.

«Al fine di individuare nel fegato della donna l'eventuale presenza del tossico — ha precisato il prof. Ezio Zambrelli, responsabile sanitario per le zone inquinate — si faranno esami istologici e tossicologici. Per il momento sappiamo soltanto che la donna di Desio — che è morta per una epatopatia in forma acuta —

va 35 anni, era sposata ed aveva un figlio. Abitava a 1.800 metri dal confine della zona «B». Ha avvertito i primi dolori al fegato nell'inverno scorso. In maggio, però, le analisi erano risultate normali. Le sue condizioni si sono aggravate all'inizio di settembre e, al momento del ricovero, si pensava che avesse addirittura un tumore al fegato. Gli esami radiografici hanno dato esito negativo. Si è poi scoperto che la donna ha frequentato le zone maggiormente inquinate dalla diossina o se ha mangiato frutta o verdura che poteva essere contaminata.

Zambrelli aveva confermato che l'istituto superiore di sanità ha espresso parere favorevole al ritorno di tutti gli evacuati delle zone «A» e «B» nelle loro abitazioni: sono 530 persone in tutto.

## ALLEANZA ASSICURAZIONI S.p.A.

AUMENTO DEL CAPITALE SOCIALE  
da L. 6.000.000.000 a L. 9.000.000.000

In esecuzione delle deliberazioni dell'Assemblea straordinaria del 28 giugno 1977 avrà inizio con il 19 ottobre 1977 l'emissione gratuita di numero 3.000.000 nuove azioni da nominali Lire 1.000 — rimborso spese di Lire 100 per azione — da assegnare agli azionisti in ragione di 1 azione nuova per ogni gruppo di 2 azioni vecchie possedute. Godimento delle nuove azioni 1.º luglio 1976.

Le operazioni saranno effettuate presso la Sede sociale in Milano, oppure presso le seguenti Casse incaricate:

Banca Cattolica del Veneto; Banca Commerciale Italiana; Banca Credito Agrario Bresciano; Banca C. Steinhilber & C.; Banca d'America e d'Italia; Banca Lombarda di DD. & CC.; Banca Nazionale dell'Agricoltura; Banca Nazionale del Lavoro; Banca Piccolo Credito Valtellinese; Banca Popolare di Bologna e Ferrara; Banca Popolare di Milano; Banca Popolare di Novara; Banca Popolare di Sondrio; Banca Provinciale Lombarda; Banca S. Paolo di Brescia; Banca Toscana; Banco Ambrosiano; Banco di Napoli; Banco di Roma; Banco di S. Spirito; Banco di Sicilia; Banco Lariano; Banque de Suez-Italia S.p.A.; Cassa di Risparmio di Trieste; Cassa di Risparmio di Genova e Imperia; Cassa di Risparmio di Venezia; Cassa di Risparmio di Udine e Pordenone; Cassa di Risparmio di Venezia; Cassa di Risparmio in Bologna; Credito Bergamasco; Credito Commerciale; Credito Italiano; Credito Romagnolo; Credito Varesino; Istituto Bancario Italiano; Istituto Bancario S. Paolo di Torino; Istituto Centrale di Banche e Banchieri; Itabanca - Società Italiana di Credito S.p.A.; Monte dei Paschi di Siena. Dopo il 30 novembre 1977 le operazioni di assegnazione gratuita potranno essere eseguite solo presso la Sede della Società.

Milano, 12 ottobre 1977

ALLEANZA ASSICURAZIONI



# L'anima dell'Istria

UNA recente sera di luna sulla piccola piazza di Promontore, in mezzo a molti turisti stranieri che affollano durante l'estate tutte le spiagge istriane, stavo seduto accanto ai nativi della mia terra, che hanno scelto trent'anni fa di rimanere al di là del confine, nelle case costruite con la loro fatica, pietra bianca che il tempo non annerisce mai, e muretti che circondano le case, alti quasi quanto il tetto, secondo un'antica tradizione istriana di difesa della proprietà, o forse di desiderio di isolamento, ma anche di scontentezza di carattere, di piccole inimicizie e magari di invidia tra parenti: quando poi ci si riconcilia, allora si può anche buttare giù il muro divisorio, e ritornare amici fino alla prossima baruffa. E' un tratto dell'indole della mia gente che rivela alcuni nodi di tante nostre tragedie di confinare, vissute nel silenzio e nell'incomprensione, ma anche nell'orgoglio di un popolo fiero, coraggioso, ma soggetto in permanenza ad una crisi d'identità vissuta da tutti coloro che crescono sulle terre di confine, mistilingui, contesi fra nazionalità diverse, sempre «redentisti» dal loro venuti, siano essi veneti, austriaci, italiani, slavi.

E' una realtà assai complessa, in cui mi immergo ogni volta che ritorno nella terra natale, e capisco sempre più a fondo i motivi del nostro isolamento, le difficoltà di cogliere in sfumatura il senso dei nostri drammi collettivi e individuali. Quella sera, ad esempio, nella piazza affollata di Promontore — tutta bianca di luna, con le ombre degli alberi sulle case di pietra, le donne con il fazzoletto nero legato alla nuca sedute sui ballatoi, nascoste dai gerani in fiore, e nell'aria fresca il profumo della resina e della salsedine che veniva dal mare vicino — cantava un coro istriano, ma le canzoni erano tutte slave, ed interpretavano soltanto una parte dell'anima dell'Istria, ignoravano l'altra parte, come sta avvenendo con sempre maggior insistenza, man mano che gli anni passano, e che la nostra minoranza tende lentamente a spegnersi, per una forza che da tempo è entrata nelle cose, forse anche indipendentemente dalla volontà di chi ha il potere nell'Istria. Io pensavo alla ricchezza che la nostra parte — quella veneto istriana — ha lasciato al di là del confine, una ricchezza che nessuno più ha la forza di far vivere con grande dignità, anche perché il dramma dell'Istria è stato vissuto senza eco in un Paese povero ed impreparato come l'Italia, che ha del resto ogni giorno davanti a sé mille angosciosi problemi interni da risolvere, e che anche per questo motivo non può avere né la cultura né la sensibilità per comprendere ciò che nell'Istria è stato irrimediabilmente perduto.

Siamo soli anche in tali ricordi, e forse è questo il destino di noi confinari: quando leggo che in tutte le scuole elementari di Pola soltanto nove bambini sono stati iscritti nella prima classe di lingua italiana, allora capisco fino in fondo il mutamento irreversibile avvenuto nelle terre passate dall'altra parte, dove nelle città della costa, e pure in varie plaghe campeggianti, la popolazione di lingua italiana superava il novanta per cento, sia sotto l'Austria sia sotto l'Italia. A volte penso di non parlare più di queste cose angosciose, che ormai non giovano a nessuno, e forse possono recitare il risentimento di tanta gente, e non favorire i buoni rapporti fra le due parti, ma poi vedo che i nostri rimasti in Istria non riescono a dimenticare, ed anzi vorrebbero che la storia del nostro passato non sprofondasse nel nulla, proprio come se dietro gli istriani di lingua veneta non ci fosse una storia importante da conservare, e di cui essere anzi orgogliosi.

Alcuni mesi fa, invitato dal console generale d'Italia a Capodistria al ricevimento per la conclusione del seminario di cultura italiana, ho incontrato nella sala del Palazzo Pretorio molti esponenti istriani, sia della comunità italiana rimasta al di là del confine, sia di quella croato-istriana. Erano esponenti della cultura e della politica, i quali vivono dal di dentro i problemi dell'Istria, e per-

ciò le loro riflessioni mi sono sembrate di grande interesse per tutti coloro che amano e ricordano la terra natale, anche se negli anni dell'odio oltre trecentomila abbiamo scelto la via difficile e amarissima dell'esilio.

Anche questi esponenti, i quali pure debbono affrontare ogni giorno delicati problemi di inserimento nel nuovo mondo istriano, pensano che quando si parla dell'Istria, a trent'anni dalla disfatta italiana, occorre affrontare il problema che sta alla base di qualunque valutazione storica per noi confinari, cioè il problema dell'esodo della popolazione veneto-istriana (oltre il novanta per cento dei nativi), avvenuto intorno agli anni Cinquanta, con punte massime nel 1947 e nel 1954: esodo di un popolo schivo, fiero, coraggioso, dignitoso, amante del lavoro e dell'ordine, e non esodo di vigliacchi, di nemici del popolo, di fascisti. Questo fatto tremendo, che ha mutato sotto i nostri occhi il volto umano dell'Istria, è avvenuto in particolari momenti storici, sotto la sferza della vendetta contro la violenta snazionalizzazione operata dal fascismo, esacerbata dal clima stalinista di quegli anni feroci, in una piccola penisola, isolata dal resto del mondo, una penisola che consumava il suo dramma umano nei suoi brevi confini, senza voce, senza eco, ed avendo dietro di sé una Nazione disfatta che non poteva avere la forza, né la convinzione morale e culturale, per battersi in nome dei suoi diritti storici.

Ora però i rapporti fra le due parti sono amichevoli, favoriti anche dalla definizione di Osimo, ultimo anello della nostra disfatta: in questo clima nuovo il tema centrale dell'esodo delle nostre popolazioni va affrontato, va chiarito, va inquadrato storicamente, e non può essere più ignorato, dimenticato, superato, come se non fosse mai avvenuto. Di questo esodo vogliono discutere anche gli esponenti più colti e più seri rimasti al di là (veneto-istriani e croato-istriani), e non solo la gente semplice, contadini, pescatori e operai, poiché tutti sanno che la metà del sangue istriano non c'è più nell'Istria, e questo sconvolgimento comporta problemi quotidiani politici e psicologici per coloro che sono rimasti e per coloro che sono andati via, problemi che debbono essere affrontati per il bene, la comprensione e la vera amicizia tra le due parti.

Anche nei seminari di cultura, e non solo negli incontri politici di ogni livello, questi argomenti debbono trovare uno spazio adeguato, poiché nelle nostre terre — al di qua e al di là — vivono ancora uomini senza colpa che conoscono le radici di questi fatti, e che potrebbero dire una parola impegnata, profonda e serena anche alle giovani generazioni che vogliono sapere la verità, e che non debbono ignorare la storia dei loro padri, una storia che tutti insieme abbiamo qui vissuto, sia pure su posizioni diverse, negli anni dell'odio, della chiusura e della vendetta. Anche nei seminari di cultura, perciò, occorre con urgenza eliminare gli argomenti neutri, anonimi, che non possono incidere su nessun ascoltatore, né vecchio né giovane, che servono soltanto a confondere le idee. Occorre invece avere il coraggio di invitare scrittori, giornalisti e studiosi che hanno penetrato i problemi istriani, e cercare questi protagonisti non solo a Trieste e nel suo territorio, a Venezia, nell'Istria, ma anche a Zagabria, a Vienna, a Lubiana, e dovunque vivono ancora coloro che sono stati interpreti delle nostre vicende, e che hanno saputo filtrarle togliendo l'asprezza degli anni cattivi, e collocandole nel tempo, e facendo comunque emergere ciò che ci può unire, ciò che può giovare a conoscerci meglio, e non ciò che ci ha diviso.

Se non si chiariscono queste cose una volta per sempre, la storia deformata finirà per bollare con infamia l'esule che ha abbandonato la sua terra natale, magari premiando chi è giunto nell'Istria dopo, a cose fatte, ignorando il lungo dramma umano, politico e sociale che qui si era svolto.

Guido Miglia

APPRODATI A VENEZIA OGGETTI PROVENIENTI DALL'HERMITAGE DI LENINGRADO

## Risplende a Palazzo Ducale il favoloso oro degli Sciti

Un'immensa finestra aperta sul panorama culturale dei popoli che vissero negli Urali nella Siberia e nei deserti sterminati della Mongolia - La rivelazione della mostra

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

VENEZIA — Nel quarto libro delle sue «Storie Erodoto si sofferma diffusamente sul paese e sul popolo degli Sciti. Aveva viaggiato a lungo negli immensi territori stepposi tra il Dnieper e il Tanai, come i greci chiamavano il Don, partendo dalle colonie elleniche della Crimea e della costa settentrionale del Mar Nero, e ne aveva riportato una gran messe di informazioni sulle loro origini, storia e costumi, dati di fatto rigorosamente accertati o colorite leggende. Tra le quali quella degli oggetti d'oro caduti miracolosamente dal cielo, dono degli dei ai primi re sciti discendenti da Zeus, che essi conservavano come reliquie venerabilissime.

Erodoto dimostra non poca simpatia per gli Sciti; nonostante l'abbondanza dei sacrifici umani sulle tombe dei loro re, l'abitudine di scuolare i ne-

mici vinti e di adoperarne la pelle in molti modi, e perfino alcuni esempi di cannibalismo rituale, questi fieri nomadi che avevano per casa il loro carro e per inseparabile compagno il cavallo, non erano considerati barbari. Padroni delle sterminate pianure al di là delle quali finiva il mondo conosciuto, si erano spinti nel Caucaso e in Iran, avevano contribuito alla distruzione di Ninive e di Urartu, regni potentissimi.

### Relazioni strette

Con il mondo ellenico le loro relazioni erano sempre state strette ed amichevoli. Contatti commerciali e culturali: i bellissimi e valorosi Sciti erano dei raffinati che non solo avevano sviluppato un loro particolare senso artistico espresso nella produzione e decorazione dei loro oggetti d'uso co-

mune e giornaliero, ma che si rivolgevano spesso ai migliori artigiani — e soprattutto orafi greci per commissionare opere sontuose e squisite in quell'oro per il quale avevano un gusto altissimo, codificato dalla leggenda delle loro origini.

Qualcosa di questo oro favoloso è approdato a Venezia e risplende ancora fino a novembre a Palazzo Ducale come un superlativo bagliore, mentre la luminosità della laguna, delle cupole e guglie affonda nella nebbia autunnale. Mostra molto pubblicizzata, attesa e frequentatissima, questa dell'«Oro degli Sciti», ma che può anche ingenerare un senso di delusione e forse di confusione nel visitatore non specializzato, quello dei gruppi turistici che ancora si accalcano nel quadrilatero di piazza San Marco, mentre il resto della città ridiventa silenzioso e deserto e prosegue l'inesorabile scioglimento delle calli, ponti e campelli, pietosamente velato da banchi di nebbia basse e vagamente spettrali.

Gli oggetti, provenienti dall'Hermitage di Leningrado e già esposti a Parigi, non sono molti, un centinaio. Spesso sono talmente piccoli — fibbie, placche, decorazioni per bridie — che solo i numerosi ingrandimenti fotografici posti sulle pareti accanto alle vetrinette ne possono rivelare tutta la minuziosissima complessità della lavorazione. Oltre all'oro c'è il bronzo, il ferro, l'argento, l'osso, il cuoio, il tessuto, il legno. Ma non più di una quarantina di manufatti che formano solo la prima parte dell'esposizione: sono davvero sciti o eseguiti da artigiani ellenici su commissione di nobili o re sciti, e ritrovati nei tumuli dell'Ucraina e nella regione intorno al Mare d'Azov, fino al retroterra caucasico. Sono anche i reperti più antichi, datati dalla fine del settimo all'inizio del terzo secolo a.C. In seguito, nelle altre sale, si apre un panorama analogo eppure differente, che introduce negli orizzonti infiniti e ancora praticamente inediti dal punto di vista storico oltre che culturale, dei popoli e dei territori degli Urali, della Siberia, degli Altai, fino alla Mongolia e al Pamir. E' questa l'autentica rivelazione della mostra, che va ben oltre gli abbastanza noti Sciti, e ci riporta ai Sarmati, alle culture siberiane della depressione di Minusinsk, agli straordinari tumuli reali del Gornij Altai dove la rigidità del clima ha permesso la conservazione di testimonianze che formano artisticamente l'anello di congiunzione tra la Cina e l'Asia anteriore negli ultimi secoli avanti Cristo.

E' qui che il visitatore non iniziato deve armarsi di pazienza, soffermarsi a leggere le spiegazioni — chiare ed abba-

stanza esaurienti — ritornare più volte sulla precisa carta geografico-torica del catalogo, inquadrate le epoche e gli stili degli oggetti senza lasciarsi incantare unicamente — e la tentazione è forte — dai pochi esempi di gioielli davvero sensazionali che dal punto di vista estetico e del godimento visivo valgono tutta l'esposizione. Il patine d'oro del tumulo di Sofochia di sbalorditiva finezza ed eleganza (pure importante dal punto di vista iconografico per la precisa riproduzione del costume maschile scita dai lunghi calzoni), la collana con i leoni che sbranano cinghiali, che richiederebbe una lente d'ingrandimento per apprezzarne ogni minuscolo dettaglio, il serpentino bracciale dalle tante volute. Proprio su questo piano si è costretti a notare quanto sia in realtà impropria e restrittiva la stessa denominazione di «Oro degli Sciti». A prendere in considerazione solo il nobile metallo, la sua spettacolarità e ricchezza, gli autentici trionfatori della mostra sono non gli Sciti, ma i Sarmati presenti nell'ultima saletta dove splendono la massiccia collana, gli astucci, le piastre eseguite nel loro spiccatissimo stile policromo dove le figurazioni in oro sono solitamente da turchesi, topazi, coralli, paste di vetro incastonate, in una magnificenza che non si saprebbe definire se barbarica o barocca. I Sarmati ad un certo punto conquistarono il regno degli Sciti, soppiantandoli e continuandone — con apporti originali — la cultura. Le loro sono le testimonianze più tarde, che giungono fino al secondo secolo dopo Cristo.

Gli organizzatori — e si intuisce l'opera predominante di quell'ingegnere studioso, ma anche eccellente divulgatore, che è il prof. Boris Piotrowsky, direttore dell'Hermitage — hanno fatto molto di più che presentare in Occidente gli altrimenti quasi invisibili tesori delle collezioni russe, già iniziate da Pietro il Grande che nel 1718 fondò il primo museo della Russia, il Kunstkammer, con gli oggetti ritrovati casualmente negli Urali ed in Siberia.

### Lezioni di cultura

Esposizioni del genere al giorno d'oggi sono sempre più — come in realtà avrebbero sempre dovuto essere — non mostre d'oggetti, ma autentiche esperienze e lezioni di cultura. Il loro successo è dato dal fatto che nella misura in cui riescono a colmare lacune, riempire spazi vuoti nella conoscenza dei visitatori, aggiungere particolari a completamento delle loro cognizioni in modo che la storia delle civiltà diventi veramente un unico unico anche nell'ottica del neospecialista.

Si scopre così finalmente e stabilmente come dai Carpazi agli Urali, dal Caucaso al Lago d'Aral fino a quello di Bajkal, quasi tutto ciò che è ora l'impero sovietico fa a buon diritto parte del quadro che l'Occidente ha potuto ricostruire dalla antica cultura e popoli. E' contemporaneo del grande mondo culturale ellenistico e romano, è unito da stretti legami di interscambi, influenze, substrati comuni, con il mondo antico orientale, iranico, anatolico, mesopotamico, perfino egizio. La cultura dei nomadi delle steppe si presenta tutt'altro che isolata e rinchiusa nei suoi involucri spaziali geografici. Al contrario, è parte integrante di quell'antico universo nel quale affonda le sue radici la nostra civiltà. E' dunque anche in un certo qual modo nostra.

Anche gli ultimi spazi bianchi sulla mappa archeologica del passato sono ora eliminati. Il grande mosaico ha ritrovato le sue ultime tessere. Sono tessere di un interesse particolare appunto perché si tratta di una cultura e un'arte di nomadi, l'artigianato delle steppe è limitato e nello stesso tempo stimolato dalla necessità di creare oggetti facilmente trasportabili che rifutano la plasticità ed esaltano il senso del volume, lo schema geometrico, l'importanza del dettaglio. E' questo senso volumetrico che crea il suo stile.

I suoi soggetti sono quasi esclusivamente animalistici — cavalli, cervi, pantere, lupi, ma molto spesso anche esseri fantastici, tutta una gamma di grifi e grifonidi dall'evidente significato magico e talismanico. E' lo stile animalistico scita-sarmatico-iberico, realistico e naturalistico insieme. Gli animali sono colti e essentati con un fortissimo senso della varietà e del movimento. Ma lo loro funzione, anche se magica, è schiettamente e gioiosamente decorativa, stilizzata in modelli convenzionali ma pieni di fantasia, sia che nel brevissimo spazio di un rettangolo d'oro si svolga la lotta tra un

grifone e un cavallo, sia che uno strano felinide si arruoti nel cerchio di una spilla, sia che ritagli di cuoio e feltro creino alci rampanti, snelli cervi, galli curiosi, e pantere sogghignose nelle placche di legno che ornano briglie e finimenti. Non sorprende che le figure umane siano poche, e in genere lasciate al senso plastico degli artisti greci. La gloria artistica e l'apporto particolare di questa civiltà delle steppe al quadro generale della civiltà, è questo, suo stile animalistico attraverso il quale esprime il suo animo profondo, come quando fa assumere una dolce espressione umana al cervo dalla matassa di corna ramose, o racchiude nello stambecco di bronzo una solennità tematica che dà a questo minuscolo oggetto (un ornamento di carro delle tribù di Tagarsk), la spietatezza di un monumento.

Renata L. Cargnelli



Sandra Mondaini in un balletto del nuovo show televisivo intitolato «Noi... no» che sta registrando con Raimondo Vianello

MIOPIA E IMPREVIDENZA D'UNA CLASSE POLITICA

## Il mito del «Fiat C.R. 42» vive nel cuore dei piloti

Nato come velivolo da caccia dovette invece fare di tutto il suo nome è legato a un'epopea di gloria e di ardimento

Come ormai è a tutti noto, l'Italia nel 1940 entrò in guerra per discutibili motivi politici e di opportunità, ma quel che più è grave del tutto impreparata militarmente.

La nostra aeronautica, così ricca di fama derivante da imprese eccezionali quali i voli su lunghe distanze di Ferrarin, di De Pinedo e di Balbo, e dalle ripetute vittorie in prestigiose competizioni sportive quali la Coppa Schneider o i prestigiosi record mondiali conquistati, non aveva saputo far tesoro di questi successi per sviluppare velivoli da combattimento all'altezza dei tempi e degli impegni che si profilavano minacciosi all'orizzonte.

L'appoggio dato a Franco nella guerra civile spagnola ed il conseguente affermarsi nei cieli iberici dei nostri Fiat C.R. 32 che si erano dimostrati superiori a qualsiasi tipo di aeroplano messo in campo dai governativi, convinsero i comandi ed i costruttori aeronautici italiani della superiorità degli anacronistici caccia biplani che, grazie alla loro stabilità ed alle indiscutibili doti di maneggevolezza, godevano anche della inconfondibile preferenza dei piloti.

Le numerose vittorie riportate in Spagna dal C.R. 32 che spesso si battevano manovrando dei più veloci monopiani avversari a la necessità di potenziare la linea di volo indussero la Fiat a sviluppare nel 1937 un nuovo e più potente biplano da caccia. Progettato dall'ingegner Celestino Rosatelli quest'ultimo nato in casa Fiat fu battezzato C.R. 42 «Falco», una sigla ed un nome che resteranno a lungo nel cuore e nel ricordo degli aviatori italiani.

Il C.R. 42 fu per i nostri pi-

lotti ciò che furono gli Spitfire per gli inglesi, il Messerschmitt Me-109 per i tedeschi e lo Zero Sen per i giapponesi. Anche se non possedeva forse nessuna delle brillanti qualità belliche che contraddistinsero questi aeroplani, le sue imprese rappresentavano un'epopea di gloria e di ardimento ed il suo nome è accomunato a quello di tanti nostri valorosi piloti, molti, troppi dei quali non sono tornati e molto spesso proprio a causa delle deficienze del loro aeroplano.

Il C.R. 42, infatti, era un aereo superato ancor prima del suo collaudo; quando prendeva forma sul tavolo da disegno dell'ingegner Rosatelli in Inghilterra volava già l'Hurricane (un veloce monopiano armato con ben otto mitragliatrici) e la Germania colaudava in combattimento in Spagna i suoi primi Messerschmitt Me-109. L'epoca dei biplani era tramontata per sempre e, mentre tutti i responsabili delle nazioni industriali mente più evolute avevano avvertito in tempo i sintomi di questo inarrestabile declino e ne travevano le necessarie conclusioni, in Italia si continuava ottusamente a produrre il vecchio C.R. 32 e si impostavano le catene di montaggio per il quasi altrettanto obsoleto C.R. 42.

Queste decisioni dei nostri costruttori e dei nostri comandi dovevano essere gravide di tragiche conseguenze per i piloti italiani che poco tempo dopo, a bordo dei loro lenti e vulnerabili biplani, si trovarono a dover affrontare i moderni monopiani da caccia britannici, macchine belliche perfezionate ed armatissime come l'Hurricane e lo Spitfire.

Le assurde conclusioni che

portarono alla costruzione del Fiat C.R. 42, il suo sviluppo ed il suo impiego bellico su tutti i fronti hanno dato lo spunto a Nicola Malizia per scrivere un libro graffiante e preciso com'è nel suo stile, edito da Ateneo & Bizzarri. Un intero volume su un unico aeroplano può apparire cosa arida e superflua, ma va riconosciuto all'autore anche il merito di aver saputo raccogliere una copiosa messe di notizie, specie sulla storia bellica del velivolo e sull'uso che ne fecero i vari reparti, e di aver documentato seriamente la sua opera con oltre cento belle immagini fotografiche che si indovino frutto di una ricerca e di una scelta ben più vaste.

Il Fiat C.R. 42 fu un buon aeroplano aeronauticamente parlando, ma un pessimo strumento di guerra e questo non solo per la sua vulnerabilità, ma soprattutto per la limitata velocità e per il modestissimo armamento (due sole mitragliatrici contro le otto dell'Hurricane); ciò nonostante, o per meglio dire per causa di forza maggiore, fu tuttavia uno dei più usati dai nostri piloti e negli impieghi più svariati.

Nato come velivolo da caccia, fece invece di tutto: per mancanza di valide alternative fu il giocoforza usario più o meno intuitivamente come bombardiere in picchiata, assaltatore, ricognitore, intercettore diurno e notturno, scorta convogli ecc. Lo strano è che, nonostante il progresso nelle costruzioni aeronautiche lo avesse reso obsoleto fin dal suo primo apparire, altri paesi siano stati indotti ad adottarlo: l'aviazione ungherese ne acquistò 50 esemplari, quella belga 34 e la Svezia infine ben 72. Evidentemente la miopia tecnica non era una prerogativa soltanto dei nostri costruttori e dei nostri comandi. Come giustamente fa rilevare Nicola Malizia nella sua opera già citata, il Fiat C.R. 42 è un mito che non muore, specie nel cuore dei vecchi piloti, ma è anche uno degli esempi più tipici e più emblematici della povertà di mezzi, dell'impreparazione bellica dell'Italia nell'ultimo conflitto mondiale e dell'imprevidenza spinta fino al masochismo dei nostri governanti di allora.

Giorgio Evangelisti

tra pochi giorni in libreria

**ERICH SEGAL**  
AUTORE DI LOVE STORY

Il libro che comincia  
dove finisce Love Story.

**Oliver's  
STORY**

GARZANTI

**A violinista sovietico  
il premio «Paganini»**

GENOVA — Il violinista sovietico Ilja Grubert si è aggiudicato la ventiquattresima edizione del concorso internazionale di violino «Niccolò Paganini» conclusasi ieri sera al teatro margherita di Genova.

Dopo il vincitore si sono classificati nell'ordine: il giapponese Nakajima Sachiko; Mohri Yumi (Giapponese); Edward Zienkowski (Polonia); Aleksai Bruni (Urss) e Ola Rudner (Svezia).

Le esibizioni dei concorrenti sono stati accompagnate dall'orchestra del teatro comunale dell'opera di Genova, diretta dal maestro Aldo Falda.

Il vincitore del premio «Paganini» darà un concerto nella serata conclusiva delle celebrazioni commemorative con il famoso «Guarnieri del Gesù» appartenuto a Nicolò Paganini.

(Ansa)

F. P.



# GIORNALE DI TRIESTE

RIUNIONI A ROMA NELLE SEDI MINISTERIALI

## Con austriaci e jugoslavi giro d'orizzonte economico

Porto e autostrade temi della prossima conferenza di Vienna  
L'idrovia Adriatico-Danubio - Problemi dell'accordo di Osimo

Una serie di problemi riguardanti l'economia del Friuli-Venezia Giulia (e in particolare il porto di Trieste) nell'ambito dell'intercambio italo-austriaco, gli studi per l'idrovia Adriatico-Danubio, la questione dei beni culturali nei rapporti italo-jugoslavi: sono temi che sono stati esaminati in alcune riunioni tecniche a Roma, nelle competenti sedi ministeriali.

Con l'intervento di rappresentanti della Regione, dell'Ente porto e della Camera di commercio di Trieste e sotto la presidenza del Sottosegretario agli Esteri, on. Ratti, si è tenuta al Ministero degli Esteri una riunione interministeriale per definire i problemi da proporre all'esame della quarta sessione della Commissione mista italo-austriaca per la cooperazione economica (la prima si è tenuta a Vienna il 20 e 21 ottobre scorso). Fra i temi affrontati figurano: l'utilizzazione del porto di Trieste e i problemi connessi con il traffico degli oli minerali; le questioni riguardanti il trasporto e il traffico internazionale (specie al valico di Tarvisio); il piccolo traffico di frontiera; l'espansione del porto e dei terminali ferroviari e stradali (connesso il problema della protezione della via di traffico dalle valanghe); e inoltre problemi commerciali, accordi turistici, e altri argomenti ancora.

Sempre a Roma, nella sede del Ministero dell'Industria, ha avuto luogo anche una prima riunione interministeriale in vista dell'ormai imminente costituzione di una Commissione mista italo-jugoslava che dovrà occuparsi dell'idrovia Montecarlo-Lubiana-Danubio. Questa infrastruttura — che è prevista dall'art. 4 dell'accordo sulla promozione economica allegato al Trattato di Osimo — dovrà essere analizzata e studiata sotto il profilo dell'opportunità tecnica ed economica e la Commissione mista dovrà appunto coordinare gli studi che le due parti si sono impegnate a finanziare a questo scopo.

Nel corso della riunione, alla quale la Regione è stata rappresentata dal Vicepresidente e assessore all'Industria e commercio, Stopper, è stata preliminarmente operata una rapida ricognizione di quanto finora è stato scritto sull'argomento, dai lontani studi dell'ingegnere triestino Di Erali (1928), sino ai più recenti convegni che hanno visto impegnati, in primo luogo l'università di Lubiana, il Consorzio per la Litoranea Veneta e — attraverso propri tecnici e consulenti — la stessa Regione Friuli Venezia Giulia.

L'assessore Stopper si è particolarmente soffermato sul vasto interesse che un'opera siffatta avrebbe non solo per l'Italia e la Jugoslavia, ma anche per altri Paesi centro-europei che — come l'Austria — dovrebbero venire possibilmente coinvolti, pur al piano finanziario già in questa prima fase degli studi di fattibilità. Per quanto riguarda questi ultimi, Stopper ha suggerito l'opportunità di ricorrere alla costituzione di un'apposita società che, raggruppando tecnici ed esperti di vari settori, possa sollecitare, sempre su richiesta del Comune, la vigilanza della Commissione mista di coordinamento, all'elaborazione delle necessarie indagini ed eventualmente, se

queste dovessero pervenire a risultati positivi, alla progettazione stessa dell'opera.

Presso il Ministero degli Esteri, presenti rappresentanti della Regione, si è svolta una prima riunione per esaminare le proposte sui problemi aperti fra Italia e Jugoslavia nel settore dei beni culturali e della collaborazione in questo settore. A questo incontro che è servito per una prima messa a fuoco dei vari temi faranno prossimamente seguito — anche a Trieste — riunioni di esperti e delle componenti più qualificate con i rappresentanti ministeriali.

Oggi poi si terrà a Roma — pure al Ministero degli Esteri — una riunione di componenti della delegazione italiana che fanno parte della Commissione mista italo-jugoslava per l'idrovia Adriatico-Danubio. L'incontro di carattere preliminare, ha lo scopo di mettere a

punto l'insieme delle proposte che dovranno essere portate avanti dalla parte italiana riguardo a questo importante settore della cooperazione italo-jugoslava.

### Tre studenti «alfieri del lavoro»

Tre studenti del Friuli-Venezia Giulia sono stati insigniti del distintivo di «Alfieri del lavoro»: sono Helga Metzner di Trieste, Cristina Cappella di Pordenone e Gianpiero Favelli di Gorizia. Il distintivo di «Alfieri del lavoro» viene assegnato agli studenti che hanno conseguito la maturità con il massimo dei voti, ma nella scelta non è stato tenuto conto soltanto della media scolastica, ma anche delle doti morali e dei sacrifici affrontati per superare particolari difficoltà.

### Mozione regionale per gli asili Onairc

Il Consiglio regionale ha approvato ieri a larghissima maggioranza, con la sola astensione dei missini, una mozione unitaria a favore dei dipendenti dell'ex Onairc. Questo documento impegna la Giunta a intervenire con la massima urgenza presso la presidenza del Consiglio dei ministri affinché sia emesso immediatamente il decreto relativo al trasferimento allo Stato del personale dipendente dall'ex Onairc.

### Nota del PRI sulle intese per l'urbanistica

La segreteria provinciale del PRI — che ha subito aspramente rimproverato da parte della DC all'indomani della notizia sull'atteggiamento critico assunto da esponenti repubblicani sulle intese urbanistiche, si è messa in piedi una commissione di esperti di propria fiducia — si è affrettata a precisare che non intendeva rimettere in discussione le intese, ma che esse sono state portate avanti dalla Giunta comunale di cui il PRI fa parte. La stessa nota elenca tuttavia una serie di esclusioni e di esortazioni, concludendo con l'annuncio di un prossimo documento in cui il PRI preciserà i punti su cui avvisò indispensabile per la realizzazione dei contenuti degli strumenti urbanistici adottati.

UNA SIGNIFICATIVA SCELTA PER IL RILANCIO PRODUTTIVO

## Modiano nuovo presidente della Camera di commercio

Riconoscimento per la lunga dedizione ai problemi economici con esperienza e responsabilità - Rinnovata anche la Giunta



Il dott. Marcello Modiano (come da noi anticipato tempo addietro) è stato nominato dalla giunta regionale, su proposta dell'assessore Stopper, nuovo presidente della Camera di commercio (in sostituzione del dott. Caidassi), con decorrenza dal 1° novembre prossimo; la durata dell'incarico è stata fissata in cinque anni.

Nato 63 anni fa e laureato in giurisprudenza presso l'università di Padova, Marcello Modiano ha svolto una lunga e proficua attività nel settore industriale, ricoprendo numerosi incarichi, da lui sempre svolti con impegno e capacità esemplari. Egli è stato per lungo tempo al vertice di industrie locali, in diversi settori produttivi, e di altre è attualmente presidente o consigliere delegato. In campo specificamente finanziario, Modiano è consigliere d'amministrazione del

la Banca del Friuli, membro della commissione amministrativa della sezione speciale per il credito alle piccole e medie imprese industriali presso la sede di Trieste della Banca nazionale del lavoro, e membro della commissione consultiva degli esperti della Cassa di Risparmio del capoluogo giuliano. Finora, in seno alla Camera di commercio presiedeva la sezione industriale della consultazione economica provinciale.

Indubbiamente, però, gli incarichi più prestigiosi della sua carriera riguardano la presidenza dell'Associazione industriale della nostra provincia (carica che regge da ormai otto anni), la presidenza del consiglio centrale della piccola industria e la vicepresidenza della Confederazione generale dell'industria italiana, nell'ambito della stessa Confederazione fa parte del consiglio direttivo e della giunta. L'interrogativo da porsi, adesso, riguarda proprio il mantenimento o meno di alcune di queste cariche, considerato il nuovo impegno di lavoro.

In merito alla nuova nomina, in una sua nota il comitato provinciale della DC esprime l'augurio che il presidente Modiano si sia visto al vertice di industrie locali, in tanti anni, mantenendo contatti a livello europeo e portando avanti iniziative di promozione economica che si sono dimostrate di grande utilità per Trieste. A suo tempo — ricorda ancora la nota — la direzione provinciale della DC aveva espresso l'opportunità che alla presidenza dell'Associazione commercio venisse designato, anziché un rappresentante politico, un esponente delle categorie economiche locali, sul cui nominativo si fosse manifestato un largo consenso. E' quanto, appunto, si è avverato, per cui la DC afferma di aver voluto dimostrare in modo concreto la volontà e le necessità di rafforzare, specie in questo particolare momento, la collaborazione e lo sforzo comune a favore dello sviluppo di Trieste.

La Regione ha proceduto anche al rinnovo della giunta camerale. Essa risulta pertanto così composta: Ervino Puppi (commercianti); Ennio Ricossi (industriali); Eugenio Rusta-Trattone (agricoltori); Carlo Fabiani (lavoratori); Gabriele Magnaghi (artigiani); Luciano Volk (costruttori diretti); Ernesto Audoly (settore marittimo); Pietro Fioriti (piccole imprese); Eugenio Vatta, (commercio estero).

### RIBADITO IL «NO» DEL QUESTORE

## Nuovamente vietato il comizio di Almirante

Insiste il MSI riproponendolo per venerdì prossimo  
Un intervento dei deputati comunisti presso Cossiga

Il segretario nazionale del MSI, on. Almirante, non potrà parlare neanche domani nella città di Trieste. Il questore, Capitaneo ha infatti vietato per la seconda volta il comizio, per il quale il MSI ha deciso di rinnovare settimanalmente la richiesta d'autorizzazione. La federazione missina, infatti, nel rinnovare le proteste per il divieto e nell'invitare iscritti e simpatizzanti alla massima calma, lascia tuttavia intravedere la possibilità che Almirante sia autorizzato a parlare la settimana prossima: il comizio viene annunciato per venerdì, in quanto sabato il leader missino sarà impegnato in una riunione del comitato centrale del partito.

L'altra sera a Roma — si apprende intanto — il ministro Cossiga ha ricevuto i parlamentari comunisti che si sono fatti interpreti delle richieste e espressioni in tal senso dal Comune e dalla Provincia sostenendo a loro volta l'opportunità di un comizio di Almirante, e che per impedire un'altra possibilità di provocazioni, in considerazione anche dei gravi incidenti che a opera degli squadristi si sono verificati la settimana scorsa, al ministro è stata sollecitata anche la disposizione per evitare che alcune zone della città siano terreno di atti di teppismo, d'intimidazione e di criminalità fascista e in particolare la sicurezza della sede del Fronte della gioventù in via Paduina, al ministro — secondo una nota

### Falso allarme al cantiere di Muggia

Agenti di PS e carabinieri sono stati mobilitati ieri per oltre due ore al cantiere navale di Muggia a causa di una stupida telefonata fatta da un uomo giovane all'113. La voce ha detto che una bomba stava per esplodere nello stabilimento. Sul posto sono subito accorsi gli agenti del commissariato di Muggia con il maresciallo Cozzuto e l'appuntato Persi. Agli ordini del vice questore dott. D'Onofrio, agenti e carabinieri, aiutati dalle maestranze, hanno frugato ogni angolo del cantiere alla ricerca del fantomatico ordigno.

In proposito la direzione del cantiere e i sindacati hanno inviato alla stampa note di deplorazione per questo atto irresponsabile e provocatorio.

Movimento delle malattie contagiose dal 3 al 9 ottobre: morbillo un caso; varicella 2 casi; scabbia 3 casi (di cui 2 da fuori Comune); epatite infettiva 2 casi (di cui 1 da fuori Comune); tigna 5 casi; salmonellosi 2 casi (di cui 1 da fuori Comune); mononucleosi infettiva un caso.

### Perde una ruota e si rovescia l'auto dei carabinieri

Drammatico incidente al Cacciatorre: una «Giulia» del Nucleo radio mobile dei carabinieri, ha perduto in corsa una ruota posteriore e si è quindi rovesciata. I tre militari che si trovavano nell'abitacolo sono rimasti feriti. Con il radiotelefono hanno chiesto soccorso e sul posto sono giunti poco dopo altri colleghi e i sanitari della Croce Rossa. I tre militari sono stati trasportati all'Ospedale maggiore, dove due sono stati ricoverati, mentre un terzo è stato solo medicato.

L'incidente è avvenuto poco prima delle 13, quando la «Giulia» stava percorrendo la strada del Cacciatorre, diretta verso la via Revoltella. In seguito alla disgrazia l'appuntato Raffaele Giammarini, di 35 anni, e il carabiniere Angelo Brancato (che si trovava alla guida) hanno riportato sospette fratture per cui sono stati ricoverati nella divisione ortopedica.

### Coniugi feriti sulla strada di Muggia

Nella tarda serata di mercoledì la BMW 2000, TV 155173 condotta da Adriano Mazarini, 21 anni, residente a Motta di Livenza e con a bordo la moglie, Maurizia Conoscenti, 18 anni, è uscita di strada. L'incidente è avvenuto sulla strada provinciale che da Muggia porta a Trieste. Entrambi gli occupanti la vettura sono stati trasportati al

SPACCINI COSTRETTO A ENTRARE IN CONFLITTO CON SE STESSO

## Il sindaco si autosfrutta quale presidente del CCA

E' anche al vertice del «Teatro Verdi» che vuole i locali: da qui le ulteriori complicazioni della complessa vicenda

Il Comune ha intimato lo sfratto al Circolo della cultura e delle arti dai locali che esso continua a occupare nella sede del Teatro Verdi. E' questa la conclusione di un fitto quanto paradossale carteggio intercorso negli ultimi mesi fra il presidente dell'Ente teatro Verdi, ing. Spaccini, e il sindaco, cioè lo stesso ing. Spaccini, con il coinvolgimento del presidente del C.C.A., che è ancora l'ing. Spaccini: il primo ha scritto al secondo d'intervento presso il terzo per ottenere la cessazione di quei locali; e il secondo ha risposto che il terzo ha dato al secondo e quest'ultimo al primo. Risultato: una lettera della ripartizione economica, firmata con caratteri illeggibili sotto la dicitura «Il Sindaco», che il consiglio direttivo del glorioso sodalizio cittadino ha respinto al mittente.

Il Teatro Verdi reclamava da tempo la possibilità di disporre dei locali occupati da vari organismi — quali l'Istituto per la storia del movimento operaio, la fondazione «Caccia e Garofolo», lo stesso C.C.A. — il cui ricupero gli avrebbe consentito di eliminare la spesa per l'affitto, ad uso dei propri uffici amministrativi, di locale sede dell'edificio teatrale. Ed ecco che il CCA era già addensato ultimamente alla cessione parziale sempre su richiesta del Comune, che si appresta a pronunciarsi in modo inequivocabile.

Ma tale invito è rimasto finora inavuto, per cui il direttore del Circolo ha fatto sapere questo telegramma all'ing. Spaccini: «Il consiglio direttivo del C.C.A., vivamente preoccupandosi per la ripercussione che avrebbe in città il provvedimento, chiede un suo immediato intervento nella duplice veste di presidente del Circolo e di sindaco per una efficace sopravvivenza del sodalizio. Questo secondo messaggio, che concludeva con la richiesta di revoca della lettera di sfratto, ha subito la stessa sorte del precedente, cioè non ha avuto alcuna risposta.

«Preso atto di siffatto atteggiamento del suo presidente, il consiglio direttivo del C.C.A. ritiene che il Comune, rinunciato — che egli abbia con ciò rinnegato le ripetute dichiarazioni di volontà di difesa del Circolo, solennemente

la soprintendente al loggato del teatro, erano stati messi a disposizione del «Verdi», il quale ha già provveduto, peraltro contro il parere dei tecnici, ad abbattere alcune pareti divisorie per ricavare sale che tuttora risultano però inutilizzate. Ed ora il Circolo dovrebbe cedere anche i superstiti tre locali: una saletta, la stanza della segreteria e la cosiddetta «sala rossa» (il Riduttore) che è per contratto a disposizione di qualsiasi manifestazione civica e non rientra nelle competenze del C.C.A.).

Si tratta di una vera e propria liquidazione di un organismo non essendo state prospettate soluzioni alternative per la sua sistemazione — di un sodalizio che per oltre trent'anni ha portato alla ribalta della scena cittadina il fior fiore dell'ingegno italiano: musicisti, scrittori, filosofi, artisti, pensatori di maggior fama, che si è e che è stato, dal 1946 ad oggi — di una splendida biblioteca, di un preziosissimo archivio di documenti e manoscritti inediti. A questo punto il consiglio direttivo del Circolo, che si appresta a convocare entro questo mese l'assemblea generale dei soci, ha diffuso un comunicato in cui si afferma: «Risultando evidente che i locali esterni al teatro, motivi addotti, sono state reimpiegate al sindaco ing. Spaccini, il quale è al tempo stesso presidente del C.C.A., le lettere in questione con l'invito a pronunciarsi in modo inequivocabile».

Ma tale invito è rimasto finora inavuto, per cui il direttore del Circolo ha fatto sapere questo telegramma all'ing. Spaccini: «Il consiglio direttivo del C.C.A., vivamente preoccupandosi per la ripercussione che avrebbe in città il provvedimento, chiede un suo immediato intervento nella duplice veste di presidente del Circolo e di sindaco per una efficace sopravvivenza del sodalizio. Questo secondo messaggio, che concludeva con la richiesta di revoca della lettera di sfratto, ha subito la stessa sorte del precedente, cioè non ha avuto alcuna risposta.

«Preso atto di siffatto atteggiamento del suo presidente, il consiglio direttivo del C.C.A. ritiene che il Comune, rinunciato — che egli abbia con ciò rinnegato le ripetute dichiarazioni di volontà di difesa del Circolo, solennemente

### CALENDARIETTO

Oggi: San Calisto. — Il sole sorge alle 5.20 e tramonta alle 17.22. La luna si leva alle 8.05 e cala alle 16.31. Ieri: temperatura massima 21,3; minima 14,9; pressione mb 1020,8 in lieve diminuzione; umidità 50 per cento; vento 22 km/h da Nord-Nord-Est con raffiche a 35; temperatura del mare 17,6.

Maree — OGGI: alta alle 9.45 con m. 57 e alle 22.30 con m. 36 sopra il livello medio; bassa alle 16.20 con m. 40 sotto il livello medio. DOMANI: bassa alle 4.12 con m. 30 sotto il livello medio.

Farmacie in servizio diurno (dalle 8 alle 18): via Orlandi 2, tel. 760037; piazza Venezia 2, tel. 64805; via Fabio Severo 112, tel. 733349; via Balanconi 50, tel. 812235; via Balanconi 50, tel. 812235.

Farmacie in servizio serale (dalle 19.30 alle 20.30): via Orlandi 2, tel. 760037; piazza Venezia 2, tel. 64805; via Fabio Severo 112, tel. 733349; via Balanconi 50, tel. 812235; via Roma 15, tel. 69042; via Giannina 44, tel. 759417.

Farmacie in servizio notturno (dalle 20.30 in poi): via Roma 15, tel. 69042; via Giannina 44, tel. 759417.

### STATO CIVILE

MORTI: Barnabini Daniele, di anni 73, Marzetti Ludovico, 82; Franco Francesco, 76; Motta Maria, 78; Schiotti Gioccondina, 51; Lencio in Sured Lucia, 69; Matusi Pietro, 60; Apollonio Francesco, 85; Codina Danilo, 78; Guidone ved. Galo Giuseppina, 81; NATI: 10.

NEL PORTICCIOLLO DEL LAZZARETTO

## Sequestrato uno yacht con bandiera «ombra»

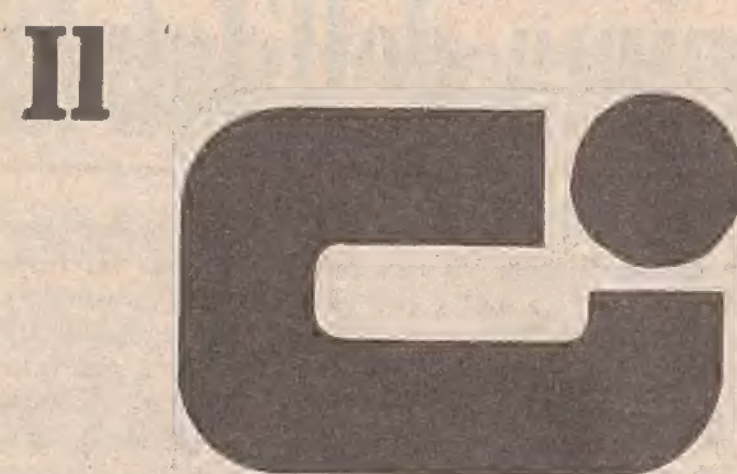


Un yacht battente bandiera «ombra» è stato posto sotto sequestro dalla Guardia di Finanza. Si tratta di un motoscafo d'alto mare lungo dieci metri, iscritto al registro navale di Panama e omologato al porticciolo del Lazzaretto. E' una barca che non reca alcuna sigla ma soltanto il nome «Haji D». Si tratta di un motoscafo, uscito dai cantieri di Piumazzo nel 1971, immatricolato in Jugoslavia e poi acquistato dalla società «Santagata» con procura generale al signor Ignazio Pangrazio residente a Zurigo, ed affidata ad un «conduttore» triestino, l'imprenditore edile Aldo Momm, domiciliato al numero 142 di Domo, che è cognato del Pangrazio.

Il pandito panamense era da tempo nell'occhio dei finanziatori della tenenza di Muggia, comandata dal ten. Galluccio, ma era sempre riuscito a sfuggire

ai controlli. In questi giorni alcuni finanziatori con il maresciallo Maniucchi e il brigadiere Zatti, sono riusciti a rintracciare l'imprenditore edile che è stato convocato in caserma e denunciato per contrabbando, come prevede la legge doganale numero 43 del 1973. «Io ho detto ai finanziatori che ho dichiarato Aldo Momm — che il motoscafo appartiene a mio cognato, e che io vedo soltanto a bordo per controllarlo, ammetterlo e votare le sentenze. Ogni estate mio cognato ed io trascuriamo le vacanze assieme a bordo del motoscafo. Io ho la patente per condurlo e così lo custodisco».

Nell'UMI. Al dott. Aldo Avanzini è stato assegnato il incarico di coordinare nella regione le attività dei comitati provinciali dell'Unione monetaria italiana. La nomina a delegato regionale è stata ratificata dal presidente nazionale dell'UMI avv. Rinaldo Taddai.



**ALIMENTARI**  
Rag. S. FANELLI

MUGGIA - VIALE XXV APRILE 15/A - TELEFONO 273998

**DA DOMANI 15 OTTOBRE INIZIA ANCHE LA VENDITA AL DETTAGLIO!!**

Straordinarie offerte promozionali d'apertura

Un nuovo punto vendita e accessori

**RENAULT**

al vostro servizio

**WALMOTOR**

via Milano 27/a, tel. 62862  
via Caripson 6, tel. 761801

**CIT**  
Documenti - Viaggi - Cambio Valute  
Stas. Centrale tel. 612077  
Stas. Autolinee tel. 612077  
Piazza Unità tel. 62023

ORARIO AUTOSERVIZI

ABBZIA - FIUME ore 8.10, 12, 14.45, 18.

BELOGRADO ore 19.

CAPODISTRIA - PORTOROSE - UMAGO - CITTANOVA (giornaliera) ore 8, 14.50.

LUBIANA-ZAGARRIA ore 18, 19.

MILANO (giornaliera) ore 8.15 escluso sabato; ore 21.30.

PORTOROSE - PIRANO (giornaliera) ore 8, 10.15, 14.50.

VENEZIA ore 6.45.

Per ogni altro orario (autolinee, treni, aerei ecc.) informazioni e prenotazioni rivolgersi al sud-detti uffici CIT.

IL VERDE E TUO:  
DIFENDILO 1

TRIESTE - Via Coronio 1  
Tel. 732042

continua fino ad esaurimento la

# VENDITA STRAORDINARIA DI TUTTI I MOBILI

per restauro locali

# MOBILI MARKET

MOBILI PER VIVERCI

VIA LIMITANEA, 4 - TRIESTE















# CRONACHE DEGLI SPETTACOLI E DELLA TELEVISIONE

## LA TROUPE DI VAILATI IN ISRAELE

### In ogni abisso sempre pericolo

ROMA — La troupe di Bruno Vallati è partita per Israele, dove seguirà il Mar Rosso, per girare le ultime sequenze del film-inchiesta «Pericolo negli abissi» che ha per oggetti tutti coloro che svolgono in mare lavori pericolosi ed ai quali talvolta capitano spettacolari incidenti.

Bruno Vallati, dopo il successo di «Uomini e squali» e di «Cari mostri del mare», propone ora al pubblico un tema affascinante: il grave pericolo cui vanno incontro chi, per divertimento o per ragioni di lavoro, affronta le profondità marine.

Alcune riprese del film sono state effettuate in tutti i mari del mondo, dall'estremo Nord, tra gli iceberg, all'estremo Sud, cogliendo episodi, avvenimenti, fatti, situazioni irripetibili e di estrema drammaticità. Si potranno così vedere ricercatori immersi in acque polari alle prese con il crollo di iceberg; l'arresto dei motori di un battello a 700 metri di profondità che blocca i due occupanti sul fondo del mare; palombari del golfo della California alle prese con branchi di squali famelici; intrepidi geologi, nei mari delle Hawaii, immergendo le eruzioni del vulcano Kilauea quando la lava avanza sott'acqua come un straordinario muro di fuoco sommerso.

Sono state girate inoltre scene di caccia nel Caribico di audaci pescatori che affrontano gli squali molto ricercati per la loro pelle e per i loro denti usati in gioielleria; la ricerca del prezioso corallo rosso nel mar di Sardegna a grandi profondità con il pericolo, trasformatosi spesso in realtà, di incidenti mortali per narcosi, embolia, paralisi cardiaca; pescatori del corallo nero nei mari della California messicana insidiati dalle gigantesche orche marine; raccoglitori nella grande barriera, di preziose conchiglie ricercate nelle profondità marine dove si nascondono i pesci pietra dalla punta mortale e i polipi cercchini dal morso fatale.

(Ansa)

## Un Marco Polo TV per Lina Wertmüller

ROMA — Dieci ore di spettacolo a colori, girato seguendo gli itinerari e le avventure descritte nel «Milione», da Venezia al favoloso Catal, l'odierna Cina. Questo il colossale sceneggiato televisivo che sarà diretto da Lina Wertmüller e prodotto da Franco Cristaldi per la «Vide». La Wertmüller si aggiunge così agli altri registi italiani di consacrato successo mondiale che stanno mettendo il loro talento a disposizione dello schermo televisivo.

«Marco Polo», tratto dal libro più famoso e venduto nel mondo dopo la «Bibbia», sarà un'impresa produttiva di grandissimo impegno, destinata a tutti i pubblici internazionali. Già da alcuni mesi la «Vide» ha condotto accurati sondaggi e trattative presso le principali reti televisive mondiali, comprese quelle statunitensi, ed ha trovato importanti «partners» per quest'iniziativa.

Si prevede che «Marco Polo» della Wertmüller sarà articolato in dieci puntate di un'ora ciascuna, e richiederà circa un anno di ripresa in Europa. Nell'Asia minore, nel subcontinente, fino all'estremo Oriente.

## QUESTA SERA SUL VIDEO

### L'«ATOMICA» NEL '48 A TUTTO GASSMAN

«Speciale TGI» (Rete 1, ore 20.40, colore) — Va in onda la seconda parte di «Discussiamo Marx e Lenin», a 60 anni dalla rivoluzione di ottobre.

«La signora di Shanghai» (Rete 1, ore 21.35) — Per il ciclo dedicato a Rita Hayworth va in onda stasera questo film che nell'«atomica» ha interpretato nel 1948 con la regia del marito Orson Welles. Una misteriosa signora sfugge a una aggressione grazie all'intervento di un marinaio ricercato dalla polizia. L'uomo viene invitato a partecipare a una crociera turistica di un gruppo di ricchi avventurieri e della quale fanno parte la misteriosa signora e suo marito, un avvocato. In realtà questi sono del delinquente d'alto bordo che cerca di sopprimersi l'uno con l'altro. Durante la crociera al marinaio viene proposto di fingersi l'assassino di uno dei riccerelli affinché possa essere riscossa una certa assicurazione. La vicenda a questo punto si fa sempre più ingarbugliata e si concluderà con l'uccisione dell'avvocato che a sua volta ha ammazzato la moglie.

«Gassman all'asta» (Rete 2, ore 20.40, colore) — Terzo appuntamento con lo spettacolo inventato di Vittorio Gassman ripreso al teatro tenda durante la presentazione di «Sette giorni all'asta». Il tema dell'incontro è una lunga divagazione sulla morte e sul modo di affrontarla: è una raccolta antologica di brani di poeti, narratori e commedianti, da Pirandello a Melville.

«Leo Ferré: La poesia è clamore» (Rete 2, ore 21.45) — Edmondo Aldini e Duilio Del Prete sono gli ospiti di Leo Ferré e cantano rispettivamente «Il sole» e «La ballad». Tra gli interventi, Giovanni Testori, Franco Parenti e il danzatore Amadio. Inoltre, in questa terza puntata dedicata alla poesia, è di scena il flautista Giorgio Zagoni.

«Tiziano» Rete 2, ore 22.40, colore) — Va in onda stasera questo documentario a cura di Attilio Bertolucci.

(Ansa)

## Edvige Feuillere torna alle scene

PARIGI — L'attrice francese Edvige Feuillere ritornerà quest'anno sulle scene parigine con un lavoro del drammaturgo sovietico Aleksandr Arbuzov. Il lavoro è intitolato «Commedia all'antica».

Edvige Feuillere sarà affiancata da Guy Tréjan e i suoi due personaggi sono un medico pudico e riservato e la sua paziente turbolenta.

Il lavoro di Arbuzov, di un clima drammatico che assomiglia a quello della grande scuola russa del Turgenjev, Cecov e Gogol, era stato rappresentato per la prima volta in Occidente due

## All' Excelsior

Un film sconvolgente

COSA RICORDA REGAN?



## ESORCISTA II L'ERETICO

TEATRO STABILE DEL F.V.G. POLITEAMA ROSSETTI

Oggi e domani ore 20.30

domani recita straordinaria ore 16

Domenica ore 16

GINO BRAMIERI in

ANCHE I BANCARI

commedia con musiche di Terzoli e Valme

Scene e costumi di Giulio Cellac

Movimenti coreografici di Gino Landi

PAOLA TEDESCO

e con la partecipazione di VALERIA VALERI

Regia di P. Garlini

Abbonati sconto del 20 per cento.

Prenotazioni Biglietteria Centrale di Galleria Protti 2.

## I programmi RAI-TV

RADIOUNO

Giornali radio: 7, 8, 9, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23. 6. Stanotte stasera: 7.20: Lavoro flash; 7.30: Stanotte stasera; 8.00: Clessidra; 9.00: Voi ed io punto a capo (Controvocce); 10.00: Momenti del melodramma; 10.30: La radio a colori; 12.10: L'altro suono; 13.30: Musicalmente; 14.00: Amici Beethoven; 14.30: Pi greco; 15.00: Disco rosso; 15.30: La sera e l'urlo; 16.15: Estate con Vp; 16.30: Incontro con Vp; 19.30: Ascolta la tua sera; 19.35: I programmi della sera: L'età dell'oro; 20.15: Fine settimana; 21.00: Concerto sinfonico; 22.15: Radiouno domani. Buonotte della dama di cuori.

RADIOUE

Giornali radio: 6.40 7.30, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 18.30, 19.30, 22.30. 6. Un altro giorno (Buon viaggio); 7.55: Un altro giorno (2); 8.45: Film Jockey; 9.30: Festa; 10.00: Speciale GR2; 10.12: Sala F; 11.32: La scrivania; 12.10: Trasmissioni regionali; 12.45: Il racconto del venerdì; 13.00: Sulla bocca di tutti; 13.40: Romanza; 14.00: Trasmissioni regionali; 15.00: Sorella radio; 15.30: Media delle valute; Bollettino del mare; 15.45: Qui radio due esate; 17.20: Speciale GR2; 17.55: Big music; 19.50: Supersonico; 21.29: Radioune ventunovembre; (Bollettino del mare).

RADIOTRE

Giornali radio: 6.45, 7.45, 8.45, 10.45, 12.45, 13.45, 15.45, 20.45, 23.45. 6. Quotidiani radio: 7. Il concerto del mattino; 10. Noi voi io; 10.55: Operistica; 11.45: Intrattenimenti di dame; 12.10: Long play; 13.00: Disco club; 14.00: Una fantasia; 15.30: GR3 cultura; 15.30: Un certo discorso; 17.00: Wiener trio; 17.30: Spaziote; 18.15: Jazz giornale; 19.15: Concerto della radio; 20.00: Frase alla radio; 21.00: Estratto di Doris; 22.20: Pscianalis e femminismo nel «Ritratto di Doris»; 23.00: Il giallo di mezzanotte.

LOCALI (Trieste)

7.30: Il Gazzettino; 11.30: Folk studio; 12.35: Il Gazzettino; 13.30: Spazio aperto; 14.45: Il Gazzettino; 18.30: Il Gazzettino.

Venezia Giulia

14.30: L'ora della Venezia Giulia; 14.45: Disoddisfatta - Musica richiesta dagli ascoltatori.

Radio Capodistria

7. Buongiorno in musica; 7.30: Giornale radio; 8.30: Notiziario; 8.32: Barocco in musica; 9.45: Passi; 9.15: Suona l'orchestra della TV; 10.00: Notiziario; 10.30: Mini info box; 11.45: Le favole di Elisabetta; 11.51: Intermesso; 12. In prima pagina; 12.05: Musica per voi; 13.30: Giornale radio; 13.30: Brindiamo con; 13.30: Notiziario; 14. Cultura e sport.

TV Svizzera

18. Telegiornale; 18.05: Per i ragazzi; 19.10: Telegiornale; 19.25: «Uno scultore vulcano l'artista sassone Anna Buchta lavora la lava; 19.55: «Il regionale» rassegna di avvenimenti della Svizzera italiana; 20.45: Teatro 77: «Cecchi di Luigi Pirandello, con Nino Castelnuovo, Ottavio Fanti, Grazia Maria Spina, regia di Mirio Storti; 21.30: Argomenti fatti e opinioni di attualità; 22.20: Telegiornale; 22.30: Da Bassile: Campionati mondiali di ginnastica ritmica.

ARISTON I.N.C. per un cinema migliore

Gli anni in tasca

di Francois Truffaut

Riduttori ENAL: Ariston, Impero, V. Verini, Debut, Brillante, Apollon, di programmazione: Abbazia, Aldebaran, Alcone, Astra, Radio.

MUGGIA

VERDI. 17. «La fillofonia volante» (The flying gull) con Chen Kuan-Tai e Runme Shaw; diretto da Ho Meng-Hua. Avventuroso technicolor. V.m. 14 anni.

VOLTA. 17. «Getaway» con Steve McQueen e Ali Mac Graw. Un avvincente film in technicolor.

UDINE

ARISTON. 16. «Esorcista II l'eretico». V.m. 14 anni.

CAPITOL. 16. «La terza mano». V.m. 18 anni.

CENTRALE. 16. «Nene». V.m. 18 anni.

ODEON. 16. «Il prefetto di ferro». V.m. 14 anni.

CRISTALLO. 16. «I riti erotici della papessa Jestia».

FUCINI. 16. «Sul treno del piacere». V.m. 14 anni.

DIANA. 16. «Nelle mani delle SS». V.m. 14 anni.

GORIZIA

MODERNISSIMO I.N.C. 17. 22. «Dove volano i corvi d'argento» con C. Pani e J. Tamburi. Colori.

## OGGI al Cinema RITZ - GRANDE PRIMA

Nella morsa del ferro e del fuoco l'orgogliosa Wehrmacht è ricacciata verso Ovest: la disfatta è nell'animo di tutti; odiano la guerra, combattono soltanto per sopravvivere, ma sono pur sempre le gloriose truppe scelte della Germania invincibile.

NAT COHEN presenta

LA CROCE DI FERRO

un film di SAM PECKINPAH

con JAMES COBURN - MAXIMILIAN SCHELL

JAMES MASON - DAVID WARNER - SENTA BERGER

sceneggiatura di JULIUS J. EPSTEIN - musica di ERNEST GOLD - prodotto da WOLF C. HARTWIG

diretto da SAM PECKINPAH una produzione Wimpy-Sellers-Rapid Film-TECHNICOLOR una emittente EMI

Vietato ai minori di 14 anni

## Oggi al Grattacielo

ATTESISSIMO E IN EDIZIONE INTEGRALE, IL FILM PIU' ATTUALE, GIOVANE, SPREGIUDICATO

Vitanus



PORCI CON LE ALI

MARIO ORFINI CRISTIANA MANCINELLI FRANCO BIANCHI

LOU CASTEL ANNA NOGARA SUSANNA JAVICOLI

PAOLO PIETRANGELI direttore della troupe: DAVID DI PALMA (ALCI) musica di GIOVANNI MARINO

VIETATO AI MINORI DI 18 ANNI

Sospese tessere e biglietti omaggio

## OGGI MIGNON «PRIMA»

Walt Disney soltanto avrebbe potuto realizzare un "rally più pazzo del mondo" così fantastico.

TV Zagabria

9.45: TV scuola; 17.15: Telegiornale; 17.35: Calendario TV; 17.45: TV dei ragazzi; 18.15: Temi sociali; 18.45: Telegiornale; 19.05: Rassegna culturale; 19.15: Cartoni animati; 19.30: Telegiornale; 20. Varietà musicale; 20.50: Film di serie; 21.40: Ritratti; 22.10: Telegiornale.

MONFALCONE

EXCELSIOR. 20.45: concerto della «Corale Zumeles» e del coro «Grone dell'Italcanti».

PRINCIPE. 17.30: «La compagna di banco» con Gianfranco D'Angelo e Lilli Carati. A colori.

GRADO

CRISTALLO. 20. 22: «Rapina: militente sconosciuto con Bo Svenson, Cybill Shephard. Technicolor.

CERVIGNANO

NUOVO. 16. «La moglie erotica». V.m. 18 anni.

GRADISCA

COMUNALE. 19. 21.30: «La prima notte di nozze» con A. Giuffrè.

RONCHI

RIO. «Nullatenenti cercano affetto. Prima visione di zona».

PALMANOVA

ITALIA. «Let Zeppe».

GARIBOLDI. «Il medaglione insanguinato (Perché)».

CASARSA

ROMA. «Sessualmente vostro».

## Da oggi al CAPITOL e MODERNO

IN ECCEZIONALE CONTEMPORANEA

«ROCKY»

con SILVESTER STALLONE

## RISTORANTI E RITROVI

BOTTEGA DEL VINO — Castello di San Giusto

La BOTTEGA DELL'ARTE AL PARADISO

BALLO LISCIO AL DANCING PARADISO

RISTORANTE EX POLO

DISCO CLUB 7 NANI — SISTIANA

LUCKY CLUB DANCING — Ronchi dei Legionari

DISCOTECA WANG HO — REDIPUGLIA

DISCOTECA WANG HO — REDIPUGLIA



## BORSE E MERCATI

## Milano: recuperi

MILANO — Selettivi ma contenuti recuperi con scambi modesti.

In un contesto sempre povero di affari la quota ha dimostrato complessivamente un modestissimo recupero, anche se non sono mancate alcune irregolarità conseguenti soprattutto alla difficoltà di assorbimento incontrata dal poco materiale offerto.

La mancanza di prospettive di lavoro è stata sottolineata anche dal disinteresse degli operatori per il mercato a premi, dove solo sul finire della seduta si è assistito a qualche richiesta, per scadenza novembre, di Fiat privilegiata di Generali.

Si è trattato in sostanza di una seduta dal tono ancora dimesso dove qualche acquisto per ricoprire tecniche ha permesso ad alcuni valori, in particolare alle Fiat, di conseguire lievi recuperi.

Al listino le due Fiat, Pirelli SpA, Montedison e Mediobanca hanno acquistato recuperi intorno all'1 per cento. Su basi resistenti sono terminate invece le Visco, mentre le Imm. Roma hanno ceduto l'1,9 per cento e le Generali sono terminate su basi calme.

Recuperi di rilievo hanno acquistato le due Latina (+5,3 p.c. con titolo ordinario e +4,9 con quello privilegiato), Terni (+4,3 p.c.), Camote (+2 p.c.), Safa (+1,9 p.c.) e Sme (+1,8 p.c.). In assestamento le Ercole Marrelli (+3,5 p.c.), Italcrist (+3,3 p.c.), Generali (-3,2 p.c.), Part. Finanziaria (-3,1 p.c.), IRI (-2,8 p.c.), Pertusella e Alitalia (-2 p.c.).

Ulteriore indebolimento della Nati che sono terminate a 652 con una perdita del 6,7 p.c. Nell'immediato dopoborsa i titoli delle Fiat e le Generali accusano qualche frazionamento assestamento rispetto ai prezzi di chiusura.

Sul mercato obbligazionario ancora richiesti i BT e le Enel indicizzate.

Indice Mediobanca: +0,12 p.c. TITOLI TRATTATI — Alla Borsa Valori di Milano sono stati trattati oggi 3.669.700 titoli azionari per un controvalore di lire 3.422.951.200. Sono stati inoltre trattati: titoli di Stato per nominali 8 milioni di lire; Buoni del Tesoro per nominali 522 milioni di lire; obbligazioni e titoli emessi per nominali 2.004 milioni di lire.

DUPOBORSA — Senza scambi, con prezzi aderenti al listino.

## TRIESTE

Assicuratrice Italiana 12900, Generali 39700, Ras 57300, Anin 195, Liguas 100, Liguas priv. 91, Liguas risp. 90,50, Montedison (senza stampigliatura) 201, Montedison (con stampigliatura) 181, La Rinascente 45, La Rinascente priv. 31, Cerofin 350, Tripovich 31000, Bastoni 538, Fimare 51, Pirelli 92, Pirelli SpA 110, Sme 224,50, Sme 174, Beni Stabili 2168, Generale Immobiliare 76, Fiat 2022, Fiat priv. 1550, Dalmine 336, Italcrist 216, Terni 119, Liane Marzotto priv. 1000, Sna Visco 700, Sna Visco priv. 440, Patriarca 3780.

## NEW YORK

Prezzi al ribasso, fin dall'inizio della seduta, per i titoli trattati nell'indice Dow Jones del trenta titoli industriali ha chiuso a quota 618,17 con un ribasso di 5,81 punti pari allo 0,71 per cento in meno. Questo livello dell'indice è il più basso da 2 anni a questa parte.

## LONDRA

Tonazione negativa per il listino di ieri. Generalmente deboli i titoli industriali con Pilkington alla guida. Industriali anche assicurativi e petroliferi. I più importanti, banca hanno ceduto da 1 a 1,3 per cento. In tendenza gli azionari e il reddito fisso.

## LIRA AL «PARALLELO»

Il mercato valutario italiano ha registrato i seguenti cambi in lire per valute estere trattate all'esterno del mercato ufficiale:

MILANO: dollaro USA 877-887, franco svizzero 380-386, marco tedesco 383-383.

ROMA: dollaro USA 892-898, sterlina 1600-1630, franco svizzero 382-385, franco francese 182-184, marco tedesco 383-388.

## EURODIVISE

Tassi informativi (in %) del 13-10 validi per transazioni tra banche:

Dollaro USA 6,15/16 7,3/8 7,5/8

Sterl. brit. 5,1/8 5,5/8

Franc. sviz. 1,3/4 2,1/2 2,3/4

Marco ger. 3,1/16 3,7/8 4,1/16

## Prezzi dell'oro

LONDRA — I mercati dell'oro nel mondo hanno fatto registrare oggi 13 ottobre i seguenti prezzi di chiusura espressi in dollari USA per oncia troy.

Francoforte 157,80 (-0,39)

Hongkong 155,11 (-0,66)

Londra 157,93 (+0,20)

New York 158,30 (+0,20)

Milano 158,58 (+0,52)

Parigi 160,45 (+0,11)

Zurigo 158,12 (inv.)

## FONDI D'INVESTIMENTO

TITOLI PREZZI

Amitalia doll. 2,82 —

Capitalitalia 7,98 —

Europrogr. frv. 944,95 —

Fonditalia doll. 9,79 —

Firs fund 27,79 —

Interfund 8,62 —

Interfortune 7,35 —

Interitalia lire 9049 5229

Internat.fund doll. 6,77 10,51

Mediolanum S. 6,53 10,36

Management lire 6253,30

Rominvest doll. 9,30 10,36

Italunion 6,34 6,91

## FONDI D'INVESTIMENTO

TITOLI PREZZI

Amitalia doll. 2,82 —

Capitalitalia 7,98 —

Europrogr. frv. 944,95 —

Fonditalia doll. 9,79 —

Firs fund 27,79 —

Interfund 8,62 —

Interfortune 7,35 —

Interitalia lire 9049 5229

Internat.fund doll. 6,77 10,51

Mediolanum S. 6,53 10,36

Management lire 6253,30

Rominvest doll. 9,30 10,36

Italunion 6,34 6,91

## BANCO DI ROMA

SERVIZI BORSA

Trieste Sede tel. 7898

Trieste Borsa tel. 64609

Monifalco tel. 45191/2/3/4

Udine tel. 56045

Roma Not. Ec. tel. (06) 6705

## Titoli azionari

TITOLI	12-10	13-10	TITOLI	12-10	13-10
Alimentari e agricole			Finanziarie		
Alvax	982	1020	Superfla	5390	5390
Bonifiche Ferraresi	5450	5400	Tecnomaso	292,50	290
Buitoni	3980	3980			
Buti	1150	1151			
Enidalia	1820	1820			
Imbi. Vittoria	4590	4580			
Ind. Vitoria Perug.	1440	1389			
Ind. Vitoria	1440	1389			
Romana Zuccheri	130	131			
Romana Zucch. pr.	236	229			
Venchi Unione	10160	10280			

Assicurative			Immobiliari - Edilizie		
Alleanza Assicuraz.	28145	28150	Aedes	1251	1251
Assicuratrice Ital.	129800	129850	Beni Imm. Italia	371	376
Ausonia	13500	13510	Beni Stabili	191	191
Bowling	1301	1330	Carosca	2180	2180
Comp. Ass. Milano	7530	7540	Coga	901	901
Comp. Latina	3302	3315	Condit. d'Acqua	370	370
Comp. Latina priv.	428	451	De Angel Frus	3500	3500
Comp. Latina pr.	308	320	Fimex	4030	4030
Firs	2945	2950	Gen. Immob.	350	350
Generali	36920	36700	Iniziativa Edilizia	3780	3775
Italia Assicurazioni	17800	17710	Isimv	2040	2040
L'Abell Italiana	10160	10280	La Milano	23100	23100
Fondaria Inca	5400	5300	Risanamento	3420	3410
La Fondaria Inc.	5400	5300	Sifa	555	555
La Fondaria pr.	5400	5300			
SAI	5010	5020			
Toro Assicuraz.	7580	7600			
Toro Assicuraz. pr.	7580	7600			

Bancarie			Meccaniche - Automobili		
Banca Com. Ital.	11530	11530	FIAT	2000	2020
Banco di Roma	9100	9050	FIAT priv.	1528	1548
Banco Lariano	4580	4515	Francia Fusi	3983	3983
Banco Lariano pr.	4580	4515	Gen. Immob.	3100	3100
Carlo Erba	1003	1000	Neblino	293	293
Carlo Erba priv.	1003	1000	Olivetti	932	940,50
Carlo Erba pr.	1003	1000	Olivetti pr.	932	940,50
Carlo Erba pr.	1003	1000	Westinghouse	5200	5200
Carlo Erba pr.	1003	1000	Westinghouse pr.	5200	5200
Carlo Erba pr.	1003	1000	Westinghouse pr.	5200	5200

Cementi - Ceramiche			Minerarie - Metallurgiche		
Cementi	604,50	600	Broggi Lax	940	940
Cer. Pozzi	970	970	Dalmine	388,50	390
Eternit	678	678	Falck	3010	3010
Eternit pr.	678	678	Falck pr.	3010	3010
Eternit pr.	678	678	Falck pr.	3010	3010
Eternit pr.	678	678	Falck pr.	3010	3010
Eternit pr.	678	678	Falck pr.	3010	3010

Chimiche - Idrocarburi - Gomma			Tessili		
A.N.I.C.	180	187	Centenario e Zinelli	41	42
Briochi	970	970	Centenario	3501	3513
Caffaro	268,75	269,25	Cuadrini	2920	2940
Carlo Erba	1003	1000	Cascami Seta	3565	3560
Carlo Erba priv.	1003	1000	Flaminio	1105	1105
Carlo Erba pr.	1003	1000	Lanerossi	1105	1105
Carlo Erba pr.	1003	1000	Linif e Canapif	386	390
Carlo Erba pr.	1003	1000	Marzotto	1001	1001
Carlo Erba pr.	1003	1000	Montefibre	11	11
Carlo Erba pr.	1003	1000	Montefibre pr.	12	12

Commercio			Diverse		
La Rinascente	45,25	45,50	Acqua Marcia	2130	2151
La Rinascente priv.	45,25	45,50	Acqu. De Ferrari	1430	1430
La Rinascente pr.	45,25	45,50	Acqu. Eubolani	617	613
La Rinascente pr.	45,25	45,50	Calz. di Varese	4050	4050
La Rinascente pr.	45,25	45,50	C.I.G.A.	900	900
La Rinascente pr.	45,25	45,50	C.I.R.	7610	7580
La Rinascente pr.	45,25	45,50	Pacchetti	47,50	46
La Rinascente pr.	45,25	45,50	Refina	2230	2230
La Rinascente pr.	45,25	45,50	Smeriglio	6	5
La Rinascente pr.	45,25	45,50	Tenne Acqui	540	540
La Rinascente pr.	45,25	45,50	Trenno	1210	1215

Comunicazioni			Industria		
Alitalia priv.	990	970	Acqua Marcia	2130	2151
Ausonia	3110	3120	Acqu. De Ferrari	1430	1430
Enidalia	1820	1820	Acqu. Eubolani	617	613
Imbi. Vittoria	4590	4580	Calz. di Varese	4050	4050
Ind. Vitoria Perug.	1440	1389	C.I.G.A.	900	900
Ind. Vitoria	1440	1389	C.I.R.	7610	7580
Romana Zuccheri	130	131	Pacchetti	47,50	46
Romana Zucch. pr.	236	229	Refina	2230	2230
Venchi Unione	10160	10280	Smeriglio	6	5
			Tenne Acqui	540	540
			Trenno	1210	1215

Industria			Industria		
Acqua Marcia	2130	2151	Acqua Marcia	2130	2151
Acqu. De Ferrari	1430	1430	Acqu. De Ferrari	1430	1430
Acqu. Eubolani	617	613	Acqu. Eubolani	617	613
Calz. di Varese	4050	4050	Calz. di Varese	4050	4050
C.I.G.A.	900	900	C.I.G.A.	900	900
C.I.R.	7610	7580	C.I.R.	7610	7580
Pacchetti	47,50	46	Pacchetti	47,50	46
Refina	2230	2230	Refina	2230	2230
Smeriglio	6	5	Smeriglio	6	5
Tenne Acqui	540	540	Tenne Acqui	540	540
Trenno	1210	1215	Trenno	1210	1215

## Titoli di Stato e Obbligazioni

TITOLI	13-10	TITOLI	13-10
Rendita	5%	Pubbl. Ut. Ed. '56	6%
Prat. Red. '34	3,50%	» » » »	6%
Stato 1934	5%	» » » »	6%
Redim. Trieste	5%	» » » »	6%
Rif. Fondiaria	5%	» » » »	6%
Redimibile '75	5%	» » » »	6%
Edil. Scil. '97	5,50%	» » » »	6%
» » '88	5,50%	» » » »	6%
» » '89	5,50%	» » » »	6%
» » '90	5,50%	» » » »	6%
» » '91	5,50%	» » » »	6%
» » '92	5,50%	» » » »	6%
» » '93	5,50%	» » » »	6%
» » '94	5,50%	» » » »	6%
» » '95	5,50%	» » » »	6%
» » '96	5,50%	» » » »	6%
» » '97	5,50%	» » » »	6%
» » '98	5,50%	» » » »	6%
» » '99	5,50%	» » » »	6%
» » '00	5,50%	» » » »	6%
» » '01	5,50%	» » » »	6%
» » '02	5,50%	» » » »	6%
» » '03	5,50%	» » » »	6%
» » '04	5,50%	» » » »	6%
» » '05	5,50%	» » » »	6%
» » '06	5,50%	» » » »	6%
» » '07	5,50%	» » » »	6%
» » '08	5,50%	» » » »	6%
» » '09	5,50%	» » » »	6%
» » '10	5,50%	» » » »	6%
» » '11	5,50%	» » » »	6%
» » '12	5,50%	» » » »	6%
» » '13	5,50%	» » » »	6%
» » '14	5,50%	» » » »	6%
» » '15	5,50%	» » » »	6%
» » '16	5,50%	» » » »	6%
» » '17	5,50%	» » » »	6%
» » '18	5,50%	» » » »	6%
» » '19	5,50%	» » » »	6%
» » '20	5,50%	» » » »	6%
» » '21	5,50%	» » » »	6%
» » '22	5,50%	» » » »	6%
» » '23	5,50%	» » » »	6%
» » '24	5,50%	» » » »	6%
» » '25	5,50%	» » » »	6%
» » '26	5,50%	» » » »	6%
» » '27	5,50%	» » » »	6%
» » '28	5,50%	» » » »	6%
» » '29	5,50%	» » » »	6%
» » '30	5,50%	» » » »	6%
» » '31	5,50%	» » » »	6%
» » '32	5,50%	» » » »	6%
» » '33	5,50%	» » » »	6%
» » '34	5,50%	» » » »	6%
» » '35	5,50%	» » » »	6%
» » '36	5,50%	» » » »	6%
» » '37	5,50%	» » » »	6%
» » '38	5,50%	» » » »	6%
» » '39	5,50%	» » » »	6%
» » '40	5,50%	» » » »	6%
» » '41	5,50%	» » » »	6%
» » '42	5,50%	» » » »	6%
» » '43	5,50%	» » » »	6%
» » '44	5,50%	» » » »	6%
» » '45	5,50%	» » » »	6%
» » '46	5,50%	» » » »	6%
» » '47	5,50%	» » » »	6%
» » '48	5,50%	» » » »	6%
» » '49	5,50%	» » » »	6%
» » '50	5,50%	» » » »	6%
» » '51	5,50%	» » » »	6%
» » '52	5,50%	» » » »	6%
» » '53	5,50%	» » » »	6%
» » '54	5,50%	» » » »	6%
» » '55	5,50%	» » » »	6%
» » '56	5,50%	» » » »	6%
» » '57	5,50%	» » » »	6%
» » '58	5,50%	» » » »	6%
» » '59	5,50%	» » » »	6%
» » '60	5,50%	» » » »	6%
» » '61	5,50%	» » » »	6%
» » '62	5,50%	» » » »	6%
» » '63	5,50%	» » » »	6%
» » '64	5,50%	» » » »	6%
» » '65	5,50%	» » » »	6%
» » '66	5,50%	» » » »	6%
» » '67	5,50%	» » » »	6%
» » '68	5,50%	» » » »	6%
» » '69	5,50%	» » » »	6%
» » '70	5,50%	» » » »	6%
» » '71	5,50%	» » » »	6%
» » '72	5,50%	» » » »	6%
» » '73	5,50%	» » » »	6%
» » '74	5,50%	» » » »	6%
» » '75	5,50%	» » » »	6%
» » '76	5,50%	» » » »	6%
» » '77	5,50%	» » » »	6%
» » '78	5,50%	» » » »	6%
» » '79	5,50%	» » » »	6%
» » '80	5,50%	» » » »	6%
» » '81	5,50%	» » » »	6%
» » '82	5,50%	» » » »	6%
» » '83	5,50%	» » » »	6%
» » '84	5,50%	» » » »	6%
» » '85	5,50%	» » » »	6%
» » '86	5,50%	» » » »	6%
» » '87	5,50%	» » » »	6%
» » '88	5,50%	» » » »	6%
» » '89	5,50%	» » » »	6%
» » '90	5,50%	» » » »	6%
» » '91	5,50%	» » » »	6%
» » '92	5,50%	» » » »	6%
» » '93	5,50%	» » » »	6%
» » '94	5,50%	» » » »	6%
» » '95	5,50%	» » » »	6%
» » '96	5,50%	» » » »	6%
» » '97	5,50%	» » » »	6%
» » '98	5,50%	» » » »	6%
» » '99	5,50%	» » » »	6%
» » '00	5,50%	» » » »	6%
» » '01	5,50%	» » » »	6%
» » '02	5,50%	» » » »	6%
» » '03	5,50%	» » » »	6%
» » '04	5,50%	» » » »	6%
» » '05	5,50%	» » » »	6%
» » '06	5,50%	» » » »	6%
» » '07	5,50%	» » » »	6%
» » '08	5,50%	» » » »	6%
» » '09	5,50%	» » » »	6%
» » '10	5,50%	» » » »	6%
» » '11	5,50%	» » » »	6%
» » '12	5,50%	» » » »	6%
» » '13	5,50%	» » » »	6%
» » '14	5,50%	» » » »	6%
» » '15	5,50%	» » » »	6%
» » '16	5,50%	» » » »	6%
» » '17	5,50%	» » » »	6%
» » '18	5,50%	» » » »	6%
» » '19	5,50%	» » » »	6%
» » '20	5,50%	» » » »	6%
» » '21	5,50%	» » » »	6%
» » '22	5,50%	» » » »	6%
» » '23	5,50%	» » » »	6%
» » '24	5,50%	» » » »	6%
» » '25	5,50%	» » » »	6%
» » '26	5,50%	» » » »	6%
» » '27	5,50%	» » » »	6%
» » '28	5,50%	» » » »	6%
» » '29	5,50%	» » » »	6%
» » '30	5,50%	» » » »	6%
» » '31	5,50%	» » » »	6%
» » '32	5,50%	» » » »	6%
» » '33	5,50%	» » » »	6%
» » '34	5,50%	» » » »	6%
» » '35	5,50%	» » » »	6%
» » '36	5,50%	» » » »	6%
» » '37	5,50%	» » » »	6%
» » '38	5,50%	» » » »	6%
» » '39	5,50%	» » » »	6%
» » '40	5,50%	» » » »	6%
» » '41	5,50%	» » » »	6%
» » '42	5,50%	» » » »	6%
» » '43	5,50%	» » » »	6%
» » '44	5,50%	» » » »	6%
» » '45	5,50%	» » » »	6%
» » '46	5,50%	» » » »	6%
» » '47	5,50%	» » » »	6%
» » '48	5,50%	» » » »	6%
» » '49	5,50%	» » » »	6%
» » '50	5,50%	» » » »	6%
» » '51	5,50%	» » » »	6%
» » '52	5,50%	» » » »	6%
» » '53	5,50%	» » » »	6%
» » '54	5,50%	» » » »	6%
» » '55	5,50%	» » » »	6%
» » '56	5,50%	» » » »	6%
» » '57	5,50%	» » » »	6%
» » '58	5,50%	» » » »	6%
» » '59	5,50%	» » » »	6%
» » '60	5,50%	» » » »	6%
» » '61	5,50%	» » » »	6%
» » '62	5,50%	» » » »	6%
» » '63	5,50%	» » » »	6%
» » '64	5,50%	» » » »	6%
» » '65	5,50%	» » » »	6%
» » '66	5,50%	» » » »	6%
» » '67	5,50%	» » » »	6%
» » '68	5,50%	» » » »	6%
» » '69	5,50%	» » » »	6%
» » '70	5,50%	» » » »	6%
» » '71	5,50%	» » » »	6%
» » '72	5,50%	» » » »	6%
» » '73	5,50%	» » » »	6%
» » '74	5,50%	» » » »	6%
» » '75	5,50%	» » » »	6%
» » '76	5,50%	» » » »	6%
» » '77	5,50%	» » » »	6%
» » '78	5,50%	» » » »	6%
» » '79	5,50%	» » » »	6%
» » '80	5,50%	» » » »	6%
» » '81	5,50%	» » » »	6%
» » '82	5,50%	» » » »	6%
» » '83	5,50%	» » » »	6%
» » '84	5,50%	» » » »	6%
» » '85	5,50%	» » » »	6%
» » '86	5,50%	» » » »	6%
» » '87	5,50%	» » » »	6%
» » '88	5,50%	» » » »	6%
» » '89	5,50%	» » » »	6%
» » '90	5,50%	» » » »	6%
» » '91	5,50%	» » » »	6%
» » '92	5,50%	» » » »	6%
» » '93	5,50%	» » » »	6%
» » '94	5,50%	» » » »	6%
» » '95	5,50%	» » » »	6%
» » '96	5,50%	» » » »	6%
» » '97	5,50%	» » » »	6%
» » '98	5,50%	» » » »	6%
» » '99	5,50%	» » » »	6%
» » '00	5,50%	» » » »	6%
» » '01	5,50%	» » » »	6%
» » '02	5,50%	» » » »	6%
» » '03	5,50%	» » » »	6%
» » '04	5,50%	» » » »	6%
» » '05	5,50%	» » » »	6%
» » '06	5,50%	» » » »	6%
» » '07	5,50%	» » » »	6%
» » '08	5,50%	» » » »	6%
» » '09	5,50%	» » » »	6%
» » '10	5,50%	» » » »	6%
» » '11	5,50%	» » » »	6%
» » '12	5,50%	» » » »	6%
» » '13	5,50%	» » » »	6%
» » '14	5,50%	» » » »	6%
» » '15	5,50%	» » » »	6%
» » '16	5,50%	» » » »	6%
» » '17	5,50%	» » » »	6%
» » '18	5,50%	» » » »	6%
» » '19	5,50%	» » » »	6%
» » '20	5,50%	» » » »	6%
» » '21	5,50%	» » » »	6%
» » '22	5,50%	» » » »	6%
» » '23	5,50%	» » » »	6%
» » '24	5,50%	» » » »	6%
» » '25	5,50%	» » » »	6%
» » '26	5,50%	» » » »	6%
» » '27	5,50%	» » » »	6%
» » '28	5,50%	» » » »	6%
» » '29	5,50%	» » » »	6%
» » '30	5,50%	» » » »	6%
» » '31	5,50%	» » » »	6%
» » '32	5,50%	» » » »	6%
» » '33	5,50%	» » » »	6%
» » '34	5,50%	» » » »	6%
» » '35	5,50%	» » » »	6%
» » '36	5,50%	» » » »	6%
» » '37	5,50%	» » » »	6%
» » '38	5,50%	» » » »	6%
» » '39	5,50%	» » » »	6%
» » '40	5,50%	» » » »	6%
» » '41	5,50%	» » » »	6%
» » '42	5,50%	» » » »	6%
» » '43	5,50%	» » » »	6%
» » '44	5,50%	» » » »	6%
» » '45	5,50%	» » » »	6%
» » '46	5,50%	» » » »	6%
» » '47	5,50%	» » » »	6%
» » '48	5,50%	» » » »	6%
» » '49	5,50%	» » » »	6%
» » '50	5,50%	» » » »	6%
» » '51	5,50%	» » » »	6%
» » '52	5,50%	» » » »	6%
» » '53	5,50%	» » » »	6%
» » '54	5,50%	» » » »	6%
» » '55	5,50%	» » » »	6%
» » '56	5,50%	» » » »	6%
» » '57	5,50%	» » » »	6%
» » '58	5,50%	» » » »	6%
» » '59	5,50%	» » » »	6%
» » '60	5,50%	» » » »	6%
» » '61	5,50%	» » » »	6%
» » '62	5,50%	» » » »	6%
» » '63	5,50%	» » » »	6%
» » '64	5,50%	» » » »	6%
» » '65	5,50%	» » » »	6%
» » '66	5,50%	» » » »	6%
» » '67	5,50%	» » » »	6%
» » '68	5,50%	» » » »	6%
» » '69	5,50%	» » » »	6%
» » '70	5,50%	» » » »	6%
» » '71	5,50%	» » » »	6%
» » '72	5,50%	» » » »	6%
» » '73	5,50%	» » » »	6%
» » '74	5,50%	» » » »	6%
» » '75	5,50%	» » » »	6%
» » '76	5,50%	» » » »	6%
» » '77	5,50%	» » » »	6%
» » '78	5,50%	» » » »	6%
» » '79	5,50%	» » » »	6%
» » '80	5,50%	» » » »	6%
» » '81	5,50%	» » » »	6%
» » '82	5,50%	» » » »	6%
» » '83	5,50%	» » » »	6%
» » '84	5,50%	» » » »	6%
» » '85	5,50%	» » » »	6%
» » '86	5,50%	» » » »	6%
» » '87	5,50%	» » » »	6%
» » '88	5,50%	» » » »	6%
» » '89	5,50%	» » » »	6%
» » '90	5,50%	» » » »	6%
» » '91	5,50%	» » » »	6%
» » '92	5,50%	» » » »	6%
» » '93	5,50%	» » » »	6%
» » '94	5,50%	» » » »	6%
» » '95	5,50%	» » » »	6%
» » '96	5,50%	» » » »	6%
» » '97	5,50%	» » » »	6%
» » '98	5,50%	» » » »	6%
» » '99	5,50%	» » » »	6%
» » '00	5,50%	» » » »	6%
» » '01	5,50%	» » » »	6%
» » '02	5,50%	» » » »	6%
» » '03	5,50%	» » » »	6%
» » '04	5,50%	» » » »	6%
» » '05	5,50%	» » » »	6%



# ORARIO FERROVIARIO

## STAZIONE CENTRALE

TRIESTE - VENEZIA - BOLOGNA  
ROMA - REGGIO C. - CATANIA  
MILANO - TORINO - GENOVA  
PALERMO

PARTENZE		PARTENZE	
4.23 D	Portogruaro - Venezia S.L.	10.29 Ex	Simplon Express - Villa Opicina - Lubiana - Zagabria - Belgrado - Skopje
6.05 R	Venezia - Bologna - Firenze (via Venezia S.L.); Milano - Genova - Brignone (via V. Mestre) (*)	13.50 L	Villa Opicina - Lubiana (1)
6.25 L	Portogruaro (proseguo per San Donà P. dal 25-9 al 23-12, dal 7-1 al 23-3 e dal 29-3 in poi); soppresso nei giorni festivi e dal 24-12-77 all'1-1-78	16.50 D	Villa Opicina - Lubiana (1)
8.50 D	Venezia S.L. - Roma e Torino (via V. Mestre - Milano P.G.) (WL Mosca - Roma (1) e 11 cl. Zagabria - Torino; Budapest - Roma e Zagabria - Roma; 11 cl. Zagabria - Venezia)	18.35 D	Villa Opicina - Lubiana (1)
8.00 Ex	Venezia S.L.	19.05 D	Villa Opicina - Lubiana - Zagabria - Belgrado (el. effettua nei giorni di martedì - giovedì e di sabato - soppresso il 31-12-77 e il 25-3-78)
8.30 Ex	Venezia S.L. (cucette 11 cl. da Belgrado - Atene - Skopje - Sofia e Istanbul)	20.05 Ex	Villa Opicina - Lubiana - Skopje - Belgrado - Atene - Sofia - Istanbul (WLAB Venezia - Belgrado; cucette 11 cl. Venezia - Belgrado - Atene - Skopje - Sofia e Istanbul)
9.25 R	Venezia S.L. - Roma (*)	20.20 L	Villa Opicina
10.50 L	Portogruaro - Venezia S.L.	23.52 D	Villa Opicina - Lubiana - Zagabria - Budapest (WL Roma - Mosca (2))
13.00 D	Venezia S.L. - Milano - Torino		
13.40 L	Portogruaro		
14.00 Ex	Venezia S.L.		
17.10 Ex	Venezia S.L. - Bologna C. - Roma Tib. - Napoli C. Flegrei - Reggio C. - Catania (cucette 11 cl. Trieste - Reggio C.; cucette 1 e 11 cl. e WLA Trieste - Catania). Circola 25-9 - 15-10-77, 16-12-77 - 8-1-78 e 23-3 - 1-4-78		
17.25 R	V. Mestre (senza fermate intermedie) - Milano - Genova (*)		
17.32 L	Portogruaro - Venezia S.L.		
18.05 L	Portogruaro (soppresso giorni festivi)		
18.54 Ex	Simplon Express - Venezia S.L. - Roma - Milano - Domodossola - Parigi (cucette di 1 e 11 cl. Trieste - Parigi; cucette 11 cl. Belgrado - Parigi, Zagabria - Parigi e Venezia - Parigi)		
19.23 L	Portogruaro		
20.28 D	Venezia S.L. e Bologna-Lecce (via V. Mestre) (cucette di 11 cl. Trieste-Lecce)		
22.15 D	Venezia S.L. - Milano - Torino - Genova - Mareglia (cucette di 1 e 11 cl. Trieste - Torino; WLA e cucette di 11 cl. Trieste-Genova)		
22.25 Ex	V. Mestre - Bologna - Roma (WLA e cucette di 1 e 11 cl. Trieste - Roma)		

ARRIVI		PARTENZE	
1.50 D	Venezia S.L.	5.25 L	Udine
6.25 L	Portogruaro (soppresso nei giorni festivi)	6.10 D	Udine - Tarvisio
7.19 L	Portogruaro	6.18 L	Udine
7.35 D	Mareglia - Genova - Torino - Milano - V. Mestre (WLA e cucette di 11 cl. Genova - Trieste; cucette di 1 e 11 cl. Torino - Trieste)	7.15 D	Udine - Tarvisio - Vienna - Salisburgo
7.45 Ex	Roma - Bologna - V. Mestre (WLA e cucette di 1 e 11 cl. Roma - Trieste)	10.08 L	Udine
8.15 D	Venezia S.L.	12.25 D	Udine - Tarvisio
10.09 Ex	Simplon Express - Parigi - Domodossola - Milano - Roma - Venezia S.L. (cucette di 1 e 11 cl. Parigi - Trieste; cucette di 11 cl. Parigi - Belgrado e Parigi - Zagabria) - Lecce - Bologna (cucette di 11 cl. Lecce - Trieste)	13.05 L	Udine - Camla
11.05 R	Rialto - Milano - V. Mestre (V. Mestre - Trieste senza fermate intermedie) (*)	13.55 Ex	Udine - Calais (1)
12.15 Ex	Venezia S.L.	14.05 D	Udine
13.07 Ex	Palermo - Catania - Reggio C. - Napoli C. - Roma Tib. - Firenze Campo Marte - Bologna C. - Venezia S.L. (cucette di 11 cl. Reggio C. - Trieste; cucette di 1 e 11 cl. Palermo - Catania - Trieste). Circola dal 25-9 al 16-10, 17-12-77 9-1-78 e 24-3 - 2-4-78	16.55 L	Udine - Tarvisio
13.42 D	Milano (via Mestre) - Venezia S.L.	17.43 D	Udine - Venezia S.L. (soppresso nei giorni festivi)
13.55 L	Cervignano (soppresso nei giorni festivi e dal 24-12-77 all'1-1-78)	17.58 L	Udine
15.17 D	Venezia S.L.	19.18 D	Udine
17.48 D	Torino - Venezia S.L.	20.15 L	Udine
18.30 R	Firenze - Bologna - Venezia S.L. (*)	20.52 D	Udine - Tarvisio - Monaco
19.05 D	Venezia S.L. (WLAB Venezia - Belgrado; cucette di 11 cl. Venezia - Belgrado - Atene - Skopje - Sofia e Istanbul)	23.00 L	Udine - Tarvisio - Vienna (cucette 1 e 11 cl. Trieste-Vienna)
19.16 L	Portogruaro		
20.07 D	Venezia S.L. - Portogruaro (soppresso nei giorni festivi)		
21.00 R	Roma e Milano (via V. Mestre) (*)		
23.00 L	Venezia S.L.		
23.27 Ex	Torino - Milano - Roma - Venezia S.L. (WL Roma - Mosca (2))		

(\*) Solo 1 classe e prenotazione obbligatoria.  
(1) Non circola nei giorni di mercoledì e venerdì.  
(2) Non circola nei giorni di giovedì e sabato.

**AUTOMOBILISTI,**  
maggiore attenzione

# AVVISI ECONOMICI

## MINIMO 10 PAROLE

Gli avvisi si ordinano presso la PUBBLIKOMPASS S.p.A.

**TRIESTE:** sportelli via Luigi Einaudi 3/b e Garibaldi Terrestre 11, tel. 34031. Orario 8.30-12.30, 13-18.45, al sabato 9-12.30, 15-30-19.45. **GORIZIA:** corso Italia 103, telefono 87466. **MONFALCONE:** via D'Adda 106, tel. 72597 - 41090. **UDINE:** via della Prefettura 8, tel. 203924. **MILANO:** via G. Negri 8/10, tel. 8596. **TORINO:** corso M. D'Azeglio 69, tel. 638063. **GENOVA:** via E. Vernazza 23, tel. 592560. **BOLOGNA:** via Rizzoli 38, tel. 228826. **MANTOVA:** corso Vittorio Emanuele 3, tel. 24495. **BOZZANO:** via Portici 30/a, tel. 23325. **ROMA:** via Quattro Fontane 16, tel. 4755904. **TRENTO:** piazza London 31, tel. 85000. **VERONA:** corso Libertà 29, tel. 30315. **BRESSANONE:** via Bastioni 2, tel. 23335. **ROVERETO:** corso Rosmini 53/15, tel. 32499. **NOVARA:** corso della Vittoria 2, tel. 33831. **SAVONA:** via Astengo 1/1, tel. 36219. **S. REMO:** via Gioberti 47, tel. 83366. **IMPERIA:** via Matteotti 16, tel. 78941.

Colori che intendono inoltrare la loro richiesta per corrispondenza possono scrivere a Publikompass S.p.A., via Luigi Einaudi 3/b, 34100 Trieste. Il prezzo delle inserzioni deve essere corrisposto anticipatamente per contanti o vaglia (minimo 10 parole a cui va aggiunto il 14 per cento di IVA). Gli avvisi economici possono anche essere diffusi per telefono chiamando il numero 68668 dalle ore 10 alle 12.30 e dalle 15.30 alle 19, esclusi i giorni festivi. I servizi di accettazione telefonica degli annunci economici funzionano esclusivamente per la rete urbana di Trieste.

## LAVORO PERS. SERVIZIO Offerte Lire 170 per parola

**A** - Monfalcone - collaboratrice domestica, ore 9-13 cercasi. Telefonare 4411. **B** - ABILE cucinare, tuttofare, cerchi stabile, tre adulti, centralissimo. Condizioni molto vantaggiose. Telefonare ore pasti. 703633. **20029 B** CERCASI collaboratrice domestica per due persone, stabile tel. 69036, ore 8.30-12.30.

**20067 B** COLLABORATRICE domestica cercano coniugi 5 matine settimana, tel. 30150. **19974 B** FAMIGLIA 3 adulti con altri aiuti cerca stabile con dormire referenziata sappia cucinare, telefonare 730677. **19965 B** SIGNORA anziana autosufficiente con aiuto domestico, in zona centrale, cerca signora compagna, anche notturna, referenziata sappia cucinare 200.000 mensili, presentarsi vetri di Murano, via delle Torri 2, 16.30-19.00. **20090 B**

## IMPIEGO E LAVORO Fichieste Lire 70 per parola

**BABY** sitter 18enne offresi orario da stabilirsi. Telefonare 742893. **20032 C** COMMESSA cassiera pensionata media età, conoscenza lingue slave, offresi qualsiasi lavoro mezza giornata. Telefonare dalle 10 alle 11 al 748295.

**20094 C** DATTILOGRAFA capace primo impiego offresi, telefonare al 220191. **DICOTENNE** impiegata esperienza triennale dattilo contabilità contatti pubblico cerca impiego. Telefonare ore pasti 37435. **19611 C**

**DIPLOMATI** 23enne pratica ufficio offresi come impiegata o cassiera, tel. 814843. **20009 C** GIOVANE diplomata magistrale e dattilografa offresi, telefonare 943, 743618, 19978 C. **IMPIEGATA** perfetto serbo-croato, conoscenza inglese tedesco, esperienza ufficio e telex offresi, tel. 422346, 19967 C.

**LAVORANTE** parrucchiere offresi, telefonare ore pasti, tel. 624609. **19970 C** OFFRESI esperto in potatura alberi, viti, rose, siepi, telefonare ore pasti, tel. 209683.

**PERSONA** giovane offresi come autista esperto nelle ore libere per signore per eventuali spostamenti locali. Telefonare 226673. **20056 C**

**RAGAZZO** offresi per negozio conoscenza sloveno tel. 822923. **19987 C** SIGNORA bella presenza, seria, parla croato sloveno, inglese, tedesco, francese desidera trovare qualsiasi impiego prepagati telefonare 36810 dopo ore 20. **19699 C**

**SIGNORA** offresi per negozio conoscenza lingue slave, tel. 822923. **19987 C** SIGNORINA 22enne offresi studio legale o professionale ramo impiegatizio. Tel. 816963. **20039 C**

**TURNISTA** offresi mezza giornata per consegna città o altro. Tel. 779483 ore pasti.



Tecnici al lavoro per la manutenzione di linee telefoniche. Ogni giorno si investono 4 miliardi per far arrivare la tua voce sempre meglio dove vuoi.

Pensa a quante volte, grazie ad una telefonata, non devi spostarti, scrivere, mandare, far dire, andare a trovare, viaggiare.

Pensa a quanta energia, a quanti viaggi si risparmiano con il telefono. E per questo lavorano 300.000 persone, migliaia di ponti-radio, 80 milioni di chilometri di linee e vengono investiti migliaia di miliardi.

Per aiutare tutti noi a comunicare, a risparmiare risorse, tempo, viaggi, energia. Anche per questo il telefono è un bene. Per tutti.

# Il Telefono. La tua voce

## LAVORO A DOMICILIO ARTIGIANATO

CC Lire 150 per parola

**A.A.A. PIPTORE** tappezziere, prezzi modici, preventivi gratuiti. Tel. 751631. **19538 CC**

**A.A. PORTE** a soffitto, avvolgibili in plastica, veneziane, ecc. Montaggio Elix, via Pascoli 22, tel. 792590. **19918 CC**

**A.A. SGOMBERO** rapidamente abitazioni, cantine, mobili, rimangono ogni genere, acquistando. Telef. 794417 - 415723. **20054 CC**

**A. PORTE** a soffitto, avvolgibili in plastica, veneziane, tende verticali. Mortaggi, riparazioni, forniture a prezzi d'occasione. Malossi, via Nordio 9, tel. 72833. **650354 CC**

**ARTIGIANO** muratore esegue restauri pitture facciate poggioli installa ore bandolo armatura propria, tel. 793275. **19976 CC**

**ARTIGIANO** parchettista rifrescatura e ai pavimenti verniciati e il tutto che compete telefonare 74229. **19883 CC**

## IDRAULICO riparazioni urgenti

gabinetti rubinetti bagni nuovi anche piastrelle e murature tel. 36921. **20006 CC**

**SAE** - telefono 761204 - Trieste ARREDA LA VOSTRA CASA SERVIZIO ASSISTENZA EDILE

**SGOMBERO** anche gratuitamente cantine, soffitte, appartamenti, giardini. Telefono n. 422298 - 410275. **19882 CC**

**TRASPORTI** piccoli medi prezzi modici trattabili. Telefonare 13.30-15 774915. **19910 CC**

## IMPIEGO E LAVORO Offerte Lire 170 per parola

**CERCASI** piazzuolo referenziato telefonare 761191 12-15-18.24, escluso mercoledì. **20010 D**

**CERCASI** apprendista panettiere panificio via Felice Venezian 13. **19979 D**

## CERCASI pasticciere o aiuto

panificio Dindina. piazza Garibaldi n. 4. **19929 D**

**CERCASI** sviluppatore sviluppatrice taglie per industria confezioni femminili telefonare 827319 ore 8-13. **19932 D**

**ESAMINIAMO** personale diletante atto gestire rubriche telefoniche. Pregasi specificare specialità. Scrivere a Publikompass, cassetta 41-W, 34100 Trieste. **TA 3036 D**

**MAGAZZINIERE** qualificato cerca negozio abbigliamento centrale. Scrivere a Publikompass cassetta n. 37 W, 34100 Trieste. **20044 D**

**PASTICCIERE** finito elemento con preparazione di primo ordine. Scrivere a Publikompass cassetta n. 22-U, 34100 Trieste. **657 D**

**SALDATORE** elettrico finito, cercasi. Presentarsi Pamar, dopo le ore 17, via Flavia di Aquilina, 67. **20092 D**

**SOLO** esperti venditori assume primissima S.p.A. per sua sede di Trieste, si richiede età

## minima 24 anni, titolo di studio superiore. Solo per fissare

un appuntamento telefonare orario ufficio 732370-732086 Trieste. **19942 G**

**TUBISTA** finito cercasi, presentarsi Pamar, dopo ore 17, via Flavia di Aquilina 67. **200092 D**

**STANZE E PENSIONI Offerte Lire 170 per parola.**

**F** AFFITTASI stanza lussuosa con vitto anche a persona anziana referenziata. Tel. 754168. **20089 F**

**AFFITTO** mobiliata centralissima signorile a distinto occupato referenziato massima serietà. Telefonare ore di pranzo, 31182. **19938 F**

**ISTRUZIONE**

**G** DIPLOMATI magistrali referenziati offresi baby-sitter, eventualmente ripetizioni elementari, medie. Telefonare 731445. **20072 G**

## STUDENTESSA impartisce

lezioni private, biennio, liceo scientifico, tel. 413773. **19942 G**

**STUDENTESSE** offresi lezioni traduzioni inglese francese tedesco madrelingua, telefonare 761586 ore 14-16, 19-21. **0019451 G**

**UNIVERSITARIA** medicina, offresi lezioni scuole elementari, medie biennio. Tel. 749230. **19989 H**

**OGGETTI SMARRITI** Lire 170 per parola

**H** ANELLO figaro con rubini smarriti sabato via Udine altezza n. 38, caro ricordo. Latta mancia. Tel. 756274. **8030 H**

**ANELLO** smarrito zona centro pietra verde con brillantini. Tel. 732407 mancia. **20043 H**

**SMARRITO** astuccio con penna d'oro e matite, presso piazza Oberdan, mercoledì 12. Chi l'avesse trovato è pregato telefonare 213148. **20099 H**

## SMARRITO martedì Cimitero

orologio donna con medaglietta caro ricordo, telefonare 816776 mancia. **19997 H**

**APPARTAMENTI E LOCALI Offerte Lire 170 per parola**

**I** MUGGIA casetta con giardino soggiorno due stanze, cucinino, bagno, affittasi 150.000. Anticipando un anno. ADRIA Mazzini 30. Tel. 68758. **0019451 G**

**ROSMINI** affittasi locale 65 mq casa recente, Tel. 37915. **20082 I**

**APPARTAMENTI E LOCALI Richieste Lire 170 per parola**

**L** A.A.A.A.A. ADRIA Immobiliare Mazzini 30 tel. 68758. Cerca in affitto appartamenti vuoti o arredati; disponiamo cliente la referenziata. Assistenza gratuita. **19751 L**

Continua in 14.a pagina

# VITE D'ORO

grappa bianca stravecchia

**CAMEL**

vive nel frassino



FRECCIATE STRAFOTTENTI DEL BANDITO AL PROCESSO PER ORDINE NUOVO

# Vallanzasca non chiarisce i nessi tra «mala» e fascisti

«Come finirono nel covo di Concutelli dieci milioni del riscatto Trapani?»  
«Diciamo che non ricordo. E' una risposta che va di moda in questi tempi»

DALLA REDAZIONE ROMANA  
ROMA — L'interrogatorio di Renato Vallanzasca, citato come testimone al processo contro i 134 esponenti di «Ordine Nuovo», non ha permesso di chiarire i rapporti che esistevano tra la malavita comune e gli eversori neri. Che ci sia un legame tra i due gruppi è un fatto indiscutibile: nel rifugio di via dei Foraggi, dove venne arrestato Pierluigi Concutelli, indicato come l'uccisore del giudice Vittorio Occorsio, fu trovata una parte del riscatto per il rilascio di Emanuele Trapani, rapita da Vallanzasca e la sua banda. Alle domande che il presidente del tribunale e il pubblico ministero gli hanno rivolto, il bandito milanese ha risposto con strar-

disse che Bianchi poteva occuparsi della ricerca degli appartenenti a Roma. Con Bianchi non ebbe una lunga discussione, ma limitai a dirgli di fare le cose per benino; gli appartenenti di anno necessari; non so però se poi li abbia rimediati.  
E i soldi trovati nel rifugio di Concutelli? Fu lui a dare al terrorista nero i dieci milioni del riscatto Trapani? «Io Concutelli non l'ho mai visto in vita mia — ha ribattuto il fuorilegge —. Quindi non posso avergli dato quei soldi». Sotto l'incalzare delle contestazioni, Vallanzasca si è sbottato un po' e ha fatto capire che quei dieci milioni lui li aveva avuti una lunga relazione, prima di ucciderli a sua volta.

Rizzi era arrivato martedì ad Otis, piccolo centro della Senna a Marne, nei pressi di Parigi, per cercare di riallacciare la relazione con la ragazza, Isabella Mascia, che dopo due anni di vita in comune nell'isola d'Oléron, al centro della costa atlantica della Francia, l'aveva lasciato nell'agosto scorso per tornare a vivere con i genitori.  
Dopo l'ultimo rifiuto della ragazza, l'albergo si è appostato, armato di una fucile da caccia, presso l'abitazione della sua ex compagna. Quando questa è uscita in auto, ha fatto fuoco una prima volta attraverso la portiera e con il secondo colpo ha ucciso la giovane, quindi ha ricaricato l'arma e s'è dato la morte.

La segnalazione è stata fatta poco prima di mezzogiorno.  
Ricerche in un ampio tratto di mare del golfo di Manfredonia sono in corso da parte di motosiluranti della capitaneria di porto e della Guardia di Finanza, aerei della base militare di Amendola (Foggia) ed un elicottero dei carabinieri.

## Tragedia della gelosia di un italiano in Francia

PARIGI — Un albergo di origine italiana, Giacomo Rizzi, di 51 anni, ha ucciso una ragazza di vent'anni con la quale aveva avuto una lunga relazione, prima di ucciderla a sua volta.

## BARNARD TRAPIANTA un cuore di scimpanzé

CITTA' DEL CAPO — Il cuore di un scimpanzé è stato trapiantato in un essere umano all'ospedale Groote Schuur. L'intervento — consiste nell'inserimento di un cuore ausiliario accanto a quello umano — è stato effettuato dal pioniere dei trapianti cardiaci, Christian Barnard insieme alla sua équipe.  
E' il secondo tentativo di trapianto cardiaco con cuore di scimmia effettuato da Barnard. Il primo, nel quale il cuore di un babbuino fu innestato su una paziente italiana, ebbe esito negativo. Il paziente non è stato identificato ma si ritiene che sia un uomo sudafricano sulla sessantina. Stando a un portavoce dell'ospedale, l'operazione è terminata alle 19.30 italiane.

fortezza. Il bandito ha già totalizzato decine di anni di carcere; su di lui pende una condanna all'ergastolo per l'uccisione di due militi della polizia stradale; il rappresentante della pubblica accusa non ha potuto usare la minaccia dell'incriminazione per falsa testimonianza per convincere il fuorilegge a parlare.

La citazione di Vallanzasca e del suo luogotenente Rosano Cichis, che sarà ascoltato domani, si è resa necessaria dopo che al processo contro i 134 esponenti di «Ordine Nuovo» è stato unito quello a carico di Concutelli, Paolo Biondi, Giovanni Ferrarelli, Mario Rossi, Gianfranco Ferro e altre dieci persone; si tratta del «gruppo nero» che il prossimo gennaio dovrà comparire davanti alla corte d'assise di Firenze per rispondere dell'omicidio di Occorsio. Qui a Roma tutti i 134 imputati debbono rispondere, come si sa, di ricostituzione del disolto partito fascista.

Che tra la banda capeggiata da Vallanzasca (arrestato in un'attacco della via Cassia, a Roma, il 15 febbraio scorso) e il gruppo eversivo guidato da Concutelli (arrestato sempre a Roma qualche giorno dopo) esistesse un rapporto si intuì quando, agli inizi di febbraio, Cichis venne fermato nel centro della capitale da una pattuglia di polizia mentre era a bordo di una «Ford» che insieme con Bianchi e Ferrarelli, questi ultimi due legati ai colliani di Concutelli. Una conferma di questo legame lo si ebbe al momento dell'arresto del presunto «killer» di Occorsio: nel rifugio-bunker di via dei Foraggi fu scoperta, come s'è accennato, la somma di dieci milioni proveniente dal riscatto Trapani.

I giudici del tribunale hanno così voluto approfondire gli accertamenti su questo inquietante risvolto, per stabilire se Vallanzasca finanziasse i gruppi eversivi, in caso affermativo, l'imputazione di ricostituzione del disolto partito fascista potrebbe essere estesa anche a lui e ai suoi uomini.

Vallanzasca non solo non ha aiutato la giustizia in questa ricerca, ma, con le sue risposte, ha fatto di tutto per rendere più confusa la situazione. Il bandito, che si è completamente ristabilito dalla ferita d'arma da fuoco al gluteo (sarebbe stato colpito durante il conflitto a fuoco a Dalmine con una pattuglia di agenti della stradale, due dei quali vennero uccisi), s'è presentato ai giudici sorridente, compiaciuto del ruolo di testimone-chiave che il tribunale gli aveva attribuito.

Con i ferri ai polsi, circondato da uno stuolo di carabinieri, scelti per l'occasione tra i più astuti, il fuorilegge ha cominciato la sua deposizione. Tra le poche ammissioni che ha fatto, c'è quella che riguarda i suoi contatti con Ferrarelli, un rapinatore poi passato nelle file del gruppo Concutelli. «L'ho conosciuto due o tre anni fa — ha detto — sapevo che faceva parte della «mala». Lui non ho parlato mai di politica; è un argomento che non m'interessava; quando gli altri lo affrontavano, lo scantonavo».

Nessun punto fermo sulla sua apoliticità, Vallanzasca ha negato di aver chiesto a Ferrarelli di trovare a Roma alcuni appartamenti destinati a diventare basi operative per la sua banda. Fu forse Rosano Cichis a incaricare Ferrarelli di ricercare a Roma queste case? Alla domanda il bandito ha risposto — rivolgetevi a Cichis —. To risposta solo a domande che mi riguardano... Dopo questa battuta spavalda, un'altra ammissione: «Ferrarelli — ha detto Vallanzasca — mi presentò Paolo Biondi. Cio accadde a Milano, in piazza Lotto, due settimane prima del mio arresto. Ferrarelli mi

disse che Bianchi poteva occuparsi della ricerca degli appartenenti a Roma. Con Bianchi non ebbe una lunga discussione, ma limitai a dirgli di fare le cose per benino; gli appartenenti di anno necessari; non so però se poi li abbia rimediati.  
E i soldi trovati nel rifugio di Concutelli? Fu lui a dare al terrorista nero i dieci milioni del riscatto Trapani? «Io Concutelli non l'ho mai visto in vita mia — ha ribattuto il fuorilegge —. Quindi non posso avergli dato quei soldi». Sotto l'incalzare delle contestazioni, Vallanzasca si è sbottato un po' e ha fatto capire che quei dieci milioni lui li aveva avuti una lunga relazione, prima di ucciderli a sua volta.

L'argomento, nodo centrale dell'interrogatorio, è stato oggetto di altre domande. Fu forse Bianchi a ricevere il denaro? Gli è stato chiesto dal presidente, deciso a ricostruire la trafilla percorsa dalla somma di denaro. «Diciamo che non ricordo — ha replicato il bandito, aggiungendo con sarcasmo — è una risposta che va di moda in questi tempi». Il pubblico ministero Massimo Carli, con un tentativo già sterile in partenza, ha ricordato al fuorilegge che deponeva come teste sotto il vincolo del giuramento.

Vallanzasca, al quale una eventuale incriminazione per reclusione non avrebbe fatto alcun effetto visti gli anni di carcere che lo attendono, ha spiegato: «Quando dico non ricordo sta a significare che non voglio rispondere. Posso dire soltanto che successivamente ho saputo che ha dato quei soldi e chi li ha ricevuti, ma non voglio aggiungere una parola perché potrei nuocere ad altre persone. Preferisco perciò stare zitto».

Questo è quanto i giudici sono riusciti a ottenere dal bandito milanese. Per ciò che riguarda Cichis il suo luogotenente sarà sentito domani. Per l'interrogatorio è indispensabile la presenza del difensore. Sergio Geraldini

## PESCATORE SEGALA un aereo precipitato

MANFREDONIA — Un pescatore che si trovava sul molo del porto di Manfredonia, Luigi Coppolechia, ha segnalato alla capitaneria di porto di aver visto un oggetto presumibilmente un aereo, seguito da una scia di fumo nero, inabissarsi in mare a circa due miglia dalla costa. La segnalazione è stata fatta poco prima di mezzogiorno.

Ricerche in un ampio tratto di mare del golfo di Manfredonia sono in corso da parte di motosiluranti della capitaneria di porto e della Guardia di Finanza, aerei della base militare di Amendola (Foggia) ed un elicottero dei carabinieri.

La segnalazione è stata fatta poco prima di mezzogiorno.

Ricerche in un ampio tratto di mare del golfo di Manfredonia sono in corso da parte di motosiluranti della capitaneria di porto e della Guardia di Finanza, aerei della base militare di Amendola (Foggia) ed un elicottero dei carabinieri.

La segnalazione è stata fatta poco prima di mezzogiorno.

Ricerche in un ampio tratto di mare del golfo di Manfredonia sono in corso da parte di motosiluranti della capitaneria di porto e della Guardia di Finanza, aerei della base militare di Amendola (Foggia) ed un elicottero dei carabinieri.

La segnalazione è stata fatta poco prima di mezzogiorno.

Ricerche in un ampio tratto di mare del golfo di Manfredonia sono in corso da parte di motosiluranti della capitaneria di porto e della Guardia di Finanza, aerei della base militare di Amendola (Foggia) ed un elicottero dei carabinieri.

La segnalazione è stata fatta poco prima di mezzogiorno.

Ricerche in un ampio tratto di mare del golfo di Manfredonia sono in corso da parte di motosiluranti della capitaneria di porto e della Guardia di Finanza, aerei della base militare di Amendola (Foggia) ed un elicottero dei carabinieri.

La segnalazione è stata fatta poco prima di mezzogiorno.

Ricerche in un ampio tratto di mare del golfo di Manfredonia sono in corso da parte di motosiluranti della capitaneria di porto e della Guardia di Finanza, aerei della base militare di Amendola (Foggia) ed un elicottero dei carabinieri.

La segnalazione è stata fatta poco prima di mezzogiorno.

## IL SANGUINOSO ASSALTO DEL COMMANDO ARMATO ALLA SCORTA DI UN RECLUSO

# Era alla sua seconda fuga il bandito liberato a Genova

L'anno scorso scappò da una clinica privata - La perfetta organizzazione dell'agguato conferma l'ipotesi che Cesare Chiti sia un «boss» - Gli inquirenti prevedevano un'azione del genere - Lo stesso malvivente si era vantato spavaldamente: «Sarò presto libero»

GENOVA — «Sapevamo che volevano liberarlo ed erano state predisposte, anche durante il processo, tutte le misure di sicurezza». Così ha dichiarato la scorsa notte, dopo il sanguinoso assalto del commando che si è abbattuto sul fuorilegge, il sostituto procuratore della repubblica Cesare Chiti. Ha 25 anni ed è comunemente considerato uno dei «uomini più potenti» di Mario Rossi, capo di un'affilissima banda accusata fra l'altro del rapimento della piccola Sara Domini, la bimba di 4 anni nipote dell'industriale Geloso (Rossi è stato condannato a 25 anni di carcere). Chiti fu arrestato poco prima che venisse compiuto il rapimento, sotto l'accusa di avere agitato, fruttato circa 400 milioni, nell'autunno scorso.

Le condizioni di due dei tre carabinieri colpiti dai proiettili sono gravi. Il più grave è Ruggero Volpi, brigadiere, 30 anni, di Muzio (Massa Carrara), ferito all'addome. L'altro carabiniere colpito, Rocco Barbetta, 24 anni, di Borgomaro (Verona), è stato miracolosamente salvato dal portafoglio che aveva nella tasca interna sul petto, deviato la pallottola.

Il terzo carabiniere Nicola Alarone di Rendo Curo, Desti, è stato ferito alla gamba. L'autista che era alla guida dell'auto che trasportava il detenuto, un «reuge», Maggiorino Tardino, 40 anni, di Pontinvrea, dipendente di una ditta privata, ha riportato ferite multiple a entrambi gli avambracci e fratture composte alle mani e ai gomiti, con prognosi di giorni.

L'auto a bordo della quale si trovava il commando, un'Alfa Romeo, ha bloccato la «Peugeot» dopo il tamponamento dell'«A 112», è stata ritrovata abbandonata in pieno centro. Sembra che dopo un lungo gi-

ro, l'auto abbia scaricato gli occupanti alla stazione Principe, forse per continuare la fuga in treno.  
Nel frattempo aumentano le perplessità sul fatto che per la liberazione di un «agregato» sia stata organizzata un'azione paramilitare. Il «gruppo» che secondo quanto ha ricordato lo stesso sottosegretario alla difesa, l'auto abbia scaricato gli occupanti alla stazione Principe, forse per continuare la fuga in treno.

Il più grave è Ruggero Volpi, brigadiere, 30 anni, di Muzio (Massa Carrara), ferito all'addome. L'altro carabiniere colpito, Rocco Barbetta, 24 anni, di Borgomaro (Verona), è stato miracolosamente salvato dal portafoglio che aveva nella tasca interna sul petto, deviato la pallottola.

Il terzo carabiniere Nicola Alarone di Rendo Curo, Desti, è stato ferito alla gamba. L'autista che era alla guida dell'auto che trasportava il detenuto, un «reuge», Maggiorino Tardino, 40 anni, di Pontinvrea, dipendente di una ditta privata, ha riportato ferite multiple a entrambi gli avambracci e fratture composte alle mani e ai gomiti, con prognosi di giorni.

L'auto a bordo della quale si trovava il commando, un'Alfa Romeo, ha bloccato la «Peugeot» dopo il tamponamento dell'«A 112», è stata ritrovata abbandonata in pieno centro. Sembra che dopo un lungo gi-

## Carabiniere ucciso a Dongo per un errore

DONGO — Un maresciallo dei carabinieri, Alberto Fichera, è stato ucciso per errore nel centro di Dongo. All'inizio si era pensato a un agguato. Poi tutto è rivelato un tragico incidente. Dopo un'ora di indagini è stata ricostruita la dinamica dell'accaduto. Il maresciallo Fichera è stato ucciso da una scarica di pallini esplosa da un fucile da caccia del proprietario di un distributore, Gabriele Orio, di 40 anni che subito dopo l'accaduto è fuggito a cavallo.

Secondo quanto è stato accertato, Gabriele Orio, si trovava in uno sgabuzzino adiacente al suo distributore di benzina. L'uomo non si è accorto dell'arrivo del maresciallo che è entrato in una officina meccanica situata sul retro del distributore. All'improvviso Gabriele Orio ha notato un uccello che si posava sul ramo di un albero oltre l'officina. Ha puntato il suo fucile dalla finestra della sua sgabuzzino ed ha espulso una scarica di pallini esplosivi. Proprio in quel momento il maresciallo usciva dall'officina. E' stato investito in pieno dalla micidiale scarica.

ASSEGNATO IL PREMIO A SPECIALISTI NELLO STUDIO DEGLI ORMONI

# Il Nobel per la medicina a tre studiosi americani

La dottoressa Rosalyn Yalow (il suo metodo è una spettacolare combinazione tra immunologia, ricerca isotopica, matematica e fisica) divide le 700 mila corone con Roger Guillemin e Andrew Schally (un nesso tra corpo e anima?)

STOCCOLMA — A tre americani è stato assegnato il premio Nobel per la medicina. La dottoressa Rosalyn Yalow avrà metà del premio di 700 mila corone svedesi (circa 128 milioni). L'altra metà sarà divisa fra il dottor Roger Guillemin e il dottor Andrew Schally. Alla dottoressa Yalow di New York, il premio è stato attribuito per lo sviluppo dell'individuazione radioimmunologica degli ormoni peptidici, un metodo impiegato per rilevare la presenza degli ormoni e determinare le loro funzioni negli organi del corpo. Nella motivazione si dice che la studio-

sa ed i suoi collaboratori hanno indirizzato le ricerche su nuove vie dando ad esse una nuova dimensione. Si è trattato — aggiunge l'istituto svedese — di lavoro di pionieri al più alto livello. Abbiamo assistito alla nascita di una nuova era dell'endocrinologia, un'era cominciata con la Yalow.

La motivazione così prosegue: «Questa moderna endocrinologia continua a svilupparsi, e ci dà in continuazione nuove visioni delle cause e della natura delle malattie, nell'intero campo visuale della medicina». Rosalyn Yalow è la seconda donna cui sia stato con-

ferito il premio Nobel per la medicina; la prima fu Gerty Cori, che divise con il marito Carl metà del premio del 1947; l'altra andò allora all'argentino Bernardo Houssay.

Il dottor Guillemin, dell'Istituto «Salk» di San Diego in California, e il dottor Schally, dell'«Veterans Administration Hospital» di New Orleans in Louisiana, dividono l'altra metà del premio per le loro scoperte riguardanti la produzione di ormoni nel cervello. Le scoperte dei due studiosi hanno posto le fondamenta della moderna ricerca ipotalamica. Dalle

1921 a New York, è sposata e ha due figli. Viene definita «donna di intelletto straordinario», che ha conseguito tutti gli onori scientifici negli Stati Uniti. Quando l'hanno chiamata per dirle che aveva vinto il premio erano le sette del mattino a New York, ma lei era in laboratorio già da un paio d'ore. Prima di andarci aveva fatto anche da mangiare.

Guillemin è nato l'11 gennaio 1924 a Digione, in Francia, ed è diventato cittadino americano. Il suo lavoro è stato come una corsa per arrivare prima dell'altro al traguardo. Del lavoro svolto dalla dottoressa Yalow si dice che ha aperto la via all'analisi quantitativa degli ormoni peptidici nel sangue. In una serie di brillanti documenti, ora divenuti classici, con un collega scomparso, essa descrisse il «Radioimmunoassay» (RIA), un metodo che ha permesso di rilevare la presenza di ormoni in quantità minime. Il «RIA» ha costituito una vera e propria rivoluzione nella scienza biologica e medica.

Bjorn Edlund  
UN NOTO «BOSS» arrestato a Milano  
MILANO — Dante Sacà, noto boss della malavita milanese ricercato, tra l'altro, per i suoi legami con la banda Vallanzasca, è stato arrestato ieri notte a Milano dai carabinieri del nucleo investigativo. Il nome di Dante Sacà evoca un periodo della malavita milanese: quello legato ai primi passi, come «boss» di piccolo e medio calibro, dei vari Francis Turatello, Renato Vallanzasca, Michele Argento, Franco Restelli.

## «VIA» ALLA RISTRUTTURAZIONE AZIENDALE

# Decentramento per le sedi Rai

Verrà data maggior voce alle realtà regionali

ROMA — Il consiglio di amministrazione della Rai, presieduto da Paolo Grassi, ha approvato all'unanimità il primo importante documento sulla ristrutturazione aziendale, presentato dal direttore generale Pierantonio Berté, riguardante le funzioni e l'organizzazione delle 21 sedi regionali e dei cinque centri di produzione.

Nel deliberare il documento, che ha un carattere immediatamente operativo, il consiglio di amministrazione ha chiamato tutta l'azienda a collaborare, fin da oggi, con il massimo impegno professionale, alla realizzazione delle direttive che costituiscono la premessa indispensabile del decentramento ideativo e produttivo. Martedì prossimo avranno inizio gli incontri per l'elaborazione del secondo documento sulla ristrutturazione, riguardante la terza rete televisiva.

Il documento approvato afferma nella premessa che, attraverso il potenziamento della programmazione radiofonica e tele-

visiva delle sedi, si realizza uno degli aspetti più autentici e più ricchi di prospettive del decentramento. La sede ha il compito di promuovere e di proporre trasmissioni radiofoniche che riflettano soprattutto le realtà culturali, sociali presenti nella regione. Ogni sede, pertanto, comprende una struttura di programmazione.

Il documento precisa poi che la sede è «centro di ricerca, accoglienza e promozione culturale»; tiene i rapporti con gli organismi regionali; pianifica la propria attività e quella del centro di produzione eventualmente esistente nella regione, nell'ambito della pianificazione generale dell'azienda e dei piani annuali e pluriennali di trasmissione e di produzione delle reti; viene dotata di un potenziale tecnico di base per la produzione e per la messa in onda radiofonica e televisiva; e contribuisce all'elaborazione dei piani annuali e pluriennali di attività dell'azienda.

## L'America conosce i rossi



Cu-Chi — All'entrata in guerra degli Stati Uniti in Vietnam (1964) il ten. col. Eyster (nella foto di Horst Faas) è tra i primi a morire sotto il fuoco del viet delle «cattacombe». Morendo, Eyster sta mormorando: «Ma chi è il ragazzo in gamba che comanda quella gente là sotto?»

## RITORNO NEI TUNNEL SCAVATI DAI «VIET» SOTTO I CAMPI DI BATTAGLIA

# Nelle «catacombe» del Vietnam

In quei labirinti stanno scritti vent'anni di guerra - Le sofisticate armi degli americani niente poterono contro il testardo lavoro di migliaia di «formiche» - Carcasse tra l'erba

CU-CHI — Ritorno in Vietnam. A raccontare l'eccezionale esperienza è un fotoreporter dell'Associated Press Horst Faas, di nazionalità tedesca, che per 12 anni ha svolto la sua attività in Vietnam durante la guerra. In questi giorni è tornato sui campi di battaglia vietnamiti insieme a un gruppo di turisti tedesco-occidentali. Ecco l'appassionante resoconto.

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE  
«Anno 1966. Il tenente colonnello George A. Eyster, ferito gravemente dalla pallottola di un cecchino vietcong, è disteso vicino a me. Mi dice con voce appena udibile: «Ti ma di morire mi piacerebbe parlare con il ragazzo che controlla questi incredibili tunnel nei tunnel». A undici anni di distanza ho la fortuna di incontrare quel «ragazzo». E' capitano dell'esercito vietnamita. E' lui stesso che mi mostra e descrive il fantastico tunnel sotterraneo, scavato dai comunisti vietcong in 30 anni per una estensione di 150 miglia, con «tunnel» che a volte finivano esattamente sotto le caserme degli ufficiali superiori americani.  
Eyster fu il primo ufficiale ucciso da West Point a cade-

re nella guerra vietnamita. Morì in un ospedale da campo mentre la sua unità, il secondo battaglione del 28.º reggimento della prima divisione di fanteria, stava tentando di uscire dall'imbuto dei tunnel scavati nella giungla come buchi nel formaggio svizzero, non più lontano di trenta chilometri dal cuore di Saigon, la capitale sudvietnamita.  
«Uno degli ufficiali incaricati di fornire spiegazioni ai turisti è il capitano Nguyen Thanh-Linh. Veste l'uniforme verde-oliva dell'esercito del Nord e porta ai piedi i sandali Ho Chi-minh di gomma. Nel 1966 era lui il comandante di quel battaglione dell'esercito di liberazione. Il capitano Linh è piccolo e magro. Mi guarda inquisitore, ma risponde alle domande. Sì, ri-

corda quella azione. Avevano ricevuto informazioni riservate che un intero battaglione americano stava per attaccare le posizioni di Cu Chi. «Il campo di battaglia appare spento. Qua e là si scorgono ampi crateri lasciati dalle pesanti bombe del B-52. Oni tanto si erge la sagoma arrugginita di qualche mezzo cingolato con i contrassegni americani sui fianchi. La carcassa di un elicottero americano abbattuto. Ma il vero campo di battaglia è sotto i nostri piedi, a metri e metri sotto il suolo.  
La mappa del sistema di gallerie assomiglia alla pianta delle metropolitane di Londra. I punti non sono le stazioni o gli incroci. Sono i fortili e le buche per i combattenti. Le sale sotterranee sono collegate da corridoi stretti e umidi, buchi e altri larghi di 60 centimetri e alti sei o otto metri. Ogni tanto i cunicoli sono sbarrati da pesanti porte di bambù. Il capitano e gli altri ufficiali che

ci accompagnano ci mostrano le uscite di «sicurezza» segrete, le entrate note solo a pochi. All'interno di questo labirinto è scritta tutta la guerra del Vietnam, da quando a combattere in Indocina c'erano i francesi a quando se ne andarono gli americani. Il colonnello Duong Long-sang, uno degli ufficiali che ci accompagna, descrive in che modo i Viet hanno costruito e scavato il sistema di gallerie. Con pochi attrezzi e con le mani. Un metro ogni ora. Le donne a spargere la terra di scavo perché non servisse come traccia per il nemico. Il capitano e il colonnello ricordano le furiose battaglie sotterranee, combattute ferocemente da una parte e dall'altra. Gli americani usarono tutti gli espedienti per avere ragione dei «Viet»: gas, l'acqua, i cani, i B-52. Ricordo molte vittime, ma non riuscirono a neutralizzare il sistema di tunnel da cui, poi, partì l'ultimo assalto a Saigon.

Horst Faas

# la Bora

## il nuovo mensile per chi ama Trieste

NEL PRIMO NUMERO:

- La lotta fratricida con Venezia: Trieste perde sempre
- Con l'Austria sei secoli di odio-amore
- Maria Teresa: l'epoca d'oro dell'emporio
- Napoleone a Cavana con i negri di San Domingo
- Quando Garibaldi voleva sbarcare a Barcola
- I fascisti cambiano cognome anche ai morti
- Nonostante la sconfitta, il confine poteva essere diverso?
- Torna per Trieste la sfida del futuro

nelle edicole a L. 500  
contiene  
4 stampe antiche di Trieste  
in omaggio



# CRONACHE SPORTIVE

EUFORICO L'AMBIENTE AZZURRO IN ATTESA DI INCONTRARE LA FINLANDIA

## L'Inghilterra è più vicina al 2-0 degli inglesi

Causio non dispera di poter essere disponibile domani a Torino - I calcoli aritmetici di Bearzot

TORINO — L'argomento che Enzo Bearzot ha avuto ieri più caro — è forse piuttosto ovvio — riguarda il risultato dell'incontro che gli inglesi hanno giocato in Lussemburgo, rimediando uno smacco 2-0 che va al di là (o resta al di qua, a seconda di come si inquadra la situazione) delle speranze del C.T. azzurro.

Aveva detto Bearzot, prima di partire per andare a sbirciare i nostri rivali di Wembley, che un successo britannico spinto sino al tre a zero sarebbe potuto anche andar bene; più di tre reti di scarto ci avrebbero senz'altro disturbato.

È andato ancor meglio; o, sché, chiacchierando ieri mattina con i giornalisti — disteso, in completo grigio e con l'immancabile sigaretta tra le labbra — Bearzot ha dichiarato che il risultato degli inglesi di 3-0, non ha fatto la loro partita, e che il loro standard a livello atletico e fisico è stato, come di consueto, ottimo. Ma alla squadra di Greenwood, marcano una punta e un "cervello" a centrocampo come poteva essere, ad esempio, un Bobby Charlton. Ecco perché i britannici non sono riusciti a rendere più pingue il loro bottino.

«Siamo ora certamente più sollevati — ha soggiunto Bearzot — ma questo non vuol dire che dobbiamo lasciarci trascinare dall'euforia. I ragazzi sono tranquilli, e questo mi sta bene; ciò non toglie che io debba comunque fare molta attenzione, anzi fare ancora di più. A cominciare dalla partita di sabato. Potrebbe essere accettabile, pensiamo, un tre a zero; se poi verrà qualcosa di più, tanto meglio. La cosa importante, non basta un risultato striminzito, perché poi può capitare di tutto, e dobbiamo prendere ogni precauzione per evitare sorprese».

«Supponiamo infatti — ha soggiunto Bearzot, insistendo su una analisi ipotetico-statistica — che l'Italia sbagli la partita con la Finlandia e che vinca soltanto per uno a zero. E supponiamo che, poi, vada a zero, o a uno a zero, o a due a zero. L'ultima partita, quella in casa nostra contro il Lussemburgo, diventerebbe molto difficile perché saremmo costretti, per rimediare, a vincere almeno un cinque a zero. Un risultato, quest'ultimo, che sulla carta sembrerebbe scontato; e che peraltro potrebbe in realtà, non esserlo, obbligandoci a giocare un incontro affannoso, con tutte le possibili conseguenze del caso».

Una serie di prospettive alla quale Bearzot preferisce non credere; alla quale, anzi, non vuole pensare. Meglio parlare, ad esempio, del 4-1 inflitto ai portoghesi dalla "cunder 21": «Una bella covata — così ha definito il C.T. la squadra delle "spesane" — ben disposta tutti i rotti. Una squadra che fino a due anni or sono non esisteva, e che negli ultimi mesi è cresciuta sempre meglio. Qualcuno dei giovani, forse, si fermerà per strada, perché così sempre succede. Esiste però una bella ossatura che certamente darà i suoi frutti».

Ma l'argomento Finlandia è comunque il più importante; ecco dunque il discorso tornato sull'incontro di sabato; e di conseguenza, sul malanno di Causio. «Ho cercato — ha chiarito Bearzot in proposito — soprattutto di risolvere serenamente il discorso, perché ritengo che sia l'aspetto psicologico quello di quelle egli ha più bisogno. Il vero problema di Causio infatti è quello di riuscire a essere al massimo delle sue possibilità in una occasione tanto importante».

Cosa ne pensa il diretto interessato? Sembra aver ritrovato quella grinta che mancava dopo il fallito "provino" di Cinzano, pareva tentennante. «Mi hanno già fatto morto — ha detto ieri mattina — ma non sono affatto persuaso che sabato non sarò presente. Anzi, sono più ottimista sul mio stato. Forse ho forzato troppo; mi

senza già meglio, anche se il dolore esiste sempre; è un dolore che va e che viene. Per conto mio non si tratta di sfilamento, ma piuttosto di affaticamento. Penso che con due giorni di riposo possa sparire del tutto. In ogni modo, tutto dipenderà dall'ultimo allenamento cui mi sottoporrei, poi metterò onestamente Bearzot al corrente, e sarà lui a decidere se mandarmi in campo oppure no. Confermo comunque che se non mi sentirò a posto, non lo nasconderò».

Claudio Sala, dal canto suo, è in attesa di una decisione. Il suo punto di vista, del resto, è già noto; anche ieri lo ha ripetuto. «Ho avuto occasione — ha detto Sala — anche recentemente con i tedeschi, di inserirmi bene nello schema di gioco della nazionale. Per me sarebbe certo molto importante giocare, sin dall'inizio. Aspetto in ogni modo di sape-

re quel che dovrò fare. E' comunque essenziale che chiunque sia chiamato in squadra faccia il proprio dovere e pensi solo alla vittoria; è questa la cosa più importante. Le polemiche, qui, non servono. Quel che occorre è un bel successo, un franco successo».

Faccendo seguire alle parole i fatti, Causio — previa autorizzazione del prof. Vecchi — si è cimentato nel pomeriggio con i compagni nella partita di allenamento, che Bearzot ha diretto su uno dei campi messi a disposizione dalla Juventus. Una partita preceduta da una serie di esercitazioni atletiche e palliative, a conclusione della quale l'attaccante britannico ha segnato anche un gol; ha ribadito la propria fiducia in un recupero. Ogni decisione in merito è stata comunque rinviata alla mattinata odierna, al termine dell'ultima seduta preparatoria.

### La partita in Tv: oggi la decisione

Soltanto questo pomeriggio, dopo l'incontro tra il direttore generale della Rai Berté e la segreteria nazionale dello Snades (il sindacato nazionale dei lavoratori Rai e Tg) i telespettatori sapranno se l'incontro di calcio Italia-Finlandia in programma domani alle 14.55 sarà trasmesso alla radio e alla Tv. Per le 16 di oggi infatti è fissato un incontro tra il direttore generale della Rai e i rappresentanti del sindacato autonomo.

### BAERT - TENTATIVO

Dirk Baert tenterà a Città del Messico di battere il record mondiale nel 20 chilometri. Il professionista belga, che ha 28 anni, è stato campione del mondo nell'inseguimento nel 1971. Partirà lunedì e giungerà alla sua prima tentata.

### SPREZZANTI CONSIDERAZIONI SULLA PARTITA CON IL LUSSEMBURGO

## «Una vittoria umiliante» afferma la stampa britannica

Si ritiene ormai esclusa dai «mondiali» la squadra di Greenwood

LONDRA — Ai critici inglesi sono definitivamente cadute le braccia dopo l'Inghilterra - Lussemburgo, in corso domenica. I commenti di ieri «obociano» le residue speranze inglesi in fatto di qualificazione per la Coppa del mondo e danno per scontato all'Italia il biglietto per l'Argentina.

Il giudizio sul modesto 2-0 con cui il Lussemburgo i bianchi ha battuto i difendenti del granducato è a dir poco sprezzante. I titoli hanno una nota comune: l'Inghilterra calcistica si trova orlo alla disperazione, i giocatori di un tempo sono ormai tramontati.

Ecco un campionario: Daily Telegraph: «L'incerta

Inghilterra può dire addio all'Argentina». The Sun: «Non piangere per noi l'Argentina». Daily Mirror: «Uno zimbello».

Daily Mail: «Due: l'Inghilterra può dirsi fuori». Nella classifica del gruppo, l'Inghilterra è attualmente prima con due punti di vantaggio sull'Italia che però deve giocare ancora due incontri, entrambi in casa, contro l'Inghilterra e Lussemburgo, mentre ai bianchi resta da incontrare solo gli azzurri. In fatto di reti, gli inglesi ne hanno segnate 13 e subite quattro: gli italiani ne hanno messe a segno nove, subendone solo una.

A questo punto, il calcolo

delle probabilità è facile e si colora interamente di azzurro. L'Italia non dovrebbe avere difficoltà a ingoiare una sconfitta, ma è quasi certo che la partita straliscerà sugli azzurri, ma nessuno si sente di scommettere un solo centesimo su tale eventualità, prima di tutti gli stessi critici britannici. Sembra che Frank Clough scriva desolato: «L'Inghilterra sinistra è il simbolo dell'Europa e forse del mondo intero. L'impressionante fatto che non sia riuscita a travolgere una squadra di minima statura e priva di qualsiasi chance come il Lussemburgo dimostra fin troppo in basso siamo scesi a livello internazionale. E' stato uno spettacolo sciagurato».

Per Jeff Powell del Daily Mail, non vale la pena di arrabbiarsi. «La coppa del mondo è ormai fuori portata per una squadra precipitata nella disperazione più nera. La nazione che diede il gioco della pallanuoto al mondo si trova ridotta a pregare perché la Finlandia faccia un miracolo contro l'Italia».

Più razionale e distaccato il commento di Donald Saunders sul Daily Telegraph, ma il giudizio non è meno severo nella sostanza. Anche David Miller, del Daily Express, cerca di capire le ragioni della «disfatta» insita nella partita quando i tifosi scozzesi privi di biglietto avevano tentato di entrare nello stadio di Liverpool e sono stati respinti. «I gruppi di tifosi scozzesi, per celebrare la vittoria, che ha assicurato alla loro squadra la qualificazione in Argentina alla fase finale dei campionati del mondo di calcio, si sono scontrati con sostenitori gallesi».

Secondo la polizia, la morte dell'uomo, avvenuta comunque durante i tafferugli, è dovuta apparentemente a cause naturali. Con il reinsediamento di Forza con tutta probabilità, Avon verrà ceduto a una squadra minore. Il «play», ieri ha osservato dalla panchina l'allenamento dei compagni assieme a Federici, con il quale ha parlato a lungo, il che fa presumere un suo passaggio alla Servolana. Petazzi, intanto, continua a torchiare i suoi ragazzi, facendo svolgere un lavoro atletico e tecnico. Domani e domenica l'Hurlingham sosterrà l'ultima fase di rodaggio, partecipando a Pola all'ennesimo torneo che vedrà la presenza di Olimpia Lubiana, Kvarner e Olipa.

### BRUTALMENTE SMENTITA LA CORRETTEZZA INGLESE

## UBRIACHI E VANDALI I TIFOSI A LUSSEMBURGO

LUSSEMBURGO — La giornata più spaventosa e tempestosa vissuta nel Granducato dalla fine della seconda guerra mondiale: così la gente di città del Lussemburgo si riferisce alla violenza di cui sono stati protagonisti i tifosi inglesi in occasione dell'incontro di calcio Lussemburgo-Inghilterra. I danni al posto stadio, dove sono state distrutte panche e recinzioni, vengono calcolati intorno ai 16 milioni di lire.

Gli incidenti sono avvenuti prima e dopo la partita, ma i più gravi si sono verificati dopo, quando è esplosa in pieno la delusione per la striminzita vittoria inglese sul locale. Oltre ad accanirsi con le strazianti delusione dello stadio, gli scalmanati hanno danneggiato varie auto nel parcheggio della polizia. Non è stato possibile arrestare nessuno, secondo un portavoce, perché il numero degli agenti era scarso e non si riusciva a far fronte numericamente alle numerose risse esplose sugli spalti dello stadio.

Gli incidenti hanno avuto un prologo prima della partita, con una decina di spettatori finiti in ospedale per ferite di scarsa entità. «Non ci sono stati arresti. Non riuscivamo assolutamente a fronteggiare la situazione — ha detto un portavoce della polizia — le nostre forze sono minime. Dovevamo correre da un punto all'altro dello stadio, e quando qui scoppiava l'ennesimo incidente noi eravamo là a sedare un altro. Non abbiamo il dono dell'ubiquità e così non è stato possibile arrestare i colpevoli».

Il funzionario ha parlato di «molte scuzzottature» tra inglesi e lussemburghesi, sottolineando che gran parte dei facinorosi britannici erano ubriachi. I dirigenti del calcio lussemburghese hanno proposto che i lussemburghesi, sotto l'aspetto tecnico, si rifiutano di giocare con squadre di club o nazionali inglesi in seguito alla turbolenta condotta tenuta dai sostenitori britannici nel Granducato.

Dopo Galle-Scozia un morto e 58 feriti

LIVERPOOL — Un uomo morto, 58 persone trasportate all'ospedale e 120 arrestate, è il

tragico bilancio dei violenti incidenti accaduti nel Granducato prima e dopo il vittorioso incontro di qualificazione ai mondiali della Scozia per 2-0 sul Galle. Questi i dati forniti da funzionari della polizia che hanno anche precisato che molti dei feriti e degli arrestati erano britannici.

Gli incidenti sono cominciati prima della partita quando i tifosi scozzesi privi di biglietto avevano tentato di entrare nello stadio di Liverpool e sono stati respinti. «I gruppi di tifosi scozzesi, per celebrare la vittoria, che ha assicurato alla loro squadra la qualificazione in Argentina alla fase finale dei campionati del mondo di calcio, si sono scontrati con sostenitori gallesi».

Secondo la polizia, la morte dell'uomo, avvenuta comunque durante i tafferugli, è dovuta apparentemente a cause naturali.

Con il reinsediamento di Forza con tutta probabilità, Avon verrà ceduto a una squadra minore. Il «play», ieri ha osservato dalla panchina l'allenamento dei compagni assieme a Federici, con il quale ha parlato a lungo, il che fa presumere un suo passaggio alla Servolana. Petazzi, intanto, continua a torchiare i suoi ragazzi, facendo svolgere un lavoro atletico e tecnico. Domani e domenica l'Hurlingham sosterrà l'ultima fase di rodaggio, partecipando a Pola all'ennesimo torneo che vedrà la presenza di Olimpia Lubiana, Kvarner e Olipa.

Pace fatta tra Walter Forza e l'Hurlingham. Nel braccio di ferro che durava da parecchie settimane, ha vinto finalmente il buon senso con reciproca soddisfazione per la società neroverde, che si ritrova con una buona pedana in più e per lo stesso giocatore, che rischiava di... retrocedere qualche squadra inferiore. Forza ha preso parte ieri all'allenamento, dimostrando di reggere il ritmo della preparazione, anche perché in questo periodo ha continuato ad allenarsi.

Torneo quadrangolare dell'Interclub Renault L'Interclub Muggia, da poco abbinata Renault, in occasione del suo decennale di attività, organizza domani e domenica un torneo di pallacanestro femminile. Il quadrangolare si svolgerà nella palestra comunale di Muggia. Questo il programma: domenica (ore 18). Pordenone - Giannina Triestina e Codroipo - Inter Club Renault (ore 19.30). Domenica alle 10.30 per il terzo posto; alle 11.30 finalissima.

### Un derby regionale nella serie cadetta

Partirà domenica la serie cadetta di pallacanestro maschile e il calendario offrirà subito il derby regionale fra Postamboli Pordenone e Italmonfalcone. Il pronostico vede nettamente favorire la squadra pordenonese che si ulteriormente rinforzata con gli acquisti di Mastini e Paleari. Per l'Italmonfalcone, che sarà guidata da Russi, le ambizioni si fermano alla permanenza in serie B.

Torneo quadrangolare dell'Interclub Renault

L'Interclub Muggia, da poco abbinata Renault, in occasione del suo decennale di attività, organizza domani e domenica un torneo di pallacanestro femminile. Il quadrangolare si svolgerà nella palestra comunale di Muggia. Questo il programma: domenica (ore 18). Pordenone - Giannina Triestina e Codroipo - Inter Club Renault (ore 19.30). Domenica alle 10.30 per il terzo posto; alle 11.30 finalissima.

TAGLIAVINI SUGGERISCE PRUDENZA PER LA PROSSIMA GARA

## LA TRIESTINA A VERCELLI CON QUATTRO CENTROCAMPISTI

Franca rinforzerà la difesa agendo in fase di copertura

La Triestina ieri ha dovuto far... bella, Titolari e rincalzati alabardati hanno indossato l'abito della domenica e assieme al presidente dott. Beltroni, agli altri dirigenti, ai tecnici e collaboratori hanno posato a lungo per i fotografi che stanno predisponendo il tradizionale poster.

Subito dopo Tagliavini ha diretto l'allenamento di metà settimana. Il tecnico alabardato, come aveva annunciato, ha apportato una novità allo schieramento tipo, presentando con compiti di ala tornante. L'esperimento si può dire riuscito, nel senso che le indicazioni ricevute si sono rivelate abbastanza valide. Anche Tagliavini, al termine del giro, si è dichiarato soddisfatto, non senza aver però anticipato che sarà Franca il numero sette a Vercelli. La Triestina, per non lasciare troppo scoperta la retroguardia, giocherà quindi con quattro centrocampisti (Politti, Fontana, Trainini e Franca appunto) e con due punte (Dri e Marcolini).

Nella ripresa l'allenatore alabardato ha operato una nuova sostituzione presentando Andreis al posto di Marcolini. Andreis, in coppia con Dri, ha confermato quanto si diceva nei giorni scorsi e cioè di gradire maggiormente una posizione più avanzata rispetto a quella che aveva dovuto ricoprire nelle prime giornate di questo campionato. «Un po' di rivista — ha commentato Tagliavini — non guasta mai. Considerato che i tre non vogliono giocare assieme, vuol dire che ognuno dovrà guadagnarsi il posto in squadra giocando sempre al massimo».

La Triestina completerà nel pomeriggio la preparazione e quindi Tagliavini presenterà il «elenco dei convocati che domani mattina inizieranno la trasferta in Piemonte».

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

infatti con il Mestre, che sulla carta non dovrebbe essere in grado di impensierire seriamente gli universitari; a meno che la troppa sicurezza non giochi qualche scherzo, il CUS dovrà un classifiche generale.

Rich Mogorovich non potrà prendere parte nemmeno a questa partita, non essendo ancora perfettamente guarito il suo ginocchio, leggermente infortunato nel corso della partita contro il CUS Venezia.

L'incontro si inizierà alle 14.30 sul campo di San Luigi. Per i rossoneri della Fiamma il compito si annuncia di gran lunga più impegnativo: Tegnini ed i suoi dovranno andare a Villorbo, nella tana di quell'Americano di cui si dicono mirabili, e che è considerato il favorito del girone e serio candidato alla promozione. Alla Fiamma non rimane che i dirigenti del Saturnia per predire il suo gioco e la sua partita, il più onorevolmente possibile.

La Triestina completerà nel pomeriggio la preparazione e quindi Tagliavini presenterà il «elenco dei convocati che domani mattina inizieranno la trasferta in Piemonte».

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

CANOTTAGGIO  
Il presidente D'Aloia alla festa dell'Adria

In occasione del festeggiamento che si svolgeranno domenica nella sede dell'Adria, prossima a diventare canottiera, sarà a Trieste il presidente della FIC Paolo D'Aloia. Il suo arrivo è previsto per domani assieme al consigliere Giovanni Mercanti, i due esponenti nazionali si riuniranno alle ore 18 nella sede della Canottiera Triestina con allenatori e dirigenti locali per esaminare i vari problemi che riguardano il canottaggio regionale. Successivamente, alle ore 19, sempre nella canottiera della Canottiera, il presidente D'Aloia terrà una conferenza stampa.

Domenica sarà a Trieste pure l'allenatore federale Baran, che avrà dei contatti con i dirigenti del Saturnia per predire il suo gioco e la sua partita, il più onorevolmente possibile.

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

C. N.

### RUGBY SERIE C

#### Cus Trieste - Mestre La Fiamma a Vitorbo

Domenica il campionato di rugby di serie C vive la sua giornata. La squadra di Cus Trieste, rimasta finora in buona salute, l'occasione è buona per aggiudicarsi i primi due punti. Dovranno vedersela

CHIUSO IL DISCORSO SULLA COPPA CAMPIONI

## Duina: mea culpa

Lo Duca: «Abbiamo pagato l'inesperienza»

La Duina non ha alcuna intenzione di presentare ricorso sulla decisione presa dagli arbitri di far passare il turno alla squadra israeliana dell'Hapoel in considerazione del fatto che aveva segnato un gol in più in quella che era stata considerata la partita in trasferta. Ricordiamo che il primo confronto si era concluso sul 2-1 (vittoria della Duina in casa con 18 reti realizzate dall'Hapoel) e il secondo per 2-17 (vittoria dell'Hapoel con 17 reti segnate dalla Duina). Esaminato il regolamento con un po' di calma infatti i dirigenti si sono resi conto che lo stesso era inconfutabile. Peccato non averlo fatto prima, si sarebbero evitate così ulteriori emozioni a un pubblico che durante l'incontro ne aveva già provate parecchie.

«Certo che non si sarebbe dovuto arrivare a quattro reti di scarto — dice rammaricato il prof. Lo Duca — visto che a cinque minuti dalla fine eravamo sotto di un solo gol, e di due a soli tre minuti. Purtroppo abbiamo pagato lo scotto dell'inesperienza in campo».

La sconfitta potrebbe portare qualche strascico anche in campionato, visto che tutti assaporavano già il prossimo incontro di Coppa. Domenica a Trieste, il derby con la Lazio, sarà un'occasione per dimostrare che la Duina non è ancora una squadra di riserva, ma una squadra di prim'ordine.

F. G.

### HOCKEY A ROTELLE

#### Schiaia alla Triestina? Trattative col Ferroviario

La Triestina hockey, che attualmente sta predisponendo i piani per una lenta trasformazione societaria, alla luce dell'arresto dell'abbinamento con la Lazio Assicurazioni, pensa di rinforzare la squadra per il campionato 1978. Il sodalizio alabardato sta trattando ufficialmente col Ferroviario l'assunzione dell'attaccante Mario Schinaia, ritenuto dai tecnici qualificato, una pedina di fondamentale importanza nell'economia generale della squadra, che vorrebbe vincere la Serie B.

Mentre le trattative per il trasferimento di Schinaia, attaccante da quaranta gol per campionato proseguono tra i due club, continua la preparazione delle due squadre per il prossimo trofeo Primo Nacari. Tale manifestazione dovrebbe disputarsi il 6 novembre. Vi prenderanno parte anche l'Adriano di Pordenone e l'Italcantieri Mondafino.

### Giudice dilettanti

Il giudice sportivo del Comitato regionale della Federazione calcistica dell'Friuli-Venezia Giulia ha deciso di squalificare le partite disputate fra sabato e domenica per i tre maggiori campionati dilettanti. Complessivamente sono stati squalificati ventisei giocatori e sei arbitri. Questi i provvedimenti adottati:

Squalifica per una giornata: Da Ronco (Brugnara), Malisan (Torviscosa), Sottili (Gradisca), Leon (Rauscedo), Re (Cesana), Predonzani (Fortitudo), Delle Vedove (Tiezzese), Barbin (Prata), Fortunato e Peresani (Santandrea), Mirolo (Valeriano), Matrucci (Cusmonese), Brunas (Pro Fiumello), Cocchi (Morano), Furlan (Sagrado), Denich (Fidera), Selati e Terpin (Flaminio), Rossi e Marchetti (Ospital).

Squalifica due giornate: Buran (Lignano), Maniago (Valvasone), Colauto (Valeriano), Vanzanini (Ponziana), Bellida (Valdagno).

Squalifica tre giornate: Rocchetto (Pro Aviano).

Il giudice ha inoltre sospeso in attesa di accertamenti il giocatore Miani del Valdagno, ed ha inflitto la stessa squalifica di 100 mila lire per intemperanze dei suoi tifosi.

Il giudice sportivo ha omologato tutti gli incontri della categoria provinciale per la gara Rosareda-Edera a seguito del preannunciato reclamo della società ederina.

### VELA: MONDIALE FINN

La mancanza di vento ha stretto gli organizzatori a rinviare la terza prova del mondiale di vela, classe Finn.

### V. F.

#### Assemblea provinciale

Domenica mattina alle ore 9.30 in seconda convocazione e alle 10.30 in seconda si svolgerà l'assemblea della società di pallavolo in attività nella quale si discuterà la relazione del presidente uscente e l'elezione di cinque consiglieri che rimarranno in carica per il biennio 1977-78. L'assemblea avrà luogo nella sede del comitato regionale della FIRAV di Venezia.

### BOCCHE: «LUI E LEI»

Organizzato dal G.B. «Buffet Poldov» si è svolta la gara di bocce valida per il trofeo «Lui e Lei». La manifestazione ha visto il successo di Crovatin, il quale ha preceduto Sanzin, Zed, De Ros, Versi, Armani, Felletti e Kovac.

### CALCIO: ALLIEVI

La rappresentativa triestina allievi di calcio si ritroverà nella sua città ore 19 nella sede dell'A.S. Castiglione.

## Maracanà infausto per il Milan



RIO DE JANEIRO — Il Milan è stato battuto per 3-0 in un incontro che ha segnato la sua giornata. La squadra di Maracanà, dominata la partita, dando spettacolo. A rendere più evidente la superiorità brasiliana ha contribuito la prestazione sottotono

di Maracanà, che mai si è reso pericoloso. Tra i rossoneri si sono distinti Buriani e Albertini, quest'ultimo esibito in interventi spettacolari applauditi dal pubblico.



L'INATTESA CAPOLISTA DEVE RENDERE VISITA ALLA PRO GORIZIA

# Promozione: per la Cormonese scatta la prima vera trappola

L'equilibrio del campionato di promozione, almeno in questo primo scorcio di stagione, è rotto, o meglio, illuminato dalla Cormonese, inaspettatamente prima con due punti sulla Pro Gorizia e altre compagini che venivano pronosticate come le reali protagoniste della corsa alla promozione. La fase è ancora, ovviamente, interlocutoria; senza il «da» della Cormonese tutte le squadre sarebbero raccolte nella mischia di due punti.

Né la Pro Gorizia né la Fontanafredda sono state capaci di imporsi alle due matricole Maniago e Torviscosa, per cui chi pretende di emergere deve cominciare a fare la corsa sul serio. In fuga, a questo discorso non è molto interessato il San Giovanni, che aspira tuttavia a navigare nei quartieri alti, ma senza l'assillo del primato.

Già, domenica a Gorizia ci sarà la possibilità di intralciare la sicura marcia del leader della classifica, e, a tentare di farlo sarà quella Pro che aspira a scalzare dal ruolo di freghe i conterranei. Per l'incontro, però, prevediamo una battaglia in campo, tanti incidenti ai bordi e anche tanto nervosismo. Vinceva la Cormonese, per i goriziani il torneo si farebbe tutto in salita (molti i quattro punti di distacco), ma tale sarebbe il numero dei punti aspiranti alla serie dei semi-professionisti a tante società, che ora hanno il pudore di starene rinate nel gruppo, perché i nomi che si schierano in campo a difendere i colori della Pro Gorizia sono tali che fanno timore. Vinceva invece la Pro, ecco, allora le previsioni cominceranno a venir rispettate.

San Giovanni - Tarcentina è l'incontro che ci interessa più direttamente. Sul campo di viale Sazio viene la Tarcentina appena dopo una pesante sconfitta subita in casa ad opera del Brugnera (0-3). Chi ha visto la partita di Tarcento solo il capogitolo come d'urto a clamorosi errori, e forse perché tanto clamorosi, irripetibili, il sia in difesa sia in attacco. I triestini invece tornano tra i propri sostenitori con un pareggio acquisito a Palmara, dove addirittura si era presentata la possibilità di fare risultato pieno. Ma la idea che presiede all'equità delle vicende sportive, ha voluto che il Palmara segnasse il giusto goal del pareggio. Nelle file rossonere ottimo sotto tutti gli aspetti il rendimento di Marchio, e buono anche quello del nuovo Lavacchia.

In casa, si sa, le partite bisogna tentare di vincere. Nell'occasione sembra anche che l'ovale sia abbastanza abbordabile, come classica esemplificata, per cui diamo la probabilità di vittoria al San Giovanni per la gioia degli atleti, dei dirigenti e del pubblico. Facciamo

mo però attenzione che la Tarcentina potrebbe aver caricato le pile, stimolata dalla pesante situazione in classifica e dalla recente umiliante debacle casalinga, per cui non sarà certo disposta a farsi infilare da una linea avanzata che tanto proficua non lo è di certo.

**B. L.**  
**PRO GORIZIA - CORMONESE**  
**BRUGNERA - CERVIGNANO**  
**SANGIORGIA - MANIAGO**  
**LIGNANO - ISONZIO T.**  
**MEDERA - TORVISOCA**  
**GRADISCA - PALMANOVA**  
**FONTANAFREDDA - SAGLESE**  
**SAN GIOVANNI - TARCENTINA**

## BASKET: Magrini alla guida del CUS

Pino Magrini, il non dimenticato ex cestista della Ginnastica, torna alla guida di una squadra di pallacanestro. Dopo aver guidato a suo tempo la rappresentativa regionale universitaria tre volte campione d'

Italia, siederà quest'anno sulla panchina della squadra del CUS partecipante al campionato di promozione, che avrà inizio nel mese di novembre.

## ENAL: Pallavolo

Ventisei società hanno aderito al torneo di pallavolo organizzato dall'ENAL nel quadro del Carosello 1978. Le squadre partecipanti sono state suddivise in serie «C», «B» ed «A». La terza serie comprende le squadre: Italsider, I.T.F.S., Compagnia Portuale, Miramare, C.M.I., Camera di Commercio, I.N.A.M., Banca Nazionale Comunicazioni, Crut Ente Regione. La serie cadetta comprenderà le squadre: Enel, I.T.C., Ente Porto, Arsenal S. Marco, Baxter, Banca V.M. Italia, Stab. Mecc. V.M., I.R.E.T., alle quali si aggiungeranno le due promosse dalla serie inferiore.

Assicurazioni Generali, Credito Italiano, Banco di Roma, A.C.T., A.R.A.C., Cassa Risparmio, S.I.P., G.M.T. e le due prime classificate della serie cadetta daranno poi vita alla massima serie.

Nelle palestre del Palasport ha già preso il via lunedì scorso la serie C. Il programma di questa serie comprende i seguenti incontri: Banca Nazionale Comunicazioni - Miramare, INAM - C.M.I. e Ente Regione - Camera di Commercio.

## CALCIO: BERGAMINI

Penultima giornata del torneo triestino di calcio femminile organizzato per onorare la memoria di Carlo Bergamini. L'Inter Trieste giocherà in casa ospitando il Belluno; l'altro incontro vedrà opposte Rivignano e Conegliano.

## BASKET GINNASTICA

Nel primo turno di campionato, che prenderà il via domenica 23 ottobre, la Ginnastica Triestina sarà insediata a Rovigo. Le biancocelesti, nella seconda giornata, ospiteranno il Sagrado.

SI DELINEANO GIÀ LE SCALE DI VALORI

# Due coppie in testa nei gironi di «terza»

Dopo 180' di gioco, due coppie comandano le classifiche dei gironi triestini del campionato dilettanti di terza categoria. Si tratta della matricola AFI-SIAT e del Modiano nel primo raggruppamento; degli Artigiani e della Baxter nel secondo gruppo.

## GIRONE N

L'undici con le stelletle, l'AFI-SIAT, ha messo sotto senza difficoltà alcuna il malcapitato Union che è stato sepolto da una valanga di cinque reti. Anche il Modiano continua a vincere: domenica ha superato l'Esperia Pio XII rimanendo così a braccetto dell'AFI-SIAT. Alle spalle delle battistrade si è formato un terzo gruppo comprendente Giarzole, San Vito e C.G.S.

I risultati: Modiano - Esperia Pio XII 2-0, C.G.S. - Esperia San Luigi 1-1, AFI-SIAT - Union 5-0, Kras - Vesna 0-3, Giarzole - Roianese 2-0, San Vito - Rozzoli 2-1, riposava Campi Elisi.

La classifica: AFI-SIAT e Modiano p. 4; Giarzole, San Vito e C.G.S. p. 3; Vesna p. 2; Campi Elisi, Rozzoli, Roianese, Kras ed Esperia San Luigi p. 1; Union ed Esperia Pio XII p. 0.

Prossimo turno. Domani: Esperia San Luigi - AFI-SIAT (San Luigi, ore 15). Domenica: Rozzoli - Campi Elisi (via Alpini 9), Roianese - San Vito (via Carisa, 14.30), Vesna - Giarzole (Santa Croce, 14.30), Union - Kras (Guardiella, 11.45).

## GIRONE O

Ventisei reti hanno caratterizzato questa seconda giornata. Il risultato più clamoroso è stato ottenuto dalla Sovrana che ha spadroneggiato contro il Chiarbola (7-1). L'undici di Orto ha confermato di possedere tutte le carte in regola per centrare l'obiettivo della promozione. Più stentato, ma non per questo meno meritato, la vittoria della Baxter sull'Inter San Sabba. L'undici di Di Mauro ha avuto nel portiere Volk un grosso protagonista: il numero uno, oltre ad aver salvato la propria rete, ha messo a segno con un tiro dagli undici metri il gol del successo. Con la Baxter, sulla prima poltrona, troviamo gli Artigiani che hanno battuto per 4-3 il Domo a conclusione di una gara molto tirata.

I risultati: Donatori Sanguine - San'Anna 1-3, Baxter - Inter San Sabba 1-0, Sovrana - Chiarbola 7-1, Cave - Grandi Motori 6-1, San'Andrea - San Sergio 2-1, Artigiani - Domo 4-3, Rabuiese - Duino 1-1.

La classifica: Artigiani e Baxter p. 4; Grandi Motori, Sovrana e Duino p. 3; San'Anna, San Sabba, Donatori Sanguine e Rabuiese p. 1; Domo, San Sergio e Chiarbola p. 0.

Le partite di domenica: Domo - Rabuiese (San Dorligo, 10), San Sergio - Artigiani (San Sergio, 10.45), Grandi Motori - San'Andrea (Aquilina, 10), Inter San Sabba - Sovrana (via Flavia, 12.15), Chiarbola - Cave (Campanelle, 14.30), San'Anna - Baxter (via Flavia, 8), Duino - Donatori Sanguine (Aurisina, 14.30).

LE OPINIONI DEI TECNICI SULLA GIORNATA DI «PRIMA»

# Una sagra di derbies fra «cugini» triestini

## IN SECONDA CATEGORIA

Nel girone triestino della seconda categoria squallano le Campanelle, dopo aver fatto tredici, rifilando un terzo secco sulla ruota della Zarja fanalino di coda. Quella di Ottavio Vatta non è solo la squadra dall'attacco mitraglia, ma è anche compagna che ha una delle difese più solide (tre reti soltanto subite in quattro partite). Medi fa buona guardia. Domenica le Campanelle sono attese dalla Polisportiva San Marco, che ritornano al loro villaggio reduci dalla «magra» di via Flavia. Ma la partitissima della quinta giornata è senza dubbio Opicina Supercaffe - Libertas, uno scontro che potrebbe vieppù liberare l'attuale capolista Campanelle.

I biancocelesti troveranno ad Opicina un compito non certo agevole contro la squadra di Manica, impostata con Porro, libero-goleador. Debernardi, peraltro, promette di essere per i «cittadini» di Cernivani l'uomo - partita di altre volte: spetterà a Valturmo o a chi Covacich riterrà opportuno il compito di frenare le velleità biancocelesti.

Si preannuncia interessante anche il confronto fra Breg e Aurisina: la squadra di Petasce appare in crescendo, mentre i nabucod, se la formazione tipo, non temono nessuno. Dovrebbe essere facile l'impegno del Rosandra opposto ad uno Zaulo che ha collezionato finora un solo punto, mentre il deludente Costalunga, che non ha ancora mai vinto, conta di farcela contro il Fiaminio.

Il programma: Opicina Supercaffe - Libertas; Zaulo - Rosandra; Breg - Aurisina; Primovec - Edile Adriatica; San Marco - Campanelle; Costalunga - Fiaminio; Zarja - Gaja; Edera - Opicina.

## sa sempre rendersi pericoloso.

«Previsioni» - sottolinea Stule - non è possibile fare; piuttosto azzardare alcune valutazioni. La Fortitudo ha dei problemi ma sono convinto che saprà riprendersi, soprattutto sui terreni pesanti, ma non sottovaluterà i mugugani per lo stimolo che si ritroveranno nel giocare contro la Stock. Quest'ultima direi che ha una crisi di adattamento che si risolverà, senza dubbio».

## LEONI DEL BASKET

Il club «Leoni del basket», in occasione della trasferta a Pesaro dell'Hurlingham, organizzata da pure il Primorje, una squadra che sa farsi rispettare quanto a spirito agonistico. Secondo me vince la squadra che segna per prima. «Saranno di fronte» - dichiara Frontali - due compa-

## ni dalle caratteristiche diverse.

Dovrebbe essere una partita validissima: staremo a vedere se vincerà la tecnica poniziana o la forza della squadra di Prosecco.

## Il programma delle altre gare:

Torriana - Manzanese  
Pro Romars - Pieris  
San Gervasio - Buttrio  
Corno - Mossa  
Aquilina - Ronchi

DUE TORNEI CHE VEDONO IMPEGNATE NUMEROSE FORMAZIONI REGIONALI

# Basket: partono «C» e «D»

Italsider rafforzata - L'incognita dei Tigers Udine - Miglioramento qualitativo generale

Dopo domani si metteranno in marcia le compagini minori di basket maschile. Nella serie «C», che prevede diversi gironi a sei squadre, delle quali solo quattro saranno ammesse alla fase successiva dove avranno un raggruppamento di dieci compagini (due accedevano quindi alla serie cadetta), le rappresentative regionali rispondono ai nomi dei Tigers Udine, che è una formazione da scoprire, e dell'Italsider. Fanno parte del girone Diè N'Ai, Spilimbergo, Virtus Padova e Lido. Quest'ultimo sembra essere il maggior candidato al primo posto di questa «tormenta» iniziale ma riteniamo che le «chances» vadano distribuite tra le partecipanti. Anche l'Italsider può puntare al traguardo minimo della qualificazione. I «quattro tecnici» e dirigenti sono quelli della passata stagione: al vertice il conte Simoncelli, che è riuscito nella non facile impresa di garantire un'altra annata di sport al suo sodalizio, direttore sportivo è sempre Damiani e allenatore Bruno Cavazzon.

«Non vogliamo far voli con la fantasia» - precisa il tecnico - «però devo dire che sono abbastanza fiducioso. Pur senza illuderci tentiamo di approdare in serie B. Intanto vediamo di valutare le nostre possibilità in questa prima trasferta contro il Lido. Per quanto riguarda la

squadra di nuovo troviamo l'acquisto del friulano Vigario, l'arrivo di Cecotti, Neppi, Giordano, Stifanic e Palombita, le «promozioni» in prima squadra dei giovani Giuliani e Glaser e le riconferme di Hrovatini, Pozzocco, Dalla Costa e Falconetti. Queste le altre gare del primo turno: Diè N'Ai - Virtus Padova; Spilimbergo - Tigers.

A proposito della serie «D» va rilevato che il campionato ha fatto senza dubbio un salto di qualità sia dal punto di vista di rigenerazione (cioè uno sforzo finanziario inteso anche ad acquisire una nuova mentalità) sia da quello tecnico, se pensiamo che alla guida tecnica troviamo Federici (Servolana) e Pozzocco (Don Bosco) i quali porteranno un notevole contributo quanto a metodi e convinzioni.

«Se penso ai risultati, allo stato fisico dei giocatori e al gioco sviluppato - sostiene Guido Fich, presidente del Don Bosco - devo dire che abbiamo buone speranze di far bene e di passare agevolmente al traguardo successivo. Sarà importante, comunque, la prima gara casalinga contro la Cassaviva che mi dicono sia temibile. Se superiamo questo ostacolo poi il calendario si presenterà in discesa. Le «rosse» saranno: Baccelli, Medica, Persi, Lido, Comici, Scabini, Soco

maco, Zonta, Macchi, Del Ben e Simonetti.

Un po' più caute le previsioni dei giallorossi della Servolana. «Il nostro obiettivo - precisa il presidente Saportis - è quello di raggiungere il terzo posto e poi di rimanere in serie «D» in modo da lavorare per il prossimo anno. Il risultato minimo può essere colto per la validità

di Federici e di tutti i ragazzi. La Servolana potrà contare sui seguenti giocatori: Bubbich, Casio, Ponton, Semenic, Ritossi, Sivini, Quarantotto, Bochini, Norbedo, Furian, Esposito. De- passe e Clemente che ha l'incarico di vice-allenatore. Le partite in programma, domenica: Don Bosco - Cassaviva; Jesolo - Servolana; Sagrado - Codroipo.

# Tissotquartz fa durare 3 anni la pila: è un orologio eccezionale.

## Eccezionale anche nel prezzo: 89.000 lire.

E' noto che in un normale orologio a quarzo la pila dura un anno. Come mai nel Tissotquartz dura tre anni? E' semplice. Perché quelli della collezione Tissotquartz non sono «normali orologi a quarzo» ma sono orologi assolutamente eccezionali.

Eccezionali tecnicamente: il calibro 2030 con motore «passo-a-passo», che è il cuore dei modelli a quarzo Tissot, vi garantisce una straordinaria precisione, e cioè un errore massimo inferiore a 2 minuti all'anno! C'è poi, come abbiamo visto, il consumo irrisorio: una normalissima pila alimenta un Tissotquartz per tre anni di seguito. E' un risparmio economico e, se ci pensate, una grande comodità.



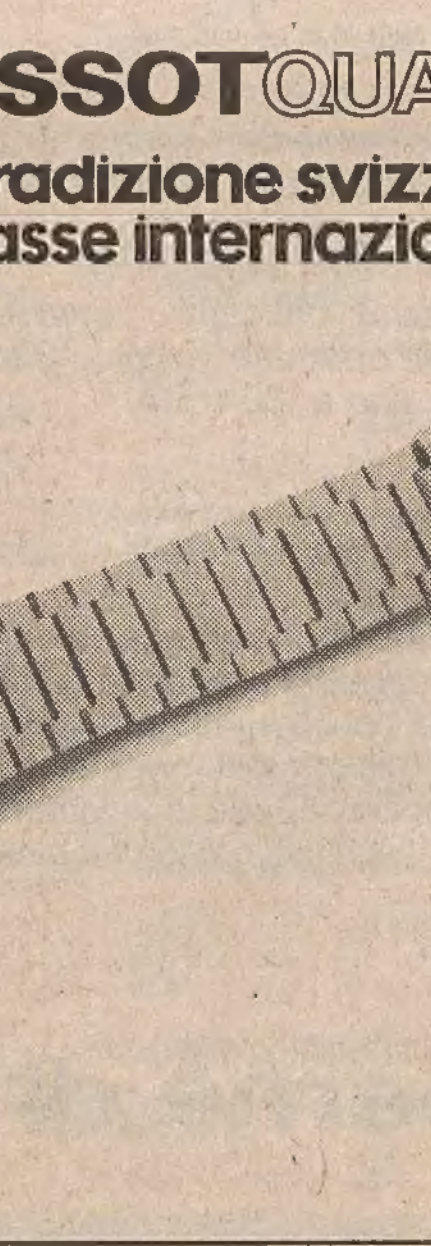
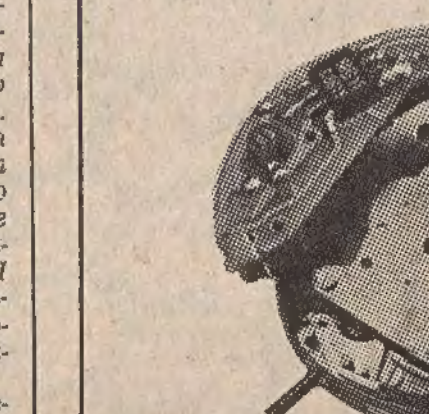
Cassa d'acciaio e alluminio anodizzato, vetro minerale, impermeabile L. 89.000

Insieme alla perfezione tecnica Tissot vi dà la garanzia dell'assoluta affidabilità che caratterizza da secoli la migliore tradizione svizzera. Tradizione alla quale Tissot appartiene di diritto perché ha contribuito a crearla.

Comprando un orologio della collezione Tissotquartz non comprate dunque solo un grande orologio a quarzo ma anche un grande orologio svizzero. E spendete 89.000 lire: è un «miracolo economico» che soltanto l'esperienza e la tradizione Tissot potevano realizzare.

# TISSOTQUARTZ

Tradizione svizzera, classe internazionale.



NOTE IN MARGINE ALLA «REGATA DI MASSA» DI AUTUNNO

# Barcolana, «mon amor»

Gaudeamus igitur. La frase, mutuata dalla liturgia gregoriana, ci scoppia inaspettatamente. Significa, se la memoria ci soccorre esultiamo dunque. Esultiamo perché la regata «Barcolana» di quest'anno è una delle più belle manifestazioni locali di sport, quello con la «B» manoscritta perché il migliaio di uomini in barca sapeva fin dal via che molta gloria non ce ne sarebbe stata. Soltanto una letta soddisfazione personale e morale: per vincere non è detto che occorra arrivare primi.

Trieste diventa ogni anno il «fondale» più interessante della grande manifestazione la cui eco non è ancora spenta: la «Barcolana» è un atto di amore verso lo sport e i concorrenti. Oggi soprattutto che la gara nei valori tradizionali sembra venir meno nei giovani (ma anche nei non più giovani) le motivazioni profonde all'impegno personale e sociale, è necessario più che mai che, attraverso aperte manifestazioni sportive, mediante l'apertura delle società sportive a esperienze di autentica e corrispondente partecipazione, ragioni e occasioni concrete di dedizione ai contenuti ideali ed etici che lo sport, anche di alto livello, per natura sua è in grado di esprimere. La regata «Barcolana» è troppo aderente a cose, il costume, i rapporti umani e sociali per poterla tenere al di sopra e al di fuori di tutto, in una sfera di assoluta autonomia e indipendenza.

Ha preso lo spunto dalla regata «Nastro Azzurro» della STV, ne ha seguito e modificato la scia ampliando la partecipazione. Va accettata con tutte le sue componenti che ne esaltano il carattere di romanzo marinaro e di romanzo sempre sottile nei suoi risvolti. Chiaviamo la nona edizione di questa «Coppa d'autunno» ricordando l'inevitabile numero di barche di via (ben 176, provenienti da molti circoli nautici dell'Adriatico; c'era persino una barca targata Brindisi. Cin cin...), l'entusiasmo e il calore dei concorrenti, l'eccezionale organizzazione della Società velica Barcola-Grignano e l'ottimo operato della giuria presieduta dall'etero olimpionico monfalconese Livio Spanghero. Rispetto all'anno scorso un ricco alla giuria era necessario per monitorare le esigenze tecniche dei concorrenti e quelle spettacolari. Da rilevare l'indovinato percorso e l'ottimo allineamento delle boe di partenza e di arrivo.

Abbiamo visto barche di tutte le dimensioni e di tutte le età; barche nuovissime, sofisticate

cate frutto delle più moderne conoscenze di architettura navale, molte delle quali costruite a Trieste dai nostri piccoli cantieri, residuale testimonianza di una tradizione secolare di marinai, testimonianza del prestigio e della popolarità che un tempo avevano i grandi cantieri navali triestini.

Abbiamo rivisto il centenario «Bati di Siorrelli, ormai un'istituzione locale, ma anche le minuscole «passere» una delle quali si è rovesciata in «eban» sotto una raffica più forte. Un'altra «passere» il vecchio «Nibbio» ha vinto di misura su «Raffica» (Brunetti - Lanza) nella sua categoria malgrado le condizioni mare-vento non ideali per la barca di Bruno Rossetti; lui, però, con il bel «Nibbio» armato (Pugliese, Riccobon, Deponte e Barcia) fa spesso miracoli. Notato al gran completo lo squadrone monfalconese con i vari atleti Pelascher, Michel, Furian, Trevisan. Quest'ultimo ha pilotato egregiamente il «Protea» di Milan e si è aggiudicato la sesta categoria mentre Michel su «Hydra» è giunto secondo.

Anche Muggia ha schierato le migliori imbarcazioni e il suo

## Calcio CSI

Proseguirà fra domani e domenica l'attività per le squadre a sette e i undici giocatori del Centro Sportivo Italiano.

CORIPA «RIOS». Il torneo vivrà domani la seconda giornata. Questo il programma: Soncini «B» - Costalunga (via Alpini, 14.30), Blue Star Soncini «A» (via Alpini, 15.30), Opicina Supercaffe - Union (via Carisa, 15.30), Roianese - Campanelle (Campanelle, 14.15).

CORIPA «MERKVECO». Il programma di domani: Costalunga - Edera Costalunga, 10.15). Le gare di domenica: Chiarbola - Esperia Pio XII (via Umago 10.45), San Nazario - Stella Azzurra (Borgo San Nazario, 10.30), San - San'Andrea (Fani, 10.30), Esperia San Luigi - Monizza (via San Cilio, 15.45).

CORIPA «ESPERIA». Le partite di domani: Costalunga - Fulgor (Costalunga, 14.30), Mugessana A - Esperia Pio XII A (via San Cilio, 15), Op Supercaffe - Stella Azzurra (via Carisa, 14.45), San'Andrea - Rozzoli B (via San Cilio, 14.30), Mugessana B - Esperia Pio XII C (via San Cilio, 15.15). Le partite di domenica: Chiarbola - Rozzoli A (via Umago, 10), Esperia Pio XII B - Soncini A (via San Cilio, 11.10), Esperia Pio XII E - Grotta (via San Cilio, 22), Esperia Pio XII D - Soncini B (via San Cilio, 10.20).

Fabio Sarà





**Alitalia**

RETE INTERNAZIONALE PARTENZE

da Ronchi per:	partenze	arrivi
Atene	07.10	16.00
Barcellona	07.10	12.45
Bruxelles	07.10	11.25
Copenaghen	07.10	11.55
Düsseldorf	07.10	14.35
Frankfurt	07.10	11.30
Londra	07.10	11.50
Madrid	07.10	14.50
Monaco	07.10	14.40
New York	07.10	15.35
Parigi	07.10	12.25
Stoccolma	07.10	13.45
Stoccarda	07.10	12.25
Vienna	07.10	20.00

ARRIVI

per Ronchi da:	partenze	arrivi
Amburgo	07.50	13.10
Atene	10.10	16.40
Barcellona	18.10	21.05
Bruxelles	13.25	21.05
Colon-Bonn	09.25	13.10
Copenaghen	16.20	21.05
Düsseldorf	18.10	13.10
Frankfurt	15.20	21.05
Londra	08.25	13.10
Madrid	17.25	21.05
Monaco	17.30	21.05
New York	19.30	13.10
Parigi	08.10	13.10
Stoccolma	15.55	21.05
Stoccarda	14.35	21.05
Vienna	17.25	18.20
Zurigo	09.40	13.10
	16.40	21.05

il giorno dopo  
solo martedì/venerdì

**AVIA**

AEROPORTO "S. GIUSEPPE" - TREVISO

RETE NAZIONALE PARTENZE

da Treviso per:	partenze	arrivi
Bologna	15.30	16.00
Cagliari	15.30	16.15
Catania	16.00	17.00
Crotone	16.00	16.45
	14.55	22.00
	15.30	21.00
	15.50	21.00
	16.00	18.45
	19.30	21.00
Lamezia	14.55	20.55
	15.30	22.00
	15.50	20.00
	16.00	18.45
	19.30	20.00
Palermo	15.30	18.05
Roma	14.55	15.50
	15.30	19.30
	16.00	18.45

**CERCASI** villa con giardino qualsiasi affitto e posizione, tel. 62738. 20017 L.

**CERCO** affitto subito appartamento anche casa nuova signorile possibilmente periferico con giardino referenziale stabile, tel. 755061. 19981 L.

**CERCO** camera, cucinino e bagno, ammobiliati. Telefonare 773081 o in mattinata 744646.

**COPPIA** americana cerca affitto appartamento 3-4 camere preferibilmente arredato Trieste locatione centrale. Telefonare 414976. 19922 L.

**GIOVANI** sposi cercano in affitto miniappartamento possibilmente ammobiliato. Telefonare 414976. 19922 L.

**LOCALI** in affitto uso officina capannone anche se periferico cerca. Telefono 828156.

**MAGAZZINO** 50-70 mq centro o vicina periferia cerca. affitto. Tel. 816018 ore pasti. 20040 L.

**VENDE D'OCCASIONE**  
M Lire 150 per parola

**ASPIRATORE** seminuovo. Fornice elettrico per pizze. Vendita, tel. 741517 ore negozio. 3031 M.

**FOTOCOPIATRICE** 3 M mod. 151 occasione Gusella via Gambini 26. 19962 M.

**LAVATRICE** frigo lavello acciaio inox cucina magico acciaio inox vendesi occasione, telef. 422822. 19953 M.

**ACQUISTI D'OCCASIONE**  
N Lire 150 per parola

**ACQUISTIAMO** soprannobili orologi pianoforti mobili intagliati antichi moderni. Telefonare 37872. 19914 N.

**CIANFRUSAGLIE** vecchie anticaglie curiosità bigiotteria cartoline lampade grammofoni soprammobili e mobili comperi. Telefonare 793972 - abitazione 767134. 3034 N.

**COMPERO** ferro, metalli, batterie, cose usate in genere. Ritiro a domicilio muniti di autogrù, telefonare a: recuperi generali Androna Campo Marzio 12, Trieste, tel. 733405. 19995 N.

**MOBILI E PIANOFORTI**  
NN Lire 150 per parola

**ABBISOGNANO** arredamenti completi, mobili singoli a prezzi bassi: "POLI", Ormani 11. 9/10 NN.

**COMMERCIALI**  
O Lire 200 per parola

**ACQUISTANSI** ORO a 4000 al grammo base 24 kt CORSO ITALIA 28 primo piano. 19901 O.

**ACQUISTIAMO** oro, argento, monete, antiche orologerie. GOLDMARKET, via Roma 20. 19403 O.

**ALIMENTARI**  
OO Lire 200 per parola

**VINO VINO VINO VINO** Tocai, Merlot 10.5 g. 290 il litro, Tocai Merlot 12 g. 330 il litro. Grignolino Cortese dolcetto, Barbera due Torri 890 il bottiglione Chianti Uggiano pulito 990 il bottiglione. BRANDY PUNCH, RHUM, GRAPPA, Bonolito da litro 1600. WHISKY J e B 4450. Favolose offerte valide sino al 15 ottobre alla D.B.E. MA via Commerciale 27, via Pagliarici 2, oppure direttamente a casa vostra con un modesto sovrapprezzo, telefonando al 794485, 755043, 418722. 19009 OO.



Lo storico Denis Mack Smith

## L'ITALIA del 20° SECOLO

### UNA STORIA COME UNA CRONACA POLITICA, CULTURA, COSTUME CON LE IMMAGINI E I DOCUMENTI DEL TEMPO

52 FASCICOLI SETTIMANALI  
DI 32 PAGINE CIASCUNO DA RACCOLGERE IN  
4 SPENDI VOLUMI. OLTRE 2.000 ILLUSTRAZIONI  
A COLORI. IN EDICOLA OGNI SETTIMANA L. 1.000.



UNA GRANDE OPERA  
CHE NASCE CON TRE CONTRIBUTI ECCEZIONALI

L'archivio di un grande settimanale

Nel 1899 nasceva la Domenica del Corriere: da allora "è sul posto". Ha visto tutto dell'Italia, dalle pagliette alle aquile romane, dalle emigrazioni allo sviluppo industriale, dagli astinelli alle autostrade. E settimana per settimana, da allora, le sue famose tavole a colori e le sue caratteristiche illustrazioni hanno formato un grande documentario in cui i personaggi siamo tutti noi, dai nostri nonni ai nostri nipoti.

Questa straordinaria serie di immagini rivive nelle pagine de: *L'Italia del 20° Secolo*. Un grande storico Denis Mack Smith è il famoso storico inglese specialista di storia italiana, autore di importanti libri sull'Italia moderna. Per *L'Italia del 20° Secolo* ha scritto acute sintesi storiche che costituiscono il filo conduttore dell'opera.

Giornalisti e scrittori di oggi

Se le immagini e i documenti sono del tempo, la narrazione è di oggi: è di noti giornalisti e scrittori che espongono il nostro passato con linguaggio e visione contemporanei. Ciò dà a *L'Italia del 20° Secolo* il carattere di una storia vivente, e il tono dell'attualità. Una cronaca pulsante di quell'Italia che ci ha fatto così come siamo.

ATTENZIONE! E' UN'OPERA DA NON PERDERE, E' MEGLIO ABBONARSI; IN PIU' RISPARMIERETE L. 13.000

CON IL 1° FASCICOLO  
IN REGALO LA COPERTINA  
DEL PRIMO VOLUME

RAPPRESENTANTI, PIAZZISTI  
P Lire 170 per parola

**ACCETTANSI** rappresentanze elettrodomestici TV mobili bilance liquori detersivi. Offerte a SIF, Grilloni n. 29, Rebio, Como. 050365 P.

**CERCA** subito giovane capace, serio, volenteroso disposto contatti clientela per importante Gruppo Editoriale. Indirizzare manoscritto con referenze a cassetta Publikompass n. 45/W 34100 Trieste.

**NOTISSIMA** industria detersivi assume rappresentanti introdotti lavanderie. Trieste. Telefonare 62558.

**NOTISSIMA** industria detersivi assume rappresentanti introdotti ristoranti, trattorie, bar, Trieste. Telefonare 62558.

AUTO, MOTO, CICLI  
Q Lire 170 per parola

**A.A.A.A.A. AUTOSALONE** Fiat v. F. Severo 65, prove dimostrazioni tutta gamma Fiat, nuova 127 4 porte omaggi favolosi sulle 128 e 131. Massime valutazioni Vs usato, pagamento sino 42 mesi senza cambiali. Occasioni garantite 3 mesi. Fiat 500 L 72, F 87, 850 special 1970-1968, coupé 1969, 126 73, 127 76 3P 75 74, 124 69, 128 berlina 71 70, Citroen 1115 72, Dyane 6 72, Mehari 74, Alfa Romeo Giulietta 1.3 su per 71, Alfa Sud 73, Dino Ferrari 246 GT 72, KTM 250 74, Kawasaki 125 Trial, Suzuki 380 CR 73.

**A.A.A.A. ALLA NUOVA CON** CESSIONARIA FORD potrete acquistare con sicurezza una vettura usata perché c'è la GARANZIA A.I. Vasto assortimento di tutte le marche. Condivisione speciali di pagamento e permute usate per usato.

**NON TELEFONATE**, ma venite a vederle. Per informazioni chiedete del Sig. Peruzzi, Via Caboto 23, Trieste. 10-9 Q.

**A.A.A. AUTODEMOLITORE** automobili da demolire, comprate. Tel. 812255. 19963 Q.

**A.112** anno 1971, occasione vendesi. Telefonare 817421. 20074 Q.

**ALFA Romeo Alfetta 1975 I** proprietario, condizionatore, impianto gas, bellissima vendesi anche a rate 30 mesi senza cambiali. Dicoconti, F. Severo 124, tel. 775133. 5 10 Q.

**ALFA Sud 5 marce dicembre 1975** proprietario perfetta vendesi, rattezzati, permutati. Dicoconti, F. Severo 124, tel. 775133. 5 10 Q.

**ALFA Sud 1973 vendesi**, permutati, rattezzati 30 mesi senza cambiali. Dicoconti, F. Severo 124, tel. 775133. 5 10 Q.

**ALLA concessionaria OPEL** via Bruner 14, Kadett, Ascona 12, Ford Escort, Renault R4, R 10, Simca LS, GLS, 1301 special, Chrysler 160, Fiat 850, 850 special, 1100 R, 127, 128, 124 berlina, sport, 126, Autobianchi A 112 E. 20086 Q.

**BMW 2002 TII Touring**, vendesi o permutati con furgone finestrato. Telefonare 910769. 20079 Q.

**CICLOMOTORI BENELLI**, PREZZO AUTUNNO, a partire da 220.000. Concessionaria Baronecelli, Tessa 37. 19954 Q.

**CITROEN GS 1015 1972** bellissima, vendesi, permutati. Dicoconti, F. Severo 124, telef. 775133. 5 10 Q.

**CITROEN Super 5**, lancio traino, impianto gas, vendesi. Telefonare 192941. 20081 Q.

**CROSS 125 Benelli** ancora alcuni pezzi a PREZZO AUTUNNO 715.000, in strada. Baronecelli, Tessa 37. 19954 Q.

Continua in 16.a pagina

**CERCANSI**

**AMBOSESSI** cultura media da addestrare come programmatori per centri elettronici I.B.M. di Trieste e Provincia. Breve training serale a Trieste - Stipendi per programmatori ben qualificati Lire 400.000 mensili. Per appuntamento telefonare: (02) 270898 oppure scrivere: SOCIETA' WELCHER E.D.P., VIA PERGOLESI 31, 20124 MILANO.

**ati**

AEROPORTO DI RONCHI DEI LEGIONARI

RETE NAZIONALE PARTENZE

da Ronchi per:	partenze	arrivi
Alghero	07.10	15.50
Barl	07.10	10.35
Brindisi	13.50	15.35
Cagliari	07.00	10.20
Catania	13.50	17.05
Genova	13.50	17.20
Lampedusa	17.15	20.40
Milano	07.10	07.55
Napoli	17.15	18.00
Palermo	13.50	18.00
Pantelleria	07.00	12.05
Reggio Calabria	07.00	10.40
Roma	13.50	14.50
Trapani	07.00	14.25

ARRIVI

per Ronchi da:	partenze	arrivi
Alghero	07.00	13.10
Barl	16.30	21.05
Brindisi	11.15	16.40
Brindisi	19.10	16.40
Cagliari	18.50	22.30
Catania	10.10	16.40
Catania	17.45	22.30
Genova	13.00	16.40
Lampedusa	19.25	22.30
Milano	08.30	13.10
Napoli	08.45	16.40
Palermo	12.25	13.10
Palermo	20.20	21.05
Palermo	11.10	16.40
Palermo	18.40	22.30
Pantelleria	19.20	22.30
Reggio Calabria	12.45	22.30
Roma	15.20	22.30
Roma	15.40	16.40
Trapani	21.30	22.30
Trapani	10.30	16.40

La pubblicità  
sul nostro giornale  
è curata dalla **PK**  
publikompass

**TRIESTE**  
Ufficio: Piazza Unità d'Italia 7. Tel. 34931/2/3  
Sportello: Via L. Einaudi 3/B. (Galleria Tergeste) Tel. 68668  
**GORIZIA**  
Corso Italia 99 - Telefono 87466  
**UDINE**  
Via della Prefettura 8 Tel. 203924  
**MONFALCONE**  
Via Duca d'Aosta 102. Tel. 72597

# Un nuovo passo avanti!

# MICHELIN

# XZX

ancora più sicuro,  
sino all'ultimo chilometro

**CARATTERISTICHE**

E' un pneumatico tipo "X", cioè con struttura interna radiale e cintura stabilizzatrice, invenzione Michelin, ricordiamolo! Battistrada largo ed "avvolgente", scolpito da due profondi solchi longitudinali ed intagli trasversali continui, dal centro verso le spalle, frastagliati da fitte lamelle ondulate, di tipica tradizione Michelin. Categoria SR = velocità sino a 180 km/h.

**COMPORTAMENTO**

Eccellente, in ogni circostanza, su tutte le strade, insuperabile sul bagnato. La nuova scultura assicura, anche ad alta velocità, il massimo drenaggio dell'acqua nell'ellisse di contatto al suolo e ne favorisce l'espulsione immediata: quindi, tenuta senza eguali in accelerazione, in curva, in frenata con qualsiasi condizione del fondo stradale. Confort di marcia e "silenzio" a tutte le velocità e, infine, il "leggendaro" rendimento chilometrico, esclusivo della tecnica radiale Michelin X.



Per saperne di più, rivolgetevi agli specialisti Michelin in tutta Italia



## SERVIZIO DALL'INTERIO E ALL'ESTERO

IMPATTI POLITICI DELLA NUOVA ARMA

L'Europa divisa  
sulla «bomba N»

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE  
BRUXELLES — Il Presidente Carter, nel prendere una decisione sulla bomba al neutrone, deve tenere presenti due considerazioni dei suoi alleati europei: che militarmente è estremamente efficiente, ma che politicamente potrebbe essere pericolosa.

Per molti socialisti europei un'arma che serve più ad uccidere le persone che a distruggere le cose è un'arma «scapita-lista», e la sorte di parecchi governi europei dipende dal loro voto. Sia di là che di qua del Reno, si sta a discutere se metterla in produzione e sistemarla nell'Europa occidentale potrebbe essere rinviata fino alla fine dell'anno o sia che il viaggio in questo continente del Presidente Carter.

La settimana successiva alla tappa di Carter a Bruxelles, il 2 dicembre, il segretario di Stato Cyrus Vance e il segretario alla Difesa Harold Brown verranno a Bruxelles per incontrare i ministri dei quattordici paesi dell'organizzazione atlantica. Allora dovrà essere presa una decisione.

Il gruppo di pianificazione nucleare della Nato (G.P.N.) non ha formulato delle obiezioni di fondo, perché spetta sempre ai governi decidere, ma molti esperti militari europei, se non tutti, condividono il parere del comandante in capo della Nato in Europa, generale Alexander Haig, secondo cui la testata a neutrone rappresenta un «miglioramento tecnico» che contribuirà a scoraggiare i sovietici dall'attaccare, in quanto aggiunge un elemento di incertezza sulla sorte che l'aggressore dovrà affrontare. Ma molti esponenti politici e diplomatici (e anche alcuni militari) temono che la credibilità della bomba abbia il suo rovescio. Se è di impiego pratico e i sovietici la temono, come sembra, potrebbe far aumentare le pressioni sul Presidente degli Stati Uniti perché consenta l'impiego in caso di crisi (quale un improvviso attacco di carri armati sovietici) più che l'impiego di qualsiasi altra arma nucleare.

Il potenziale costruttore politico è ancora maggiore nella Germania occidentale, dove la bomba al neutrone potrebbe soprattutto dislocare. Il partito socialista del Cancelliere Schmidt è profondamente diviso. Egon Bahr, molto vicino al Cancelliere, ha detto che la bomba al neutrone è un esempio di pensiero perverso.

Come nella maggior parte dei paesi alleati, il governo francese ha evitato di prendere una posizione ufficiale. Il portavoce del ministro degli Esteri, Louis de Guiringaud, si è limitato a dire: «Non abbiamo l'arma e quindi non abbiamo un atteggiamento al riguardo».

«Le Monde», che influenza parecchi elettori socialisti, ha scritto: «L'Europa ha tutto da perdere se diventa zona di manovra per questo tipo di arma che rende più vicina la guerra nucleare e serve soprattutto gli interessi strategici degli Stati Uniti, favorevoli a limitare l'impiego delle forze convenzionali americane in Europa».

Gli inglesi non si sono pronunciati ufficialmente, ma in privato esponenti del governo hanno richiamato l'attenzione sull'impatto psicologico nel mondo che avrebbe lo stanziamento della bomba al neutrone.

I sovietici, con in testa il ministro degli Esteri Gromiko, l'hanno vivamente criticata e ne hanno chiesto la messa al bando. Ma la Romania e la Jugoslavia non si sono associate.

I funzionari della Nato lamentano che la discussione abbia avuto un avvio sbagliato a causa di alcuni malintesi. Prima di tutto — essi dicono — la testata neutronica non è una bomba. E' destinata all'impiego tattico sul campo di battaglia con un missile lanciato da una gittata di 1100 chilometri o con un proiettile di artiglieria con gittata inferiore. Non è una bomba che possa essere sganciata su una città. Il fatto che si dice che uccide i soldati più che distruggere gli edifici o le altre armi è perché la testata è a neutrone ha un forte effetto di calore (sebbene minimo) e di altre armi nucleari e il suo raggio d'azione è più limitato. Dal punto di vista strettamente militare, la testata a

neutroni è semplicemente un tipo perfezionato delle testate a neutrone e più testate dislocate nell'Europa occidentale per l'impiego sul campo di battaglia.

Tuttavia alcuni scienziati e militari vedono nella testata a neutrone un tipo speciale di elemento di deterrenza. Il dott. Max Perutz, premio Nobel per la chimica e professore a Cambridge, in una lettera al «Times» di Londra, ha scritto tra l'altro: «Tutti coloro che verranno a trovarsi all'interno dell'orizzonte del punto di detonazione rimarranno irradiati. Quelli più vicini saranno letteralmente distrutti, simili ad un'auto o d'aereo, seguiti alcuni giorni dopo da vomito, diarrea, febbre alta, coma e decesso. Quelli un po' più in là riportarono danni irreversibili al midollo osseo e al fegato. Quelli ancora più in là potranno essere condannati a varie forme di malattie croniche». Ma qualunque arma nucleare provoca gli stessi sintomi.

A. P.

TESA CONFERENZA STAMPA DEL PRESIDENTE SUI PROBLEMI ENERGETICI INTERNI

Carter ha accusato di «rapina»  
i grandi petrolieri americani

Li ha tacciati di «illeciti profitti e avidità senza limiti» - «Deludente» comportamento dei consumatori - Prevista l'imposizione di una forte tassa sul petrolio prodotto negli S.U.

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE  
WASHINGTON — Il Presidente Carter ha accusato i grandi produttori americani di petrolio e di gas naturale di preparare «la più grande rapina ai danni dei consumatori di energia, in un'atmosfera di crisi pari a quella di una guerra, segnata da illeciti profitti e avidità senza limiti». Carter ha scandito queste accuse, con il volto serio ma con voce ferma, nel corso di una conferenza stampa trasmessa in tutta la nazione.

Attaccando i potenti circoli industriali che con le loro pressioni hanno indotto il Congresso a modificare drasticamente il piano energetico governativo — ma non risparmiando nel contempo il comportamento «molto deludente» dei consumatori, che non credono all'esistenza di una

crisi energetica — il Presidente ha detto: «Il piano del governo assicura al popolo americano prezzi equi e sufficienti incentivi alla produzione. Ma, a quanto pare, le società petroliere vogliono tutto. Spero che il popolo americano si unisca a me nel combattere le loro proposte».

«Noi crediamo nel sistema della libera iniziativa», ha continuato Carter, «aggiungendo che il petrolio e il gas naturale, influenzati come sono dal fattore dell'offerta estera, non sono parte di quel sistema e debbono quindi essere regolati da speciali norme. Ciononostante, ha proseguito, «le nostre proposte darebbero alle società petroliere i prezzi più alti del mondo, ma esse vogliono di più. Se poi leviamo i controlli dai prezzi del gas naturale, il prezzo relativo cresce del 15 per

cento rispetto a quello in vigore tre anni fa, ai tempi dell'embargo».

Carter ha calcolato intorno ai 18 miliardi di dollari all'anno i profitti dell'industria petrolifera nel 1973. Ma, per effetto del piano governativo, questi profitti, che erano stati di 100 miliardi di dollari, si ridurranno a 5,25 miliardi di dollari. Affermando che la sicurezza globale del paese esiste a rischio, Carter ha sottolineato che intende porre il veto a qualsiasi legge votata dal Congresso in contrasto con tale esigenza, ed adottare nuove leggi restrittive, opzioni diverse come per esempio dei super-dazi sul petrolio importato o un sistema di razionamento dei consumi.

Il piano del governo prevede l'imposizione di una forte tassa sul petrolio di pro-

duzione americana, applicabile però alla fonte anziché al dettaglio. Si spera in questo modo di far pagare ai consumatori un prezzo che, nell'arco di alcuni anni, salirà gradualmente al livello prevalente in tutto il mondo. Attualmente, circa metà del petrolio prodotto negli Stati Uniti è venduto ad un prezzo imposto di 5,25 dollari al barile, mentre negli altri paesi il prezzo si aggira sui quattordici dollari.

Il piano del governo prevede inoltre un sistema che mira a rimborsare ai consumatori la maggiore spesa sostenuta tramite sgravi fiscali. I produttori, che temono di non riuscire a trasferire ai consumatori tutta la tassa pagata all'origine (secondo una teoria, i prezzi al dettaglio dell'industria petrolifera non sono basati sulla media dei costi di produzione, bensì sui costi marginali), insistono invece per essere i soli beneficiari degli sgravi fiscali. In questo modo, essi sostengono, gli incentivi a cercare nuovi giacimenti e a farli produrre cresceranno in maniera veramente convincente.

Nel corso della conferenza stampa, Carter ha trattato inoltre i seguenti punti: Economia americana: le preoccupazioni proposte di legge fiscali verranno presentate probabilmente all'inizio dell'anno (ma, ha avvertito Carter, dipenderà molto dall'urgenza di nuovi stimoli alla ripresa). Gli sgravi verranno abbinati, ad ogni modo, ha detto il Presidente, al varo di una riforma globale del sistema tributario americano.

Accanto al governo americano, ha detto Carter, desidera operare con molta tempestività per far fronte ai problemi dell'industria siderurgica americana, costretta a porre sul lastrico 82 mila dipendenti. Ma è estremamente artificioso e semplicistico, ha aggiunto il Presidente, cercare di risolverli attraverso riduzioni volontarie o meno delle importazioni di acciaio dall'estero.

Aldo Bagnalasta

LIBERATA A CUBA  
prigioniera politica USA

WASHINGTON — Uno dei sette prigionieri politici americani detenuti a Cuba — la signora Maria Del Carmen y Ruiz, arrestata nel 1964 e condannata a 20 anni di carcere per spionaggio — è stata liberata. Lo ha annunciato a Washington il senatore Frank Church, il quale ha affermato di essere stato avvertito della sua liberazione dal dipartimento di stato.

## L'ULTIMA INFAMIA DEL REGIME DI AMIN

La barbara «esecuzione»  
di un inglese in Uganda

NAIROBI — Un ufficiale disertore che sostiene di essere stato costretto a partecipare all'esecuzione del cittadino inglese Bob Scanlon, ovvero all'ultima infamia del regime sanguinario di Amin, ha ricostruito le fasi finali della tragica vicenda.

La sorte di Scanlon, arrestato da Amin per presunta attività di spionaggio, divenne nota il 22 settembre — tre giorni dopo l'esecuzione — allorché le autorità di Kampala fecero diffondere dalla radio la notizia che il prigioniero era riuscito ad evadere con la complicità degli agenti britannici. L'annuncio era stato preceduto dalla precisazione che i funzionari ugandesi non si ritenevano più responsabili dell'incolumità degli agenti britannici. Ma Scanlon, evidentemente, era già stato ucciso.

«Due ore prima di venire ammazzato — ha raccontato Muwanga, l'ufficiale disertore — Scanlon venne condotto sotto sorveglianza a Nakasero, qui fu isolato in una cella dove rimase sotto costante scorta armata». Muwanga venne poi condotto, insieme ad altri quattro detenuti, in una foresta, dove i soldati di scorta gli intimarono di scendere.

«Un soldato mi impugnava un martello di sette chili — ha raccontato Muwanga — vibrò all'improvviso un colpo alla testa di Scanlon: gli occhi schizzarono fuori e la vittima di accascio al suolo, priva di conoscenza, allora ciascuno dei prigionieri, me compreso, ricevette l'ordine di impugnare il martello e di fare come aveva fatto il soldato. Ma cadavere venne coperto di benzina e dato alle fiamme».

L'«Observer» di Londra era stato fra i primi organi di informazione a dare la notizia della morte di Scanlon, qualche giorno fa. Una delle poche discordanze riscontrate nella versione del giornale inglese e dell'ufficiale ugandese riguarda la data. L'«Observer» aveva fissato il giorno dell'esecuzione al 13 settembre, mentre Muwanga sostiene che l'uomo d'affari inglese venne trucidato il 19.

Ma la tesi di Dayan non è stata contestata da Shimon Peres, esponente di primo piano dell'opposizione laburista. «Israele — ha sostenuto l'ex ministro esteri — ha in realtà accettato di trattare separatamente con una delegazione palestinese, e ciò costituisce un radicale mutamento di rotta rispetto alla precedente posizione. Forse ci avvicineremo a Ginevra, ma è certo che non ci siamo avvicinati di più a un vero e proprio confronto».

Si è passati quindi a votare una mozione presentata dallo stesso ministro degli Esteri Dayan, che ha chiesto la

conclusione del dibattito, dicendosi altresì contrario a che la discussione proseguisse in sede di commissione. La mozione è stata approvata con 41 voti favorevoli, 28 contrari e 7 le astensioni. Era assente il primo ministro Begin, dimesso martedì dall'ospedale e tuttora convalescente a casa.

A. P.

FERRUCCIO BORIO  
Direttore responsabile  
Edito dalla Società Editrice  
Triestina P. A. - Via S. Felice 8

Il Piccolo è iscritto  
alla FIEG - Federazione  
Italiana Editori Giornali

La struttura è controllata  
dall'ADS - Accertamenti  
Diffusione Stampa

PIENA DI IMPEGNI LA SECONDA GIORNATA PARIGINA DEL MARESCIALLO

TITO RIFERISCE A GISCARD  
SUI VIAGGI A MOSCA E PECHINO

«Per ora il conflitto tra loro non è sanabile» - Distensione e disarmo gli altri temi

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE  
PARIGI — Distensione, rapporti Est-Ovest e disarmo, sono stati i temi principali del colloquio che Giscard d'Estaing e Tito hanno avuto nella seconda giornata della visita del Maresciallo in Francia. Secondo la serie di tre in programma, l'incontro a quattro occhi di ieri è stato quello al quale entrano in questi giorni, in Unione Sovietica, nella Corea del Nord e nella Repubblica popolare cinese.

Il primo, svoltosi subito dopo l'arrivo di Tito a Parigi, era durato soltanto una trentina di minuti e si era concentrato essenzialmente su due temi della situazione politica internazionale. Medio Oriente e l'Africa, con particolare riferimento al conflitto somalo-etiope. Quello di stasi bilaterale, al problema bilaterale, sarà anch'esso molto breve, in quanto i due capi di stato avvieranno sol-

tanto l'esame delle questioni sul tappeto, che sarà poi approfondito dalle due delegazioni al quarto incontro.

Nel «détente-tête» di ieri pomeriggio, svoltosi all'Eliseo, lo stato Tito a parlare di più, in quanto, oltre a partecipare allo scambio di punti di vista sui tre argomenti in discussione, si è diffuso sul risultato dei suoi viaggi, quest'estate, in Unione Sovietica, nella Corea del Nord e nella Repubblica popolare cinese.

«L'occasione di buona forte riflessione che, nell'opera di Giscard le sue impressioni sui viaggi compiuti a Mosca e a Pechino, il Presidente Tito ha messo in evidenza due punti essenziali: una nuova Cina nascerà dai fermenti che sono ora in atto in quel paese; il conflitto tra Mosca e Pechino non sembra per il momento sanabile. Egli ha anche escluso di aver tentato

una qualsiasi mediazione tra i due paesi nell'agosto scorso. La giornata di ieri era cominciata per Tito con una visita all'Arco di Trionfo, dove il Presidente jugoslavo, accompagnato dal ministro francese della Difesa Yvon Bourges, ha deposto una corona alla tomba del generale de Gaulle. A mezzogiorno, poi, Tito si è incontrato all'Hotel Marigny con il leader del partito gollista Jacques Chirac, nella sua qualità di sindaco di Parigi, e si è intrattenuto con lui a colloquio per un'ora.

In serata, terminati gli impegni di lavoro, trasferimenti a Versailles per i due capi di stato. Nel castello è stato organizzato in onore di Tito e della delegazione jugoslava uno spettacolo di balletti, seguito da un ricevimento. Oggi una colazione intima all'Eliseo, successiva alla dichiarazione congiunta che Giscard d'Estaing e Josip Broz Tito faranno davanti alla stampa, concluderà la parte ufficiale della visita del Maresciallo di Jugoslavia.

Roberto Quiriconi

Scrittori cecoslovacchi  
si appellano  
a Tito e a Giscard

PRAGA — Due scrittori cecoslovacchi firmatari di «Charta 77», Pavel Kohout e Ludvik Vaculik, hanno inviato un appello a Giscard d'Estaing e a Tito perché intervengano presso le autorità cecoslovacche a favore degli imprigionati di Franco che deve comparire lunedì a Praga e che — affermano i due scrittori — sarà una grave sfida alla Conferenza di Belgrado. Nella loro lettera, consegnata agli agenti di sicurezza di Franco e di Jugoslavia a Praga, i due scrittori sottolineano che gli imputati (un regista, Ota Ornest, un giornalista, Jiri Lederer, e due drammaturghi, Václav Havel e Frantisek Pavlíček), sono accusati non di aver commesso atti politici ostili al regime, ma di avere inviato all'estero scritti di natura culturale o di politica culturale quali vengono regolarmente scritti in Francia o in Jugoslavia.

INIZIATIVA A SORPRESA PER RIBATTERE ALLE ACCUSE DELL'OPPOSIZIONE SU GINEVRA

Dayan rievoca i punti fondamentali  
del documento concordato con Carter

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE  
GERUSALEMME — Iniziativa a sorpresa del ministro degli Esteri israeliano Moshe Dayan, che per ribattere alle accuse rivolte al governo dall'opposizione, ha reso di dominio pubblico il cosiddetto «documento di lavoro» concordato la settimana scorsa a Washington con il Presidente Carter e il segretario di Stato Cyrus Vance. Al documento, che pone le basi per la riconvocazione della Conferenza di Ginevra, aveva dato il suo assenso due giorni fa il governo di Begin.

«Il pacchetto che Dayan ha oggi stentatamente difeso in sede di dibattito parlamentare, si articola in sei punti, che il ministro degli Esteri ha enunciato in quest'ordine: — gli arabi saranno rappresentati a Ginevra da una delegazione, che comprenderà anche i palestinesi; dopo la seduta inaugurale, la conferenza si svilupperà articolando

due nei cosiddetti gruppi di lavoro; — la soluzione del problema dei profughi arabi e dei profughi israeliani sarà discussa nel ristretto di una serie di clausole che dovranno essere concordate;

— la base della trattativa alla Conferenza di pace di Ginevra saranno le risoluzioni n. 242 e numero 338 del Consiglio di Sicurezza delle Nazioni Unite; — rimangono in vigore tutte le clausole alle quali ci si è finora riferiti a proposito della Conferenza di pace di Ginevra.

«Accettando questo documento — ha spiegato Dayan al Knesset — Israele non ha rinunciato a nessuno dei suoi principi fondamentali. In altre parole, non ritornerà ai confini che aveva nel 1967, prima di conquistare i territori arabi; rimane fermo il nostro «no» alla nascita di uno stato palestinese autonomo, e non accetteremo che al «docu-

mento di lavoro» siano apportati cambiamenti tali da compromettere la partecipazione dell'Olp, in quanto tale, alla Conferenza. Non c'è niente, in questo documento, che contraddica gli obiettivi finali di Israele».

Ma la tesi di Dayan non è stata contestata da Shimon Peres, esponente di primo piano dell'opposizione laburista. «Israele — ha sostenuto l'ex ministro esteri — ha in realtà accettato di trattare separatamente con una delegazione palestinese, e ciò costituisce un radicale mutamento di rotta rispetto alla precedente posizione. Forse ci avvicineremo a Ginevra, ma è certo che non ci siamo avvicinati di più a un vero e proprio confronto».

Si è passati quindi a votare una mozione presentata dallo stesso ministro degli Esteri Dayan, che ha chiesto la

A Belgrado:  
libertà di espatrio  
libertà di stampa

BELGRADO — I problemi dei diritti dell'uomo — in particolare quelli riguardanti la libertà di spostamento e di espatrio, la circolazione delle informazioni, la libertà di lavoro dei giornalisti, la sorte degli ebrei nell'Unione Sovietica — sono stati ieri al centro della Conferenza europea di Belgrado.

In particolare, il capo della delegazione americana Arthur Goldberg ha evocato il caso di Andrei Sakharov. Senza nominare espressamente il fisico sovietico, Goldberg ha chiesto perché ad un uomo viene rifiutato il diritto di recarsi all'estero con il pretesto che è in possesso di segreti di stato, allorché questo permesso viene concesso ad altre persone che hanno fatto il suo stesso lavoro. Egli ha fatto un'altra trasparente allusione all'Unione Sovietica, quando ha citato il caso di un paese in cui 2.700 persone non possono riconfermarsi ai loro cari che vivono negli Stati Uniti, ed ha aggiunto che altre duecento persone si trovano nella stessa situazione in un altro paese (la Polonia).

Sui problemi dell'informazione e sulla libertà di lavoro dei giornalisti è stato sentito l'intervento del capo della delegazione italiana Alberto Cavallieri. Egli ha detto che le barriere e le restrizioni imposte alla libera circolazione delle informazioni, piuttosto che servire la causa della distensione, contribuiscono a conservare incomprensioni e diffidenze. Trattando più specificamente delle condizioni di lavoro dei giornalisti, Cavallieri ha affermato che subito dopo la firma degli accordi di Helsinki alcuni progressi erano stati compiuti, ma che a tali progressi non se ne sono aggiunti di nuovi.

E' mancato improvvisamente il nostro caro

Francesco Apollonio

La moglie MARISA e la figliuola VALERIA. Lo ricorda sempre.

La sorella GINETTA (assente) col marito ANTONIO e parenti tutti partecipano al triste annuncio.

I funerali seguiranno domani 15 ottobre alle ore 9.30 partendo dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Trieste, 14 ottobre 1977

Il condominio S. Pasquale si associa commosso al lutto per la scomparsa immatura dell'amico

Francesco Apollonio

Trieste, 14 ottobre 1977

Si è spento improvvisamente il nostro caro

Giordano Scala

(Santolo)

Ne danno il triste annuncio i suoi adorati STEFANO, ALESSANDRO, REBECCA e i figliocci CLAUDIO e MARIA.

Il funerale avrà luogo sabato 15 alle ore 8.45 partendo dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Trieste, 14 ottobre 1977

La C.G.R. Compagnia Generale di Radiologia prende viva parte al dolore che ha colpito il figlio FERNANDO BOSSI per la scomparsa della moglie

Elvira Terzi in Bossi

Trieste, 14 ottobre 1977

Prende parte al lutto ROBERTO VASTA e famiglia.

Trieste, 14 ottobre 1977

Si è spenta serenamente la sorella MARIA e la nipotina e la famiglia IURADA.

I funerali si svolgeranno sabato 15 ottobre alle ore 10.45 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Trieste, 14 ottobre 1977

Vicini a te MARTA nel grande dolore per la perdita dell'indimenticabile

Roberto Barbali

La sorella MARIA con FRANCO, AURORA, ELISABETTA unitamente agli amici cari FRANCO e SILVANA.

Trieste, 14 ottobre 1977

14-10-1973 — 14-10-1977

Nel IV anniversario della morte di

Domenico Preda

la famiglia Lo ricorda con rimpianto.

Una Santa Messa sarà celebrata oggi alle 19.30 nella chiesa di via Rossetti.

Trieste, 14 ottobre 1977

Vicini a te MARTA nel grande dolore per la perdita dell'indimenticabile

Roberto Barbali

La sorella MARIA con FRANCO, AURORA, ELISABETTA unitamente agli amici cari FRANCO e SILVANA.

Trieste, 14 ottobre 1977

14-10-1973 — 14-10-1977

Nel IV anniversario della morte di

Domenico Preda

la famiglia Lo ricorda con rimpianto.

Una Santa Messa sarà celebrata oggi alle 19.30 nella chiesa di via Rossetti.

Trieste, 14 ottobre 1977

Si è spenta serenamente la sorella MARIA e la nipotina e la famiglia IURADA.

I funerali si svolgeranno sabato 15 ottobre alle ore 10.45 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Trieste, 14 ottobre 1977

La S.A.S. Sicurtà fra Armato S.p.A. Trieste si associa al dolore che ha colpito l'arch. GUALTIERO GRUDEN per la morte del padre.

ING.

Alberto A. Gruden

Trieste, 14 ottobre 1977

14-10-1974 — 14-10-1977

Lidia Erman

nata Sambo

Ti ricorda con tanto affetto tuo marito

MARIO

Trieste, 14 ottobre 1977

ANNIVERSARIO

Oggi è il quarto triste anno dell'improvvisa scomparsa del mio caro

Gastone Galvani

La moglie ANDREINA lo ricorda sempre con immutato grande affetto e profondo rimpianto.

Trieste, 14 ottobre 1977

Nel trigesimo della scomparsa i collaboratori dell'A.F.E. e gli amici ricordano con immutato affetto la cara persona di

Corrado Simoncini

mancato in San Marino il 14 settembre 1977.

Trieste, 14 ottobre 1977

Il 12 corr. è mancata all'affetto dei suoi cari

Lucia Safred  
nata Larice

Ne danno costernati il doloroso annuncio il marito VITTORIO, le figlie AURORA e VELDA, il genero EMANUELE, la nipotina SAMANTHA, ed i parenti tutti.

I funerali seguiranno sabato 15 corr. alle ore 10, dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Trieste, 14 ottobre 1977

Partecipano addolorati al lutto per la scomparsa della cara

Lucia

la sorella CELESTINA, la zia ADELE, i nipoti e i cugini tutti.

Trieste, 14 ottobre 1977

Piangono la scomparsa della cara

Lucia

le famiglie:

— VOCIHI

— BARILLA

— CIACCIA

— CASADIO

Trieste, 14 ottobre 1977

Partecipano al lutto le amiche:

— BRUNA

— PINZI

— LINDA

— ROMA

— PETRACCO

— LINDA

— NORI

Trieste, 14 ottobre 1977

Il giorno 12 ottobre si è spenta serenamente la nostra cara

Adele Fioretto

ved. Dorese

Ne danno il doleroso annuncio le sorelle, i cognati, i nipoti e i pronipoti unitamente ai parenti tutti.

I funerali avranno luogo domani sabato 15 corr. alle ore 9 partendo dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Trieste, 14 ottobre 1977

Si è spenta serenamente

Carlotta Prazan

ved. Valenti

Lo annunciano i figli MARIO e BRUNO, le nuore, i nipoti, i fratelli ed i parenti tutti.

I funerali avranno luogo sabato 15 corrente alle ore 11 nella chiesa del cimitero, e la cara Salma giungerà da Gorizia.

Monfalcone, 14 ottobre 1977

Si associano al lutto:

— CISA e CLAUDIO CREVATINI

— Famile congiunte DUDINE CHINELLI

Monfalcone, 14 ottobre 1977

Si è spento

Francesco Franco

Addolorati lo annunciano i figli e con loro famiglia residenti in Australia unitamente ai parenti tutti.

I funerali seguiranno oggi 14 corr. alle ore 12.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore direttamente alla chiesa di Opicina.

Trieste -

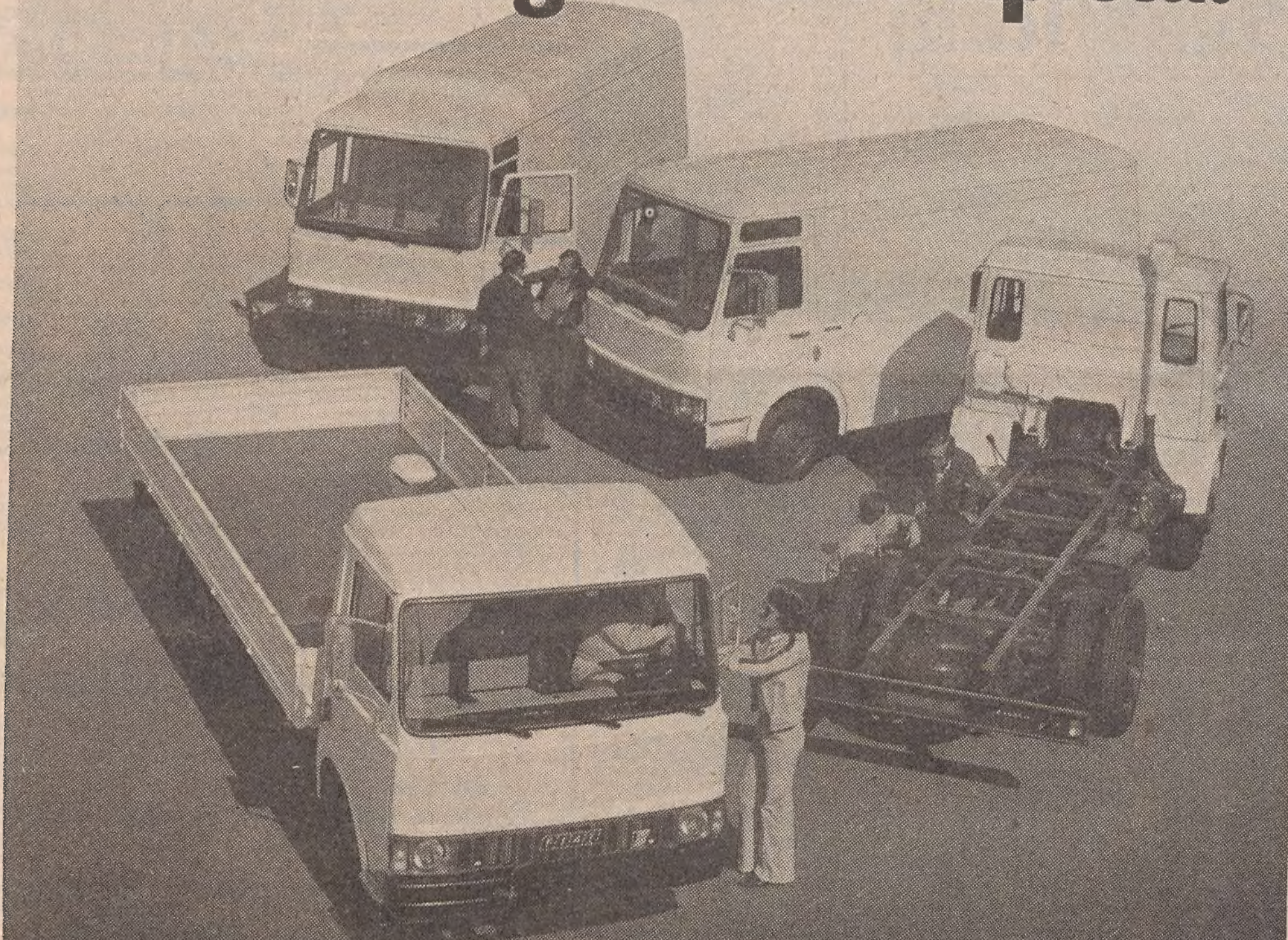


**IVECO per il trasporto**  
**Nuova gamma da 5 a 10 tonnellate di P.T.T.**



## Studiando spazio e tempo è nata una gamma completa.

## Per l'economia d'esercizio. Fiat nuova gamma Z.



In vendita presso i Centri Veicoli Industriali e le Concessionarie Fiat anche con rateazioni SAVA.  
Con Savaleasing locazione per 5 anni più acquisto finale a prezzi fissi.

Il veicolo industriale è per sua natura una macchina che lavora; al costo d'acquisto va aggiunto il costo d'esercizio; la sua economia aumenta se consumo, portata, maneggevolezza e versatilità sono coerenti con le attese di chi lavora nel trasporto.

La Fiat Veicoli Industriali risponde oggi con la nuova Gamma Z: tre motori, quattro passi, 12 modelli con portate variabili ogni 500 kg, 139 veicoli autorizzati al «trasporto libero in conto terzi», il cui rapporto spazio-tempo è frutto di un grande impegno progettuale e produttivo, per trovare il veicolo ideale in prestazioni, costi e assistenza nel trasporto leggero e medio leggero. Abbiamo studiato lo spazio per chi guida. Un interno confortevole è stato il primo passo: posizione di guida più naturale con maggior spazio per muoversi, strumentazione ampia e leggibile, cabina insonorizzata, dotabile di radio, fendinebbia, cinture di sicurezza e al-

tri comodi accessori. Il design dell'interno aggiunge confort e sicurezza alla guida. L'aerodinamica esterna aumenta stabilità e penetrazione nell'aria riducendo i consumi.

Abbiamo studiato il tempo per chi trasporta. Per la Gamma Z «tempo» significa nuova potenza, nuova durata, nuova sicurezza: motori progettati per durare a lungo con pistoni ad inserto in ghisa, pompa iniezione a lubrificazione automatica, impianto frenante a doppio circuito potenziato in tutti i suoi componenti. Telai di serie con cassoni e furgoni variati nei passi, nelle dimensioni e nei volumi, in grado di sostenere allestimenti e trasformazioni oltre il 50% del passo. La nuova Gamma Z dispone infine della più grande rete di assistenza in Italia; la rete Fiat: amici dappertutto per 139 veicoli che si aggiungono e completano la grande gamma della Fiat Veicoli Industriali.

**FIAT**  
veicoli industriali

**139 veicoli con portate da 25 a 65 q**

**CITROEN CX** Super 1976 come nuova vendesi, permutasi, rateizzati 30 mesi senza cambiali. Dicoconti, F. Severo 124, tel. 775133. 5 10 Q

**DIANE 6** 1975 bellissima vendesi, rateizzati. Dicoconti, F. Severo 124, tel. 762381. 5 10 Q

**FIAT 126** 75, 500 68, 128 71, 850 Special 68, 124 coupé 1800 70, 75, 750 furgoncino, 238 72, 750 pullmino 70, 127 72 impianto gas, furgoncini 750 68. Telef. 231193. 19557 Q

**JAGUAR 4.2** ottobre 1973, perfette condizioni, grosso affare. Rivolgerti Mini autosalone Zennaro, viale D'Annunzio. 20014 Q

**KTM 175**, dicembre '73, mai corso, ottimo stato. Telefonare 411098. 20052 Q

**IN OFFERTA** speciale e garanzia scritta sinca 1000 '72, 200.000 anticipo, vendesi. Autotor Opel. Sanzio 11.

**LA Concessionaria Lancia** Autobianchi, Giorgio Ferrucci, Trieste via Flavia 55, tel. 820214, dispone ancora di autovetture al vecchio listino. Interpellateci.

**LANCIA Flavia** cabriolet, Giulia 1300 70, GT Junior 68, Volkswagen 411 Variati L 5 72, Transit Diesel 76, Ardea 1950, Ford Capri 70, Peugeot 504, Diesel 74, Moto Guzzi 150 California, MV 350 73. Telefono 231193. 19557 Q

**LANCIA Fulvia** sport coupé 1600 Zagato 1972 come nuova, cedesi, permutasi. Dicoconti, F. Severo 124, tel. 775133.

**MAGGIOLINO**, motore nuovo, perfetto, 800.000 vendesi. Autotor Opel. Sanzio 11.

**MASERATI nera SS** unico proprietario perfetta visibile autotest. Autorizzata Maserati. Pernice via Donadoni n. 36 vendesi. 2012 Q

**OCCASIONI**: 126, 128, 124, 124 coupé, Mini Minor, Mini 1000, Mini Cooper, Alfaud, Renault R 6, Citroen 1000, Lancia 2000 iniezione, Beta 1800, KTM 175, Permutate, facilitazioni senza cambiali. Autoagenzia FIEGLI, Strada di Fiume 19. 19765 Q

**OCCASIONISSIMA** Opel Ascona 1976, permutando e dilazionando, vendesi. Autotor Opel. Sanzio 11. 20078 Q

**PAGO** bene auti da demolire. T. 566071. 19926 Q

**PORSCHE 924** maggio '77, vero affare vendi permuta. Telefonare 566359. 20065 Q

**PORSCHE 914**, motore con 28 mila km, cerchi in lega, vendesi permutando. Autotor Opel. Sanzio 11. 19768 Q

**PRIVATO** vende Honda 500 L. 1.300.000, ottime condizioni. T. 755991 ore ufficio. 20031 Q

**RENAULT 5 TS** 1976 1 proprietario km 21.000 vendesi permuta, rateizzati 30 mesi senza cambiali. Dicoconti, F. Severo 124, tel. 775133. 5 10 Q

**VENDESI** Vespa 50 special. Telefonare ore pasti 33548 (Pia). 19766 Q

**VEPSE**, ciclomotori, Moto Gilera pronta consegna, dilazioni anche senza anticipi. Strada di Fiume 19, Autoagenzia FIEGLI. 19765 Q

**ZANARDO** via del Bosco 20, Telefono 796348. «RIVENDITORE AUTORIZZATO Alfa Romeo», valutando il massimo il vostro usato, offriamo nuove e usate con minimi anticipi e rateazioni fino a 30 mesi. Permutiamo usato per usato, aperto festivi dalle 10 alle 13.

**ALFA ROMEO** Montreal aria condizionata 1975, 2000 berlina 1973, Alfetta 1800 1973, Alfa 1600 1975, GT Junior 1300 impianto gas 1972, Spider due posti 1300 1971, Alfaud impianto gas 1974, Alfaud TI 1975, Alfaud 5 M 1977, Giulia diesel 1977. FIAT 124 berlina 1600 impianto gas 1973, 127 1973, 126 1973. LANCIA beta berlina 1978. AUTOBIANCHI A 112 Abarth 1974, 112 elegant 1975. INNOCENTI mini 1001 1972, Cooper 1972. SIMCA 1000 1976, Peugeot 104 1976. DUNE BUGGY 1972. MERCEDES 200 diesel 1975. VISITATECI 111 19556 Q

**ACIT. VIALE D'ANNUNZIO** vendesi libero salone 2 stanze cucina doppi servizi ascensore riscaldamento. ISTRIA nuovo salone due stanze cucina doppi servizi. GIARDINO PUBBLICO 3 stanze cucina doccia soffitta 16.000.000. SETTEFONTANE 3 stanze cucina bagno comfort, ATTICO con mansarda 150 mq totali giardino proprio cantina garage. Prezzo interessante. EREMO primetratta salone stanza cucina vista. SERVOLA 4 stanze cucina bagno posto macchina. ROSSETTI (zona) 3 stanze cucinino soggiorno bagno giardino proprio garage. Informazioni vendite S. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**ACIT. CASETTA STADIO** con due appartamenti da 2,3 stanze cucina bagno 200 mq. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**ACIT. LOCALE CENTRALISSIMO** BORGO TERESIANO mq 240 frazionabile adatto qualsiasi attività vende immobiliare. Trieste XXX Ottobre 4 tel. 62636. 19634 S

**ACIT. PORTICI CHIOZZA** locale mq 120 più 70 mq sopralco adeguato piano vendita vende immobiliare Trieste XXX Ottobre 4 tel. 62636. 19634 S

**ACIT. SOFFITTA** centrale libera 4 stanze cucina doccia wc cor. finestre vende immobiliare Trieste XXX Ottobre 4 tel. 62636. 19634 S

**ACIT. VIA COLOGNA** appartamento primo ingresso 4 stanze cucina doppi servizi 2 poggioli IV piano ascensore riscaldamento vende immobiliare Trieste XXX Ottobre 4 tel. 62636. 19634 S

**ACIT. ROTONDA BOSCHETTO** vendesi appartamenti occupati 2,3 stanze cucina bagno wc ascensore riscaldamento disponibili piani alti possibilità mutuo. Immobiliare Trieste XXX Ottobre 4 tel. 62636. 19634 S

**ACIT. LIBERI OCCASIONI** SEMINUOVI S. GIOVANNI 2 stanze cucina bagno VISTA MARE. Ogni comfort 21 milioni trattabili. S. LUIGI, camera soggiorno cucinino bagno 15.000.000, SETTEFONTANE, camera soggiorno cucinino bagno 19.000.000. ROIANO, 2 stanze cucina bagno 25 milioni S. GIACOMO, camera cameretta soggiorno cucinino bagno VISTA MARE 23 milioni. VENDONSI con MUTUI bancari. ESPERIA, Battisti 4, tel. 750777. 19639 S

**ACQUISITO** urgentemente pagamento contanti, stanza, soggiorno, cucinino, confort. Telefonare 61712. 20041 S

**CENTRALE** libero, 3 stanze, cucina, bagno, vende immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 20041 S

**CERCASI** casetta altipiano anche da restaurare, con piccolo terreno, intermedie, Massimino L. 800.000.000. Scrivere a Publikompass, casetta 39-W, 34100 Trieste. 20060 S

**CERCASI** per acquisto appartamento 110-150 mq con box. 76730. 20031 S

**COMMERCIALE** vendesi panificio soggiorno, camera, cameretta, cucina, bagno, ripostiglio, box. Geom. SBISA, telefono 775700. 20057 S

**GEOMETRA** cerca per propria clientela casette con giardino, terreni edificabili, ville appartamenti. Tel. 775700. 20057 S

**GORIZIA** vendesi casa 4 appartamenti centralina, giardino, cantine, telefonare al 63304 ore ufficio. 668 S

**IMPRESA** vende appartamenti occupati, complesso recente costruzione, diverse grandezze, tutti i comfort, mutui, facilitazioni di pagamento. Tel. 815213, 9-11 14.30-18.30. 19619 S

**MANSARDA** design esclusivo salone ampio con balcone 2 stanze accensione riscaldamento autonomo nonché attiguo appartamento grazioso confortevole entrambe primo ingresso casa signorile centralissima vendesi anche separatamente, telefonare 61811 feriali. 20051 S

**MONFALCONE** centro vendesi negozio con magazzino, due appartamenti con garage, area scoperta. Tel. 0481-72429 oppure 72485. 870 S

**OPICINA** vendesi 4000 mq terreno non costruibile, prato. Tel. 37915. 20082 S

**PRIVATO** vende Rolano mini appartamento, ristrutturato, tranquillo, adatto pensionato. Telefonare 0481-74533. 867 S

**PRIVATO** vende ammezzato libero, moderno, zona Tigor, 85 mq, 24 milioni. Telefonare 418254. 20083 S

**PRIVATO** vende libero trisette tutti comfort, via Giulia, Tel. 795752 dalle 14-19. 19992 S

**RESIDENCE «LE FONTANE»** in costruzione nella via Matteotti: vendonsi unità residenziali di più tipi, da un minimo del monolocale per una persona, all'unità più ampia per due persone. PREZZI BLOCCATI TUTTO COMPRESO, il primo residence a Trieste che offre la possibilità di utilizzare una serie di servizi collettivi tipici di un albergo: pulizia dell'appartamento, lavanderia, tavola calda, portineria, sale conversazione, arredimessa. A richiesta arredamenti elegantemente studiati da ZINELLI & PERIZZI a prezzi convenientissimi. FACILITAZIONI DI PAGAMENTO. QUOTE MINIME IN CONTANTI. MUTUI AGEVOLATI VENTENNALI. Informazioni presso il nostro ufficio vendite di via Matteotti 5 o alla DOMUS Galleria Tergesto. 650344 S

**REVOLTELLA** moderno 2 stanze, soggiorno, cucinino, bagno, poggiori, centralina, ascensore, ripostiglio vende prontamente immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 20063 S

**TERRENO** 2000 mq, coltivato frutteto, uliveto, piena produzione, zona Domo, vendesi, telefonare feriali 61161. 20051 S

**TERRENO** edificabile Prosecco, 1000 mq, 25.000.000 vende geom. SBISA, tel. 775700. 20057 S

**TERRENO MONTE D'ORO**, mq 2.400 costruibile, vende immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 20041 S

**TERRENO** al mare non costruibile 900 mq di fronte mare zona scalo Canovella Zoppoli. Numero telefono 37915.

**TERRENO** inedificabile Gabrovizza, 2.000 mq 6.000.000. Altro Padriciano. Tel. 753232. 19990 S

**VALDIRIVO** 22 vendosi grandi appartamenti affittati, prezzi interessanti. 766676 ufficio. VENDO 5 metri '76, resina, bulbo retrattile, 5 vele, accessorio Villaggio Pescatore. Telefono 750027. 19966 Z

**VIA CADORNA**, 14 appartamenti occupati 3 stanze cucina servizio. MINIMO CONTANTI 7.000.000. RIMANENZA MUTUO 7.000.000. VISITARE FERIALE SUL POSTO ore 10-12. Informazioni telefonare 750777. 19639 S

**VIA GHIRLANDAIO**, 3 bellissimi appartamenti occupati con RISCALDAMENTO 3 stanze cucina bagno 16.000.000. MINIMO CONTANTI 8.000.000. RIMANENZA MUTUO. VISITARE FERIALE SUL POSTO ore 15-16. Informazioni tel. 750777. 19639 S

**ZONA Fiera** vendesi appartamento 110 metri quadrati con box auto. 766676. 20031 S

## COMUNICATO

il nuovo numero telefonico per l'accettazione degli AVVISI ECONOMICI

**68668**

IN SOSTITUZIONE DEL PRECEDENTE

Tutti i giorni feriali dalle 10 alle 12.30 e dalle 15.30 alle 18.45

**CASE, VILLE, TERRENI**  
Lire 200 per parola

**A.A.G. CATULLO** occupato 3 stanze, cucina, bagno. Prezzo eccezionale. Adria, Mazzini 30. Tel. 68758. 19751 S

**A.CIT. CONDOMINIO PARCO VILLA REVOLTELLA**, disponibili ultimi saloni 2-3 stanze doppi servizi ampie terrazze soleggiate tutti comfort. Visione piante S. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**A.CIT. GRETTA**, ultimo appartamento due stanze cucina bagno poggiori tutti comfort contanti 12.000.000 + resto mutuo. S. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**A.CIT. PRENOTANSI** zona S. GIUSTO appartamenti varie grandezze tutti comfort. Visione progetti S. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**A.CIT. STAZIONE** vicinanza vendonsi monolocali o 2 stanze adatti abitazione uffici pied à terre in palazzo signorile con due ascensori aria condizionata moquette. Prossima consegna. S. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**CASE, VILLE, TERRENI**  
Lire 200 per parola

**A.A.G. CATULLO** occupato 3 stanze, cucina, bagno. Prezzo eccezionale. Adria, Mazzini 30. Tel. 68758. 19751 S

**A.CIT. CONDOMINIO PARCO VILLA REVOLTELLA**, disponibili ultimi saloni 2-3 stanze doppi servizi ampie terrazze soleggiate tutti comfort. Visione piante S. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**A.CIT. GRETTA**, ultimo appartamento due stanze cucina bagno poggiori tutti comfort contanti 12.000.000 + resto mutuo. S. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**A.CIT. PRENOTANSI** zona S. GIUSTO appartamenti varie grandezze tutti comfort. Visione progetti S. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**A.CIT. STAZIONE** vicinanza vendonsi monolocali o 2 stanze adatti abitazione uffici pied à terre in palazzo signorile con due ascensori aria condizionata moquette. Prossima consegna. S. Lazzaro 3. Tel. 68310. 19639 S

**PRIVATO** vende ammezzato libero, moderno, zona Tigor, 85 mq, 24 milioni. Telefonare 418254. 20083 S

**PRIVATO** vende libero trisette tutti comfort, via Giulia, Tel. 795752 dalle 14-19. 19992 S

**RESIDENCE «LE FONTANE»** in costruzione nella via Matteotti: vendonsi unità residenziali di più tipi, da un minimo del monolocale per una persona, all'unità più ampia per due persone. PREZZI BLOCCATI TUTTO COMPRESO, il primo residence a Trieste che offre la possibilità di utilizzare una serie di servizi collettivi tipici di un albergo: pulizia dell'appartamento, lavanderia, tavola calda, portineria, sale conversazione, arredimessa. A richiesta arredamenti elegantemente studiati da ZINELLI & PERIZZI a prezzi convenientissimi. FACILITAZIONI DI PAGAMENTO. QUOTE MINIME IN CONTANTI. MUTUI AGEVOLATI VENTENNALI. Informazioni presso il nostro ufficio vendite di via Matteotti 5 o alla DOMUS Galleria Tergesto. 650344 S

**REVOLTELLA** moderno 2 stanze, soggiorno, cucinino, bagno, poggiori, centralina, ascensore, ripostiglio vende prontamente immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 20063 S

**TERRENO** 2000 mq, coltivato frutteto, uliveto, piena produzione, zona Domo, vendesi, telefonare feriali 61161. 20051 S

**TERRENO** edificabile Prosecco, 1000 mq, 25.000.000 vende geom. SBISA, tel. 775700. 20057 S

**TERRENO MONTE D'ORO**, mq 2.400 costruibile, vende immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 20041 S

**TERRENO** al mare non costruibile 900 mq di fronte mare zona scalo Canovella Zoppoli. Numero telefono 37915.

**TERRENO** inedificabile Gabrovizza, 2.000 mq 6.000.000. Altro Padriciano. Tel. 753232. 19990 S

**VALDIRIVO** 22 vendosi grandi appartamenti affittati, prezzi interessanti. 766676 ufficio. VENDO 5 metri '76, resina, bulbo retrattile, 5 vele, accessorio Villaggio Pescatore. Telefono 750027. 19966 Z

**VIA CADORNA**, 14 appartamenti occupati 3 stanze cucina servizio. MINIMO CONTANTI 7.000.000. RIMANENZA MUTUO 7.000.000. VISITARE FERIALE SUL POSTO ore 10-12. Informazioni telefonare 750777. 19639 S

**VIA GHIRLANDAIO**, 3 bellissimi appartamenti occupati con RISCALDAMENTO 3 stanze cucina bagno 16.000.000. MINIMO CONTANTI 8.000.000. RIMANENZA MUTUO. VISITARE FERIALE SUL POSTO ore 15-16. Informazioni tel. 750777. 19639 S

**ZONA Fiera** vendesi appartamento 110 metri quadrati con box auto. 766676. 20031 S

**TERRENO** edificabile Prosecco, 1000 mq, 25.000.000 vende geom. SBISA, tel. 775700. 20057 S

**TERRENO MONTE D'ORO**, mq 2.400 costruibile, vende immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 20041 S

**TERRENO** al mare non costruibile 900 mq di fronte mare zona scalo Canovella Zoppoli. Numero telefono 37915.

**TERRENO** inedificabile Gabrovizza, 2.000 mq 6.000.000. Altro Padriciano. Tel. 753232. 19990 S

**VALDIRIVO** 22 vendosi grandi appartamenti affittati, prezzi interessanti. 766676 ufficio. VENDO 5 metri '76, resina, bulbo retrattile, 5 vele, accessorio Villaggio Pescatore. Telefono 750027. 19966 Z

**VIA CADORNA**, 14 appartamenti occupati 3 stanze cucina servizio. MINIMO CONTANTI 7.000.000. RIMANENZA MUTUO 7.000.000. VISITARE FERIALE SUL POSTO ore 10-12. Informazioni telefonare 750777. 19639 S

**VIA GHIRLANDAIO**, 3 bellissimi appartamenti occupati con RISCALDAMENTO 3 stanze cucina bagno 16.000.000. MINIMO CONTANTI 8.000.000. RIMANENZA MUTUO. VISITARE FERIALE SUL POSTO ore 15-16. Informazioni tel. 750777. 19639 S

**ZONA Fiera** vendesi appartamento 110 metri quadrati con box auto. 766676. 20031 S

**TERRENO** edificabile Prosecco, 1000 mq, 25.000.000 vende geom. SBISA, tel. 775700. 20057 S

**TERRENO MONTE D'ORO**, mq 2.400 costruibile, vende immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 20041 S

**TERRENO** al mare non costruibile 900 mq di fronte mare zona scalo Canovella Zoppoli. Numero telefono 37915.

**TERRENO** inedificabile Gabrovizza, 2.000 mq 6.000.000. Altro Padriciano. Tel. 753232. 19990 S

**VALDIRIVO** 22 vendosi grandi appartamenti affittati, prezzi interessanti. 766676 ufficio. VENDO 5 metri '76, resina, bulbo retrattile, 5 vele, accessorio Villaggio Pescatore. Telefono 750027. 19966 Z

**VIA CADORNA**, 14 appartamenti occupati 3 stanze cucina servizio. MINIMO CONTANTI 7.000.000. RIMANENZA MUTUO 7.000.000. VISITARE FERIALE SUL POSTO ore 10-12. Informazioni telefonare 750777. 19639 S

**VIA GHIRLANDAIO**, 3 bellissimi appartamenti occupati con RISCALDAMENTO 3 stanze cucina bagno 16.000.000. MINIMO CONTANTI 8.000.000. RIMANENZA MUTUO. VISITARE FERIALE SUL POSTO ore 15-16. Informazioni tel. 750777. 19639 S

**ZONA Fiera** vendesi appartamento 110 metri quadrati con box auto. 766676. 20031 S

## GLI AVVISI ECONOMICI

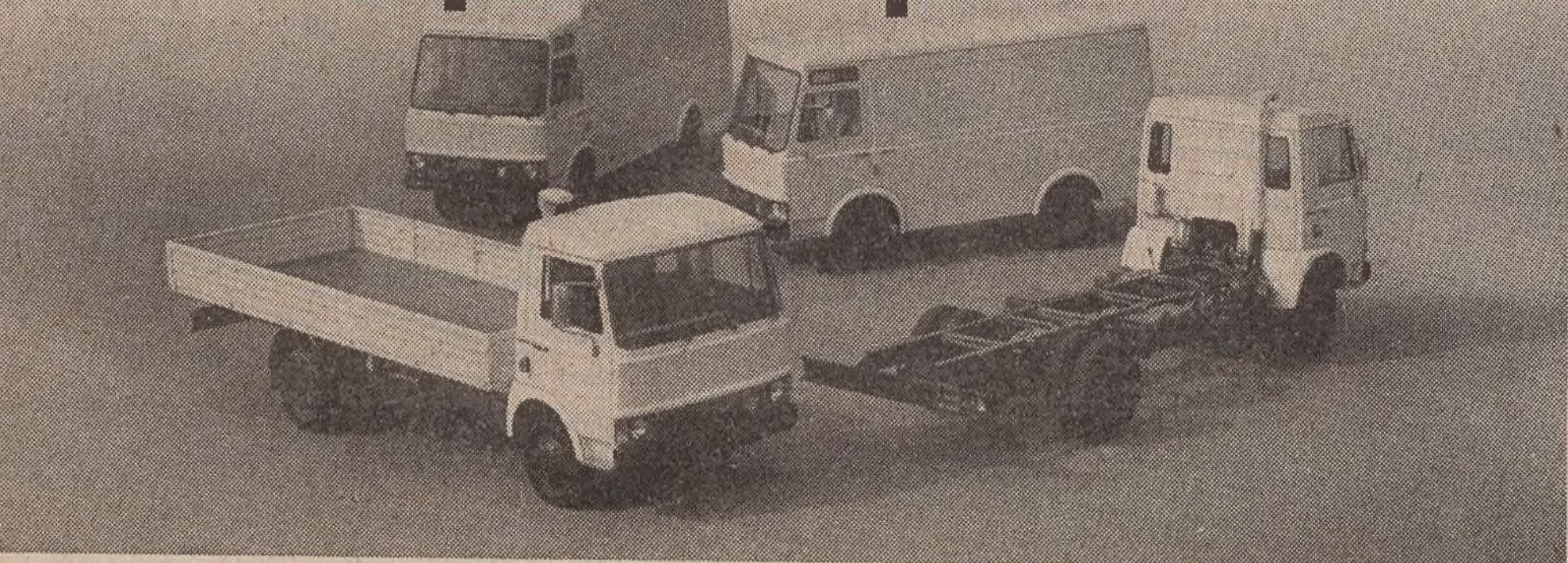
DA PUBBLICARE SU «IL PICCOLO» SI ACCETTANO PRESSO LA PUBLIKOMPASS IN GALLERIA TERGESTEO - VIA EINAUDI 3/B

**SINO ALLE ORE 18**

DOPO TALE ORARIO VERRANNO PUBBLICATI NEI GIORNI SUCCESSIVI

## Fiat, una gamma completa per il trasporto.

## Sava, proposte concrete per l'acquisto.



Ogni veicolo della nuova gamma Z Fiat, può essere acquistato con il servizio finanziario SAVA.

Il veicolo industriale è una macchina che lavora, quindi produce reddito. Disporre immediatamente del mezzo necessario vuol dire ottenere subito reddito. Con il metodo di acquisto SAVA a rate da concordare è possibile avere il veicolo ideale, assicurarlo, allestirlo, trasformarlo dilazio-

nandone pagamento e costi nei periodi voluti e con rateazioni differenziate secondo gli impegni e le disponibilità dell'acquirente, fino a 42 mesi.

Le proposte SAVA nascono da precise esigenze di lavoro; ridurre al minimo l'impegno economico dell'acquirente significa permettergli la massima economia nei costi di esercizio incrementando l'attività del trasporto. A vantaggio di tutti.

**SAVA**

Servizio finanziario Fiat per acquisto di veicoli industriali Fiat-OM presso tutti i Concessionari.